NEW BRUNSWICK

FAMILY VIOLENCE CRIMINAL

JUSTICE

STATISTICAL REPORT

2000 ANNUAL REPORT

January, 2002

Produced by the Interdepartmental Working Group on Family Violence Statistics:

N.B. Department of Public Safety
N.B. Department of Justice
N.B. Association of Chiefs of Police
R.C.M.P. "J" Division

TABLE OF CONTENTS

Title	*Page*
OVERVIEW	1
I. GENERAL HIGHLIGHTS	1
FIGURES (I-VI) - TREND ANALYSIS	4
II. WOMAN ABUSE HIGHLIGHTS	10
FIGURES (VII-X)	13
III. CHILD ABUSE HIGHLIGHTS	17
STATISTICAL TABLES	20
WOMAN ABUSE TABLES	21
CHILD ABUSE TABLES	44

A. LIST OF TABLES

		Page
TABLE 1	Number of Incidents of Woman Abuse Reported to Police	21
TABLE 2	Number of Reported and Actual (Founded) Incidents of Woman Abuse	22
TABLE 3A	Clearance Status of Woman Abuse Cases	23
TABLE 3B	Reason for Clearance Otherwise in Cases of Woman Abuse	24
TABLE 4	Number of Woman Abuse Charges Recommended	25
TABLE 5	Number of Persons Charged in Woman Abuse Cases	26
TABLE 6	Age of the Suspect/Accused in Woman Abuse Cases	27
TABLE 7	Relationship of the Suspect/Accused to the Victim	28
TABLE 8	Living Arrangements of the Suspect/Accused and Victim	29
TABLE 9	Location of the Crime	30
TABLE 10	Ethnicity of the Suspect/Accused	31
TABLE 11	Drug/Alcohol Consumption by the Suspect/Accused at the Time of the Offence	32
TABLE 12	Age of the Victim in Woman Abuse Cases	33
TABLE 13	Ethnicity of the Victim	34
TABLE 14	Level of Physical Injury	35
TABLE 15	Average Elapse of Time (Days) During the Criminal Justice Process - Woman Abuse	36
TABLE 16	Total Dispositions - Woman Abuse	38
TABLE 17	Number of Offenders by Dispositions - Woman Abuse	39
TABLE 18	Number of Charges by Disposition - Woman Abuse	40
TABLE 19	Outcome of Charges Other Than Convictions - Woman Abuse	41
TABLE 20	Number of Incidents of Child Abuse	44
TABLE 21	Clearance Status of Child Abuse Cases	45
TABLE 22	Number of Child Abuse Charges	46
TABLE 23	Number of Persons Charged with Child Abuse	47
TABLE 24	Age and Sex of the Victim in Child Abuse Cases	48
TABLE 25	Level of Victim Physical Injury	49
TABLE 26	Average Elapse of Time (Days) During the Criminal Justice Process - Child Abuse	50
TABLE 27	Charges That Come Before the Courts - Child Abuse	52

A. LIST OF TABLES (continued)

		Page
TABLE 28	Number of Charges by Dispositions - Child Abuse	53
TABLE 29	Outcome of Charges Other Than Conviction - Child Abuse	54

B. LIST OF FIGURES

		Page
FIGURE I	Incidents of Woman Abuse Dealt with by the Police - Trend Analysis	4
FIGURE II	Incidents of Woman Abuse Dealt with by the Police Clearance Status - Trend Analysis	5
FIGURE III	Criminal Justice Response to Woman Abuse - Trend Analysis	6
FIGURE IV	Incidents of Child Abuse Dealt with by the Police - Trend Analysis	7
FIGURE V	Incidents of Child Abuse Dealt with by the Police Clearance Status - Trend Analysis	8
FIGURE VI	Criminal Justice Response to Child Abuse - Trend Analysis	9
FIGURE VII	Woman Abuse Incident Distribution	13
FIGURE VIII	Woman Abuse Criminal Justice System Case Processing - Incidents Investigated by Police	14
FIGURE IX	Woman Abuse Criminal Justice System Case Processing - Court Outcome	15
FIGURE X	Woman Abuse Criminal Justice System Case Processing - Sentencing Dispositions	16

C. 2000 SOURCES OF DATA

	Police Force	Implementation Dates
	RCMP	January 1992
	Municipal Police Forces	
	BNPP	January 1992
	Bathurst	October 1992
*	Blacks Harbour	October 1992
*	Blackville	October 1992
	Caraquet	January 1992
*	Chatham	October 1992
*	Dalhousie	January 1992
*	Dieppe	December 1995
	Edmundston	October 1992
	Fredericton	January 1992
*	Grand Bay	October 1992
	Grand Falls	October 1992
*	Hartland	October 1992
	Miramichi	January 1995
*	Moncton	May 1994
*	Nackawic	October 1992
*	Newcastle	January 1992
	Rothesay	August 1992
	Sackville	October 1992
*	Shediac	January 1992
*	St. Basile	October 1992
	Saint John	May 1997
	St. Stephen	January 1992
*	Sussex	October 1992
*	Tracadie	October 1992
	Woodstock	October 1992

Provincial Court

Provincial Court data is obtained annually from JIS.

* January 1995, Chatham and Newcastle Municipal Police Forces amalgamated to form Miramichi Municipal Police Force.
* Blackville Municipal Police Force disbanded July 1995, and are now covered by RCMP Blackville.
* Nackawic Municipal Police Force disbanded July 1996, and are now covered by RCMP Nackawic.
* Tracadie Municipal Police Force disbanded August 1997, and are now covered by RCMP Tracadie.
* Dieppe and Moncton Municipal Police Forces disbanded January 1998, and are now covered by RCMP Codiac.
* Grand Bay Municipal Police Force disbanded March 1998, and are now covered by RCMP Grand Bay/Westfield.
* Hartland Municipal Police Force disbanded March 1998, and are now covered by RCMP Hartland.
* Dalhousie Municipal Police Force disbanded April 1998, and are now covered by RCMP Dalhousie.
* Saint Basile Municipal Police Force amalgamated with Edmundston Municipal Police Force May 1998.
* Shediac Municipal Police Force disbanded December 1998, and are now covered by RCMP Shediac.
* Sussex Municipal Police Force disbanded December 1998, and are now covered by RCMP Sussex.
* Blacks Harbour Municipal Police Force disbanded October 1999, and now are covered by RCMP St. George District 1

OVERVIEW

I. General Highlights

- The following report is based on information collected on incidents of woman abuse and child abuse that came to the attention of the criminal justice system during the 2000 calendar year. Police information on incidents of woman abuse and child abuse was obtained from the RCMP (provincial establishment and municipal contracts) throughout the province and municipal police forces. Court information was obtained from the Justice Information System (JIS).

- Since May 1997 all police forces in the province provide information on woman abuse and child abuse incidents coming to the attention of the criminal justice system during the calendar year.

- The Family Violence Statistical System is not an individual case management/tracking system but compiles aggregate statistics. It provides a compilation of statistical information obtained from police and courts databases.

- For purposes of this report, **woman abuse** is operationally defined as incidents where women in an intimate relationship (marriage, common law or dating) were alleged victims of criminal offences. Specific Criminal Code offences include: 1st degree murder, 2nd degree murder, manslaughter, attempted murder, aggravated sexual assault, sexual assault with a weapon, sexual assault causing bodily harm, sexual assault, sexual assault with threats to a third party, sexual assault (party to offence), aggravated assault, assault causing bodily harm, assault, unlawfully causing bodily harm, discharge of a firearm with intent, forcible confinement, using explosive substance with intent, indecent/harassing phone calls, uttering threats, pointing firearm, breach of recognizance /peace bond/restraining/probation order (where these offences relate to incidents involving woman abuse), intimidation and criminal harassment.

- For the purposes of this report, **child abuse** is operationally defined as incidents where children under the age of 18 were the alleged victims of physical or sexual abuse or neglect. Specific Criminal Code offences include: 1st degree murder, 2nd degree murder, infanticide, manslaughter, attempted murder, aggravated sexual assault, sexual assault with a weapon, sexual assault causing bodily harm, sexual assault, sexual interference, sexual exploitation, invitation to sexual touching, incest, anal intercourse, parent or guardian procuring sexual activity, indecent acts, procuring, aggravated assault, assault with a weapon, assault causing bodily harm, assault, unlawfully causing bodily harm, causing harm with intent, abandoning child, failure to provide necessities and concealing body of child.

- **A Trend analysis** has been provided for Police Forces that have contributed information for the full reporting periods 1998-2000 (see Figures I-VI). Full provincial totals should not be used for comparative purposes from year to year as implementation has been phased in. Data for 2000 has been received from all forces (see C - 2000 Sources of Data, p. iv).

Woman Abuse[1]

- Figure I, Incidents of Woman Abuse Dealt with by the Police, indicates that over the last three years (1998-2000) there was a 3% increase in incidents reported to the police and a 3% increase in the number of incidents where there was sufficient evidence that an offence had occurred.

- Figure II, Incidents of Woman Abuse Dealt with by the Police - Clearance Status, demonstrates that comparing 2000 to 1998 there has been a 1.8% decrease in incidents cleared by charge. Peace bonds have increased during this time frame (from 97 to 111).

- Figure III, Criminal Justice Response to Woman Abuse, shows a increase in cases reported to police (3%), a 3% increase in evidence to proceed with charges. There has also been a 13% increase in cases dealt with by the courts over the last three years.

[1] Trend analysis includes all police forces.

- Data appears to demonstrate that police forces are complying with the 1990 Solicitor General's directive to proceed with charges if there is evidence a crime has been committed and are following the Provincial Woman Abuse Protocols.

Child Abuse[2]

- Figure IV, Incidents of Child Abuse Dealt with by the Police, indicates that over the last three years (1998-2000) there was a 12% decrease in incidents reported to police and a 12% decrease in the number of incidents where there was sufficient evidence that an offence had occurred.

- Figure V, Incidents of Child Abuse Dealt with by the Police - Clearance Status, demonstrates that comparing 2000 to 1998 there has been a 1% increase in incidents cleared by charge. Peace bonds related to child abuse offences have decreased.

- Figure VI, Criminal Justice Response to Child Abuse, shows a decrease in cases reported to police (-12%), and a 12% decrease in evidence to proceed with charges for the three year time frame.

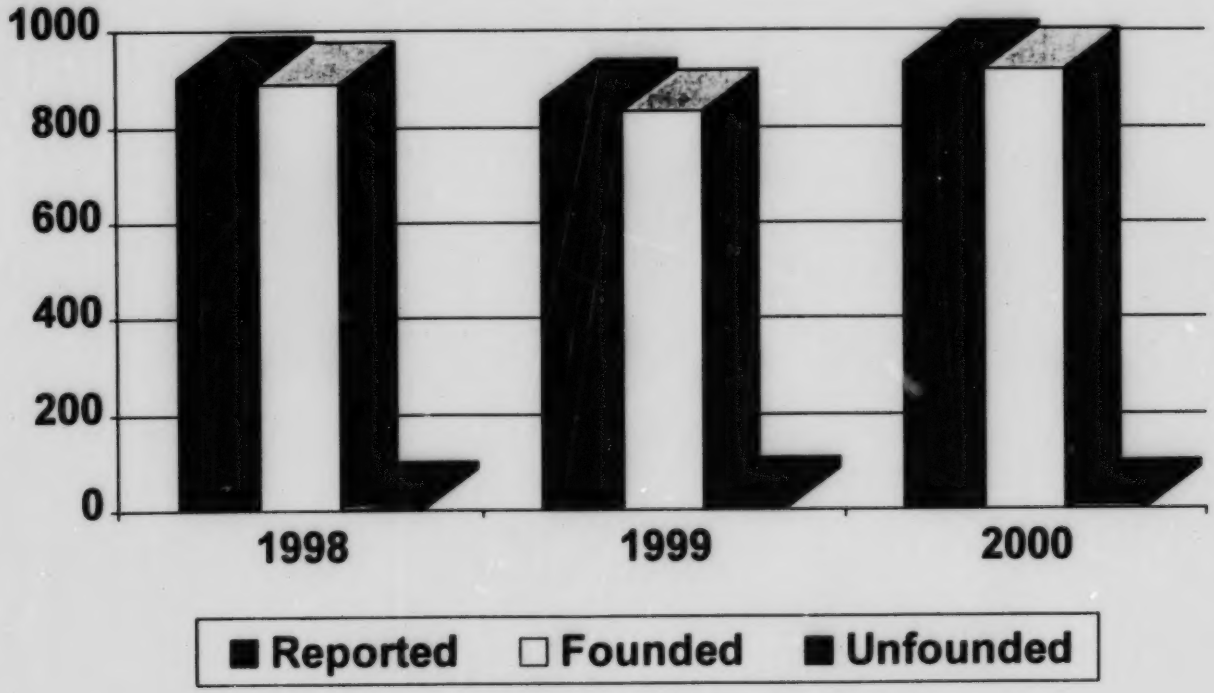
---

[2] Trend analysis includes all police forces.

FIGURE I

INCIDENTS OF WOMAN ABUSE DEALT WITH BY THE POLICE

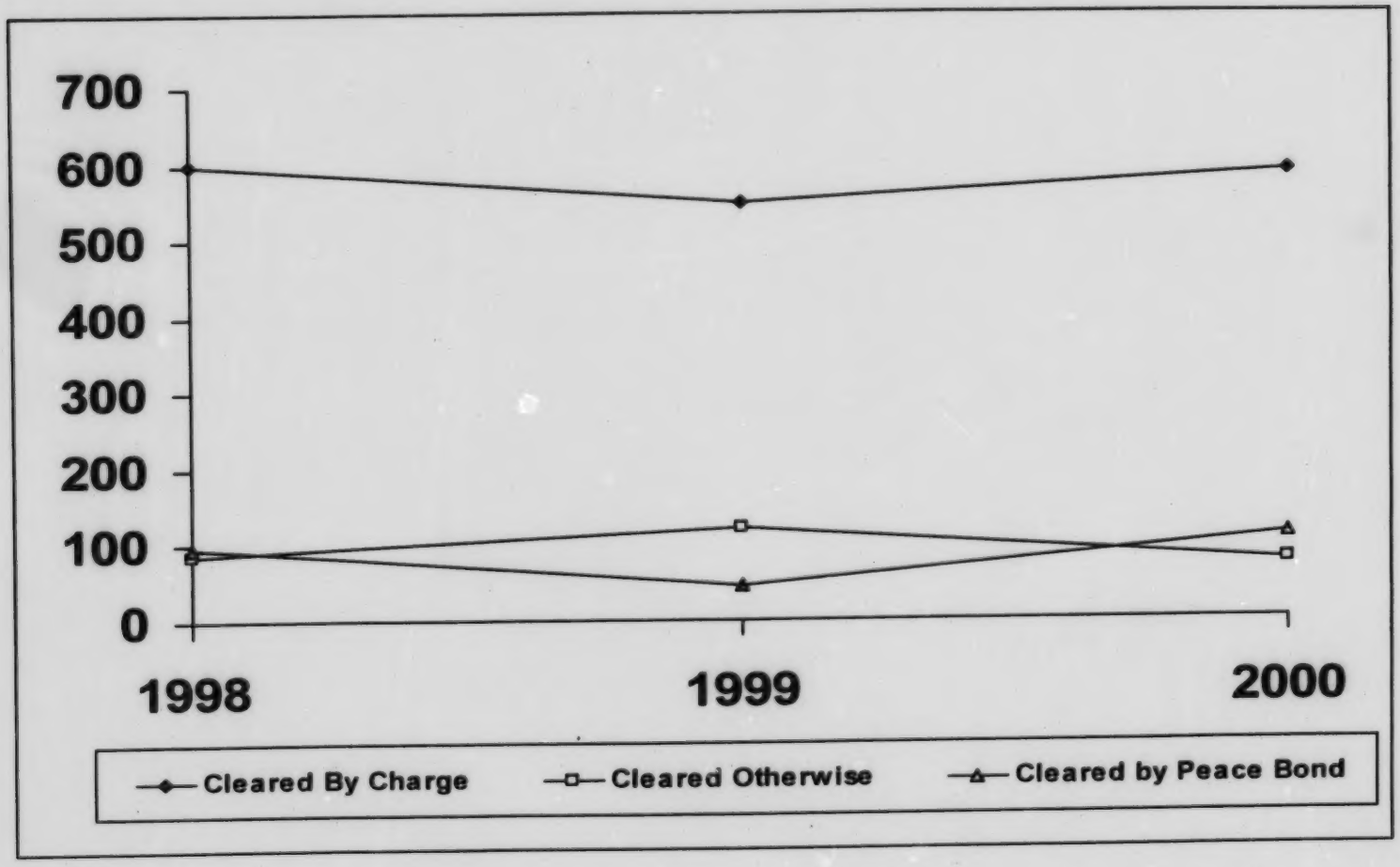
TREND ANALYSIS



Represents: RCMP and Municipal Police Forces.

FIGURE II

INCIDENTS OF WOMAN ABUSE DEALT WITH BY THE POLICE -CLEARANCE STATUS
TREND ANALYSIS

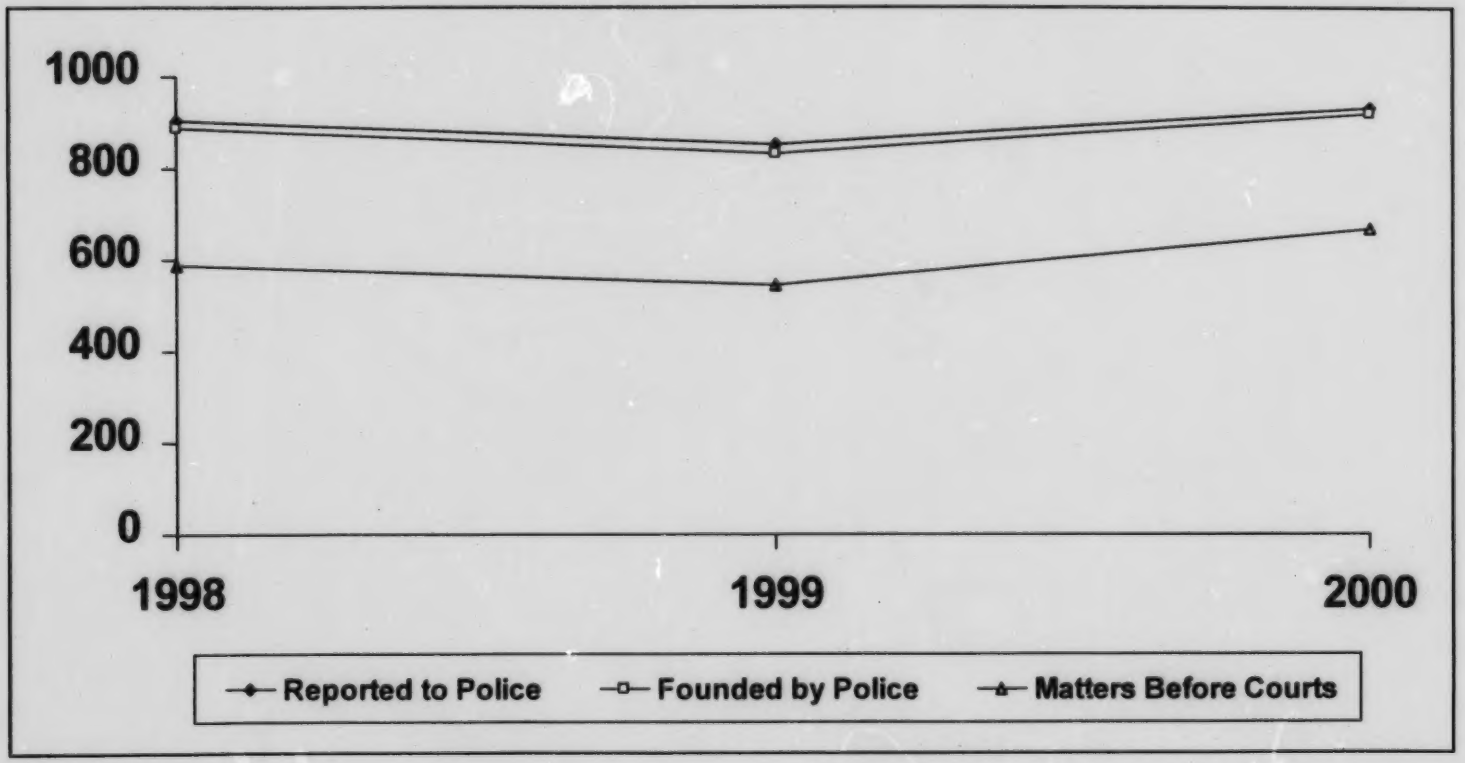


Represents: RCMP and Municipal Police Forces.

FIGURE III

CRIMINAL JUSTICE RESPONSE TO WOMAN ABUSE

TREND ANALYSIS

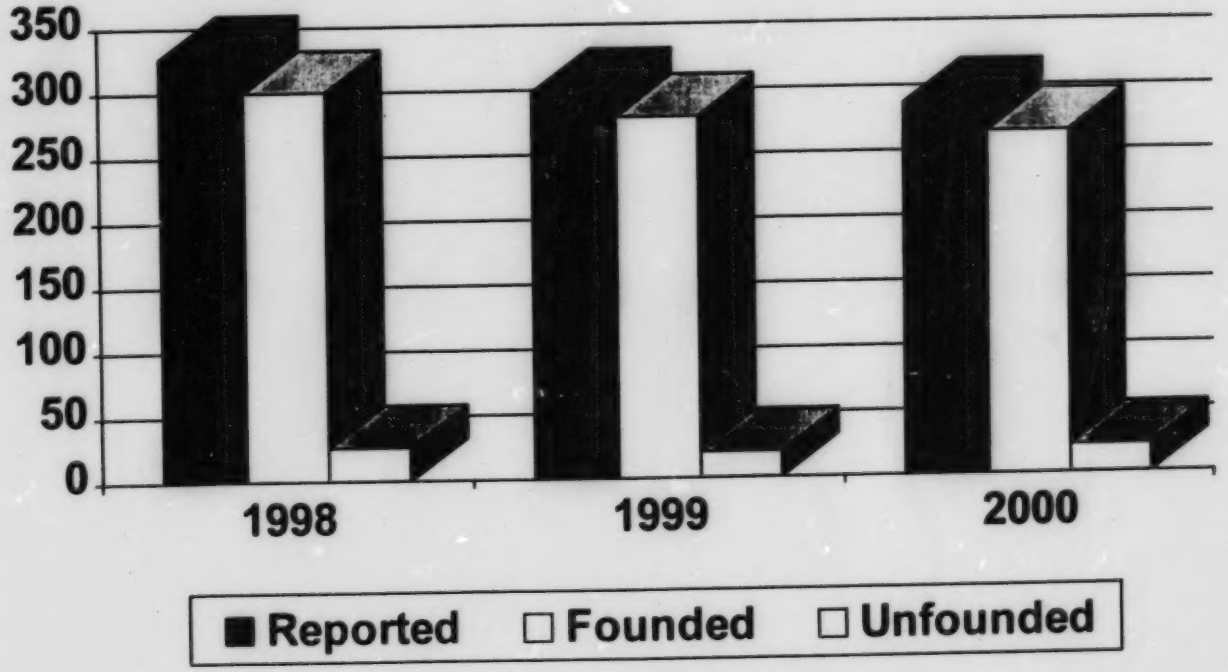


Represents: RCMP and Municipal Police Forces.

FIGURE IV

INCIDENTS OF CHILD ABUSE DEALT WITH BY THE POLICE

TREND ANALYSIS

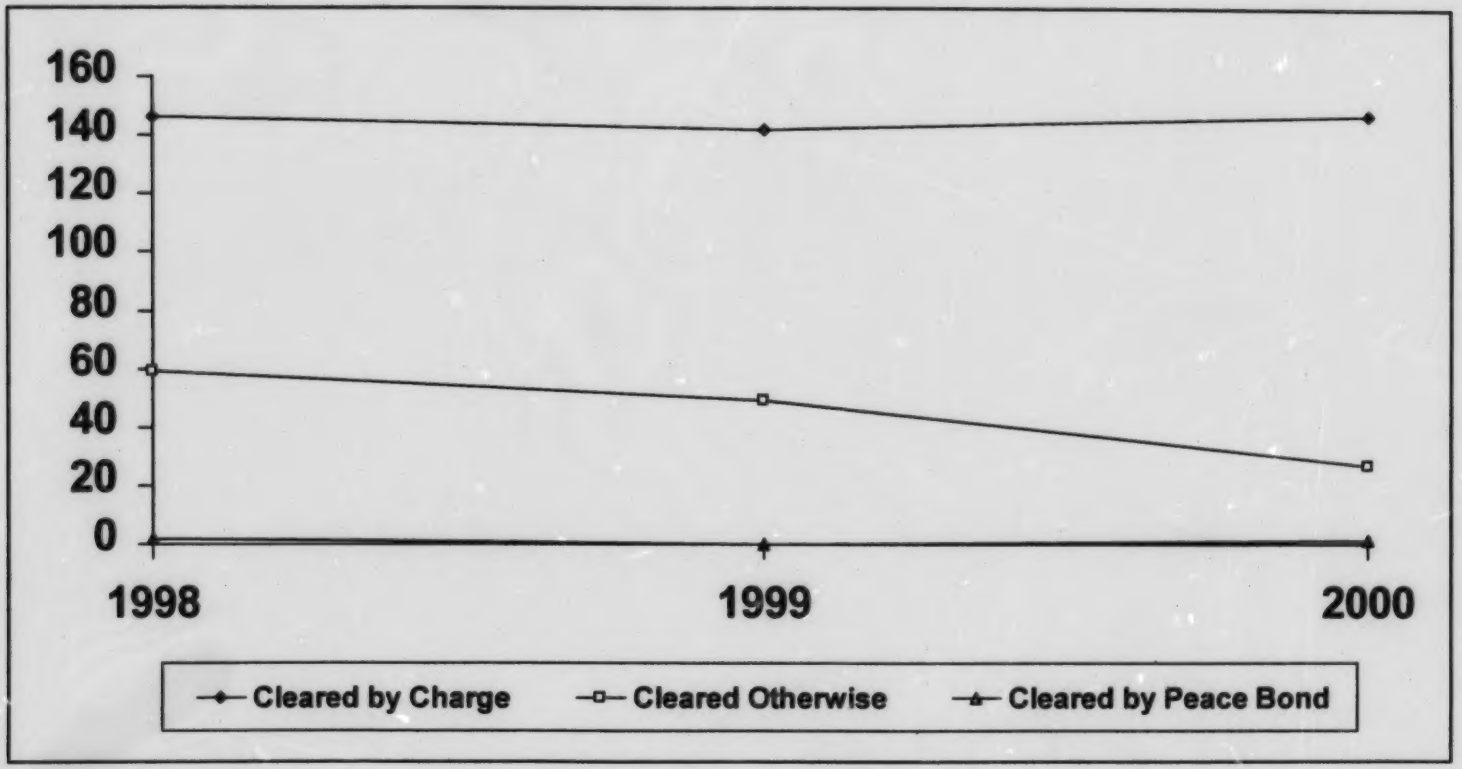


Represents: RCMP and Municipal Police Forces.

FIGURE V

INCIDENTS OF CHILD ABUSE DEALT WITH BY THE POLICE - CLEARANCE STATUS

TREND ANALYSIS

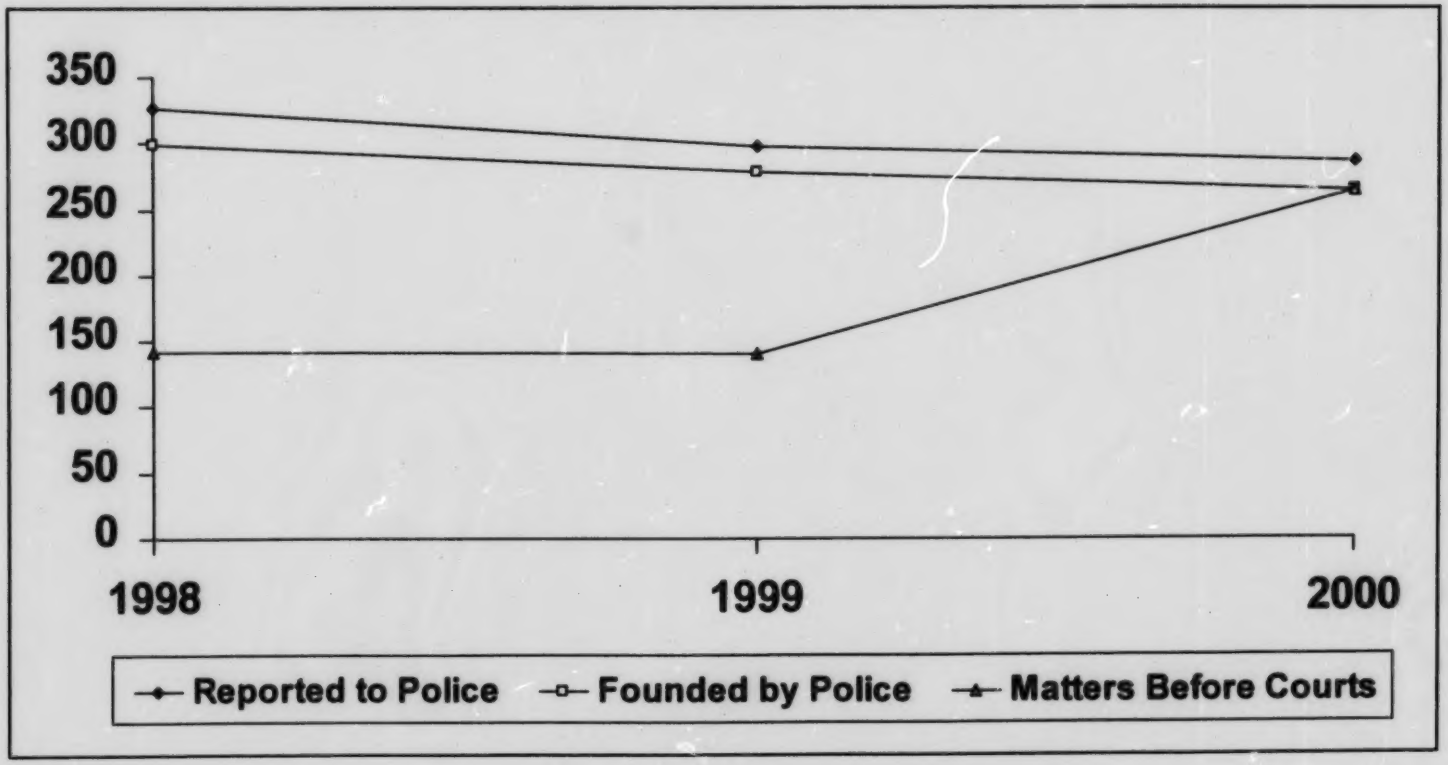


Represents: RCMP and Municipal Police Forces.

FIGURE VI

CRIMINAL JUSTICE RESPONSE TO CHILD ABUSE

TREND ANALYSIS



Represents: RCMP and Municipal Police Forces.

Note: "Matters Before Courts" - In 2000, BNPP Regional Police Force had one individual where 81 charges were withdrawn and replaced with 2 inclusive charges. These 81 withdrawn charges produced a statistical anomaly for this reporting year.

II. Woman Abuse Highlights

Police Information

- **Incidents:** In 2000, police forces received 932 calls for service where incidents related to woman abuse were reported. Following investigation, police indicated that in 919 cases or 99% of the calls for service, there was evidence that an incident of woman abuse had occurred. Eighty percent (80%) of these reported incidents were common assault.

  The number of reported woman abuse incidents for 2000 compared to 1999 increased by 9% for all RCMP detachments and Municipal Police Forces providing information for the two year time frame. There was a 10% increase in the number of founded incidents of woman abuse (evidence incident occurred) in 2000 compared to 1999.

- **Clearance:** Of the 919 incidents where there was evidence that incidents of woman abuse occurred, information indicated that 589 incidents were cleared by charge, 75 were cleared otherwise, 111 cleared by peace bond and 144 were outstanding at the end of the reporting period. There were 589 incidents where police recommended 662 charges. Figure VIII entitled "Woman Abuse Criminal Justice System Case Processing - Incidents Investigated by Police" highlights this information. In 2000, 84% of woman abuse incidents were cleared by police compared to 86% in 1999.

- **Profile:** Based upon information received from all police forces in the province in 2000, the following profiles of accused and victim were developed:

  An **accused** involved in an incident of woman abuse was a 32 year old married man, and was living with the victim of the alleged incident in 66% of the cases. The assault usually occurred in the residence occupied both the victim and the accused. In 28% of the cases, it was reported that alcohol had been consumed by the accused.

  The **victim** of an offence involving woman abuse was a 30 year old woman assaulted in her home by her spouse. She had received minor injuries as the result of an assault.

Court Information (JIS)

- **Time Lapse:** Provincial Court information indicated that it took approximately 99 days to process a woman abuse case in 2000 through the Criminal justice system compared to 104 days in 1999; that is from the date the incident was reported to the police until it was disposed of by the courts.

- **Matters dealt with by the Courts:** During 2000, 543 individuals appeared in Provincial Court for 667 matters related to woman abuse. Of these 667 matters, 111 peace bonds were issued and 556 charges were laid against 450 individuals.

- **Dispositions:** At the end of the 2000 calendar year **Court data** indicated that for the 556 charges there were:

    - 294 charges had guilty findings (53%) compared to 336(67%) in 1999,
    - 30 charges had not guilty findings (5%) compared to 29 (6%) in 1999,
    - 121 charges were withdrawn or dismissed (23%) compared to 94 (19%) in 1999, and
    - 111 charges were outstanding (20%) compared to 39 (8%) in 1999.

  Figure IX entitled "Woman Abuse Criminal Justice System Case Processing - Court Outcome" highlights the 2000 information.

- **Sentencing:** During 2000, 265 offenders pled or were found guilty by the Courts for 294 charges related to woman abuse.

- In 2000, 21 offenders were awaiting sentencing, while 244 were sentenced with the following dispositions:

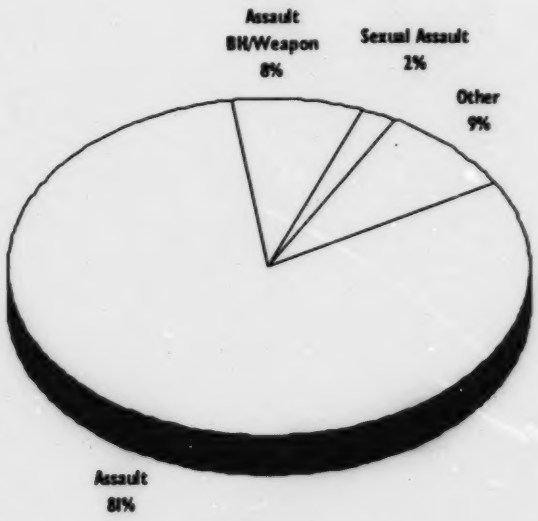
    - 12 offenders received fines;
    - 34 offenders received fines and probation;
    - 1 offender received fines, provincial incarceration and probation;
    - 26 offenders were sentenced to incarceration of which two were sentenced to a federal penitentiary term;
    - 41 offenders received provincial incarceration followed by probation; and
    - 130 received probation sentences.

Figure X entitled "Woman Abuse Criminal Justice System Case Processing - Sentencing Dispositions" highlights this information.

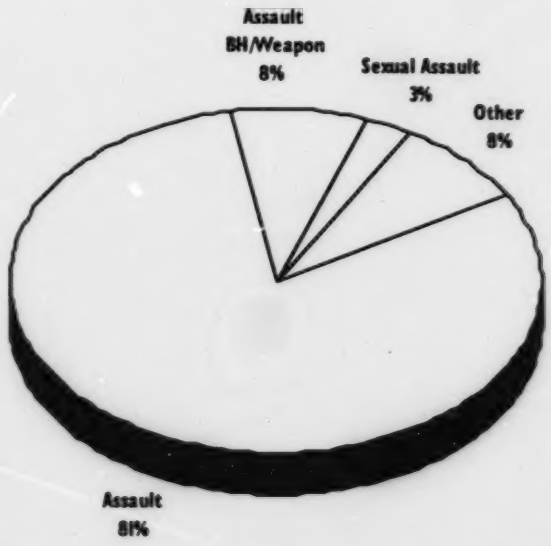
Fines ranged from $35 to $1,000 with the average amount being $342. Terms of provincial incarceration ranged from 1 to 605 days with the average length of incarceration being 92 days. Probation orders ranged from 3 to 24 months with the average term being 14 months. Of the number of offenders given a disposition of probation, 81% were required to report to a probation officer.

FIGURE VII
WOMAN ABUSE INCIDENT DISTRIBUTION

1999



2000



* Other includes: Uttering Threats, Firearms, Breach of Recog., Attempted Murder, Homicide, Forcible Confinement, Harassing Phone Calls, Unlawfully Causing Bodily Harm, Intimidation and Criminal Harassment.

FIGURE VIII

WOMAN ABUSE CRIMINAL JUSTICE SYSTEM CASE PROCESSING

INCIDENTS INVESTIGATED BY POLICE

2000

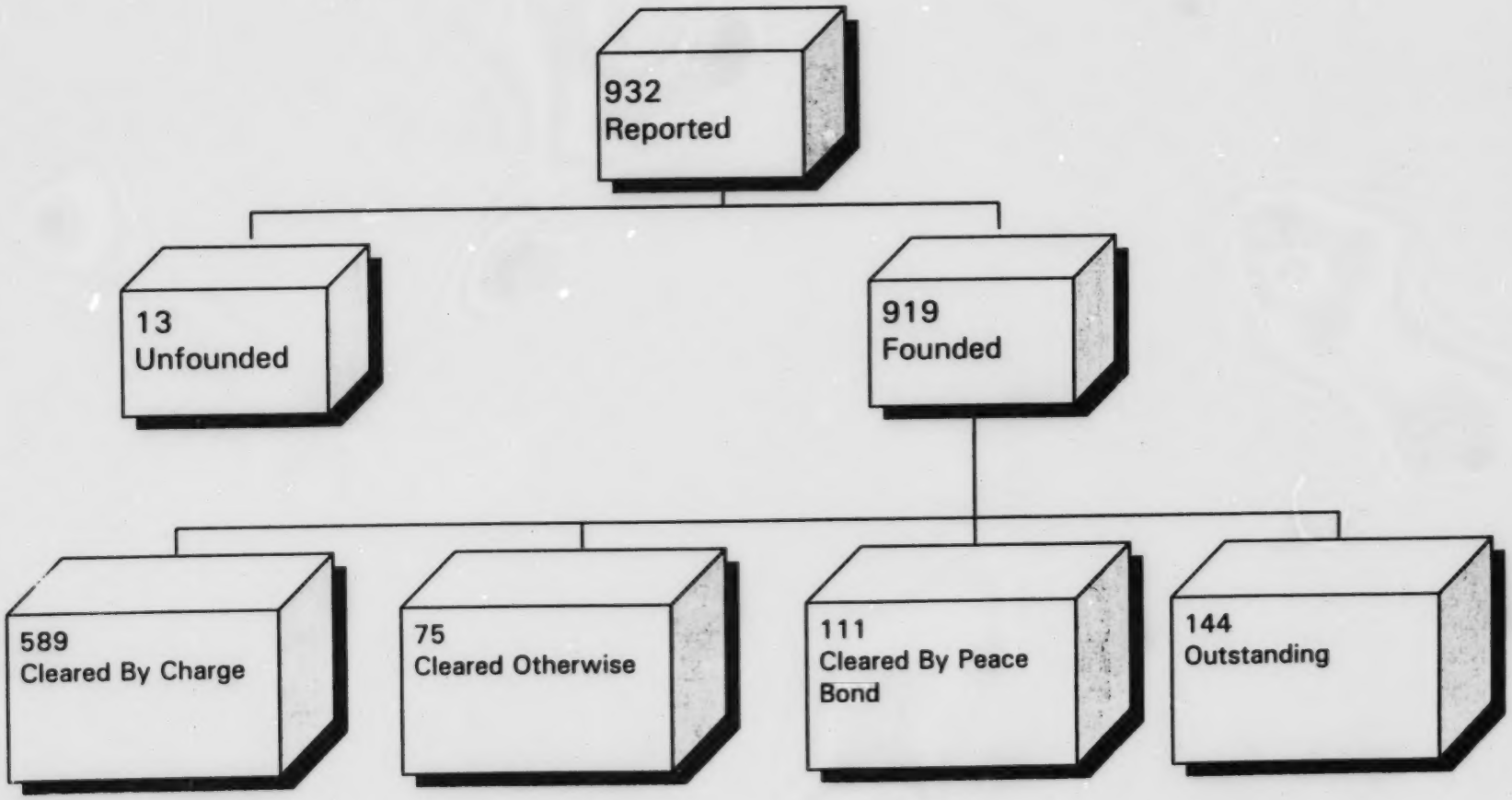


FIGURE IX

WOMAN ABUSE CRIMINAL JUSTICE SYSTEM CASE PROCESSING

COURT OUTCOME

2000

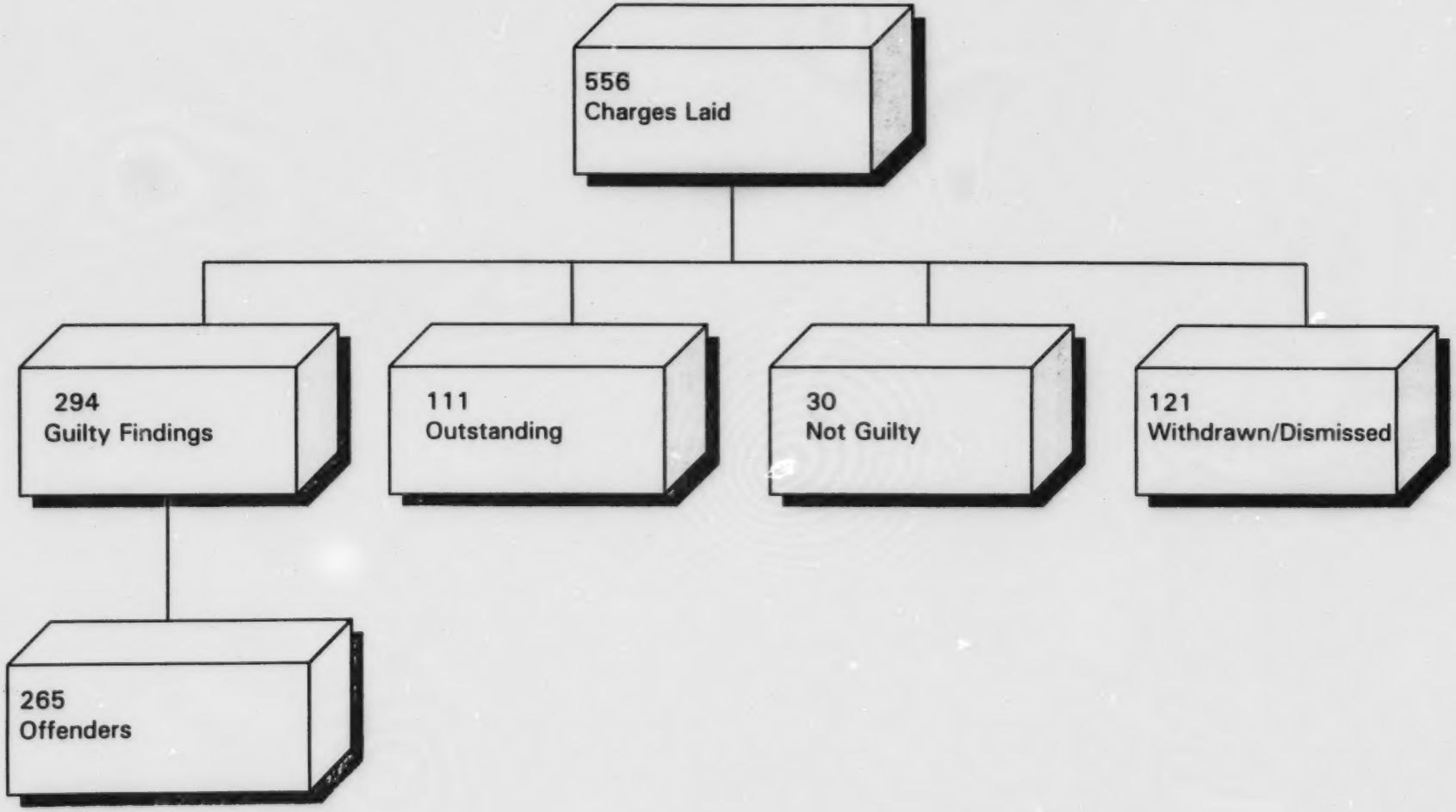
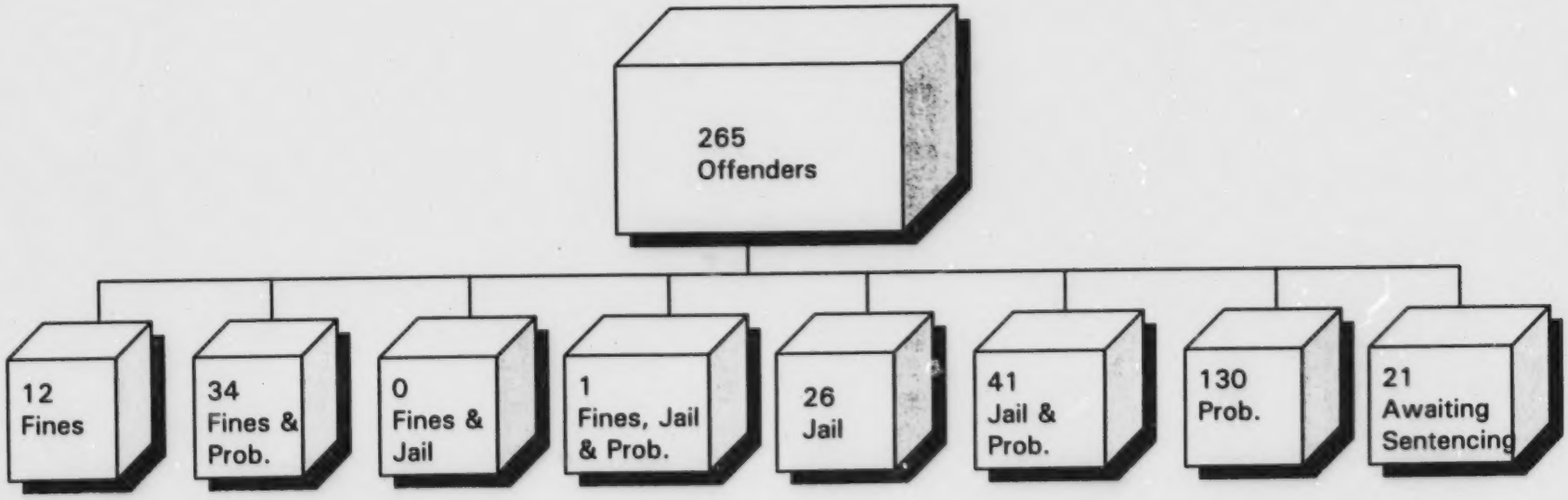


FIGURE X

WOMAN ABUSE CRIMINAL JUSTICE SYSTEM CASE PROCESSING

SENTENCING DISPOSITIONS

2000



III. Child Abuse Highlights

During 2000, data on child abuse was received from all police forces in the province. RCMP data includes all child abuse incidents not distinguishing victim/offender relationship due to RCMP database limitations. Seventy-six percent (76%) of municipal police information was family related (50 were family incidents and 16 were non-family).

Police Information

- **Incidents:** In 2000, police forces received 286 calls for service where incidents related to child abuse were reported. Following investigation, police indicated that in 264 cases or 92% of calls for service, there was evidence that an incident related to child abuse had occurred. Forty-six percent (46%) of the reported incidents to police involved sexual assault.

  The number of reported child abuse incidents for 2000 compared to 1999 decreased by 4% for all RCMP detachments and Municipal Police Forces providing information for the two year time frame. There was a 5% decrease in the number of founded incidents of child abuse (evidence incident occurred) in 2000 compared to 1999.

- **Clearance:** Of the 264 incidents where there was evidence of child abuse occurred, information indicated that 147 incidents were cleared by charge, 27 cleared otherwise, 1 cleared by peace bond and 89 were still outstanding at the end of the reporting period. There were 147 incidents where police recommended 150 charges. In 2000, 66% of child abuse incidents were cleared by police compared to 69% in 1999.

- **Profile:** Based upon information received from **municipal police forces** in 2000, the following profiles of accused and victims were developed:

  An **accused** involved in an incident of child abuse was a 36 year old man, who was the father or guardian of the child. The majority of incidents involved sexual assault and occurred in the familial home.

A **victim** of an incident of child abuse was a 13 year old female who had been sexually assaulted by her father or guardian. She was non-aboriginal and no physical injuries were sustained.

Court Information (JIS)

- **Time Lapse:** Provincial Court information indicated that it took approximately 130 days to process a child abuse case in 2000 through the Criminal justice system compared to 99 days in 1999; that is from the information sworn date until it was disposed of by the courts.

- **Matters dealt with by the Courts:** During 2000, 115 individuals appeared in Provincial Court for 265 matters related to child abuse.

- **Dispositions:** At the end of the 2000 calendar year **Court data** indicated that for the 265 charges there were:

    - 78 charges had guilty findings(29%)
    - 12 charges had not guilty findings (5%),
    - 115 charges were withdrawn or dismissed (43%), and
    - 60 charges were outstanding (23%).

- **Sentencing:** During 2000, 64 offenders pled or were found guilty by the courts for 78 charges involving child abuse.

- In 2000, 11 offenders were awaiting sentencing, while 53 were sentenced with the following dispositions:

    - 2 offenders received fines;
    - 1 offender received fines and probation;
    - 5 offenders were sentenced to incarceration of which 3 were sentenced to a federal penitentiary term;
    - 6 offenders received provincial incarceration followed by probation; and
    - 39 offenders received probation sentences.

Fines ranged from $150 to $300 with the average amount being $233. Terms of provincial incarceration ranged from 60 to 365 days with the average length of incarceration being 161 days. Probation orders ranged from 3 to 36 months with the average term being 15 months. Of the number of offenders given a disposition of probation, 70% were required to report to a probation officer.

WOMAN ABUSE TABLES

TABLE 1
Number of Incidents of Woman Abuse Reported to Police
2000

Force/Detachment	Number of Incidents Reported	Incidents Founded	Incidents Unfounded	Total
MUNICIPAL				
BNPP	18	18	-	18
Bathurst	19	18	1	19
Caraquet	3	3	-	3
Edmundston	14	14	-	14
Fredericton	98	98	-	98
Grand Falls	9	9	-	9
Miramichi	20	20	-	20
Rothesay	12	12	-	12
Sackville	4	4	-	4
Saint John	178	176	2	178
St. Stephen	17	17	-	17
Woodstock	23	22	1	23
RCMP				
Baie Ste. Anne	4	4	-	4
Bathurst	13	13	-	13
Blackville	12	12	-	12
Buctouche	2	2	-	2
Campbellton Co.	4	4	-	4
Campbellton City	16	16	-	16
Campbellton HP	7	7	-	7
Caraquet	9	9	-	9
Chipman	3	3	-	3
Codiac	69	66	3	69
Dalhousie	7	7	-	7
Doaktown	2	2	-	2
Edmundston	6	6	-	6
Florenceville	10	10	-	10
Fredericton	12	12	-	12
Gagetown	2	2	-	2
Grand Bay	3	3	-	3
Grand Falls	20	20	-	20
Grand Manan	1	1	-	1
Hampton	12	12	-	12
Hartland	17	17	-	17
Hillsborough	6	6	-	6
Irishtown	4	4	-	4
Jacquet River	2	2	-	2
Lameque	3	3	-	3
McAdam	3	3	-	3
Minto	2	2	-	2
Nackawic	6	6	-	6
Neguac	24	23	1	24
New Maryland	2	2	-	2
Oromocto	35	35	-	35
Perth-Andover	13	13	-	13
Petitcodiac	6	6	-	6
Plaster Rock	1	1	-	1
Port Elgin	7	7	-	7
Richibucto	39	37	2	39
Riverview	10	10	-	10
Rogersville	4	4	-	4
Sackville	-	-	-	-
Shediac	17	17	-	17
Shippagan	6	6	-	6
St. Andrews	1	1	-	1
St. George	26	25	1	26
St. Leonard	2	2	-	2
St. Quentin	4	4	-	4
St. Stephen	3	3	-	3
Stanley	5	5	-	5
Sunny Corner	7	6	1	7
Sussex	19	18	1	19
Tracadie	14	14	-	14
Westfield	8	8	-	8
Woodstock	10	10	-	10
Total	932	919	13	932

TABLE 2
Police Information
Number of Reported and Actual (Founded) Incidents of Woman Abuse
2000

Force/Detachment	Unlawful Causing Bodily Harm		Point Firearms		Intimidation		Harassing Phone Calls		Criminal Harassment		Sexual Assault Causing Bodily Harm		Sexual Assault		Homicide		Assault Causing Bodily Harm		Assault		Utter Threats		Attempted Murder		Aggravated Assault		Breach of Probation		Breach of Peace Bond		Total	
	Reptd	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*	*Reptd*	*Actual*
MUNICIPAL																																
BNPP									1	1			3	3			2	2	8	8	3	3			1	1					18	18
Bathurst									2	2									12	11	6	6									19	18
Caraquet					1	1	1	1													1	1									3	3
Edmundston					1	1			1	1							1	1	7	7	1	1			2	2			1	1	14	14
Fredericton							2	2	16	16			4	4			8	8	65	65	7	7									98	98
Grand Falls																			8	8	1	1									9	9
Miramichi							1	1	1	1			2	2			2	2	11	11	3	3									20	20
Rothesay																	1	1	10	10	1	1									12	12
Sackville																	1	1	3	3											4	4
Saint John			1	1					2	2			1	1			16	16	151	149	6	6									176	176
St. Stephen																			15	15	2	2									17	17
Woodstock									1	1			3	2					13	13	5	6					1	1			23	22
RCMP																																
Baie Ste. Anne																	2	2	2	2											4	4
Bathurst																			13	13											13	13
Blackville											1	1					1	1	10	10											12	12
Buctouche																			2	2											2	2
Campbellton Co.	1	1																	3	3											4	4
Campbellton City																	2	2	14	14											16	16
Campbellton HP																	1	1	6	6											7	7
Caraquet																	1	1	8	8											9	9
Chipman																			3	3											3	3
Codiac													3	3			6	6	60	57					1	1					69	66
Dalhousie			1	1															6	6											7	7
Doaktown																			2	2											2	2
Edmundston																			6	6											6	6
Florenceville													1	1					9	9											10	10
Fredericton																			12	12											12	12
Gagetown																			2	2											2	2
Grand Bay																	2	2	1	1											3	3
Grand Falls																	2	2	18	18											20	20
Grand Manan																			1	1											1	1
Hampton																	2	2	10	10											12	12
Hartland													1	1			1	1	15	15											17	17
Hillsborough													2	2			1	1	3	3											6	6
Irishtown																			4	4											4	4
Jacquet River																			2	2											2	2
Lameque																			3	3											3	3
McAdam																			3	3											3	3
Minto																			2	2											2	2
Nackawic																	2	2	3	3											6	6
Neguac																	4	4	20	19											24	23
New Maryland																			2	2											2	2
Oromocto	1	1											1	1			2	2	31	31											35	35
Perth-Andover																	3	3	10	10											13	13
Petitcodiac																			6	6											6	6
Plaster Rock																			1	1											1	1
Port Elgin																			7	7											7	7
Richibucto			1	1							1	1	2	2			4	4	28	26			1	1	2	2					38	37
Riverview			1	1									1	1			1	1	7	7											10	10
Rogersville																	1	1	3	3											4	4
Sackville																															0	0
Shediac																	3	3	14	14											17	17
Shippegan													1	1					5	5											6	6
St. Andrews																			1	1											1	1
St. George																	1	1	25	24											26	25
St. Leonard																			2	2											2	2
St. Quentin																	1	1	2	2					1	1					4	4
St. Stephen																			3	3											3	3
Stanley																			5	5											5	5
Sunny Corner													1	1					6	6											7	6
Sussex																	3	3	16	15											19	18
Tracadie															1	1			13	13											14	14
Westfield																			8	8											8	8
Woodstock																	1	1	9	9											10	10
Total	2	2	4	4	2	2	4	4	23	23	2	2	26	25	1	1	73	73	748	736	37	37	1	1	7	7	1	1	1	1	932	919

TABLE 3A
Police Information
Clearance Status of Woman Abuse Cases
2000

Force/Detachment	Number of Incidents Cleared by Charge	Number of Incidents Cleared Otherwise	Number of Incidents Cleared by Peace Bond	Number of Incidents Outstanding	Total
MUNICIPAL					
BNPP	11	2	1	4	18
Bathurst	15	-	2	1	18
Caraquet	2	-	1	-	3
Edmundston	12	-	1	1	14
Fredericton	75	-	8	18	96
Grand Falls	6	1	1	1	9
Miramichi	14	-	6	-	20
Rothesay	9	-	3	-	12
Sackville	2	-	-	2	4
Saint John	93	28	5	50	176
St. Stephen	13	-	1	3	17
Woodstock	14	-	7	1	22
RCMP					
Baie Ste. Anne	3	1	-	-	4
Bathurst	5	-	4	4	13
Blackville	8	-	3	1	12
Buctouche	-	1	1	-	2
Campbellton Co.	3	-	1	-	4
Campbellton City	14	-	2	-	16
Campbellton HP	6	1	-	-	7
Caraquet	6	-	3	-	9
Chipman	3	-	-	-	3
Codiac	40	3	9	14	66
Dalhousie	4	2	1	-	7
Doaktown	1	-	-	1	2
Edmundston	3	-	1	1	5
Florenceville	3	-	5	2	10
Fredericton	9	-	3	-	12
Gagetown	2	-	-	-	2
Grand Bay	2	1	-	-	3
Grand Falls	15	3	-	2	20
Grand Manan	1	-	-	-	1
Hampton	6	4	-	2	12
Hartland	11	-	6	-	17
Hillsborough	4	1	-	1	6
Irishtown	2	1	-	1	4
Jacquet River	-	2	-	-	2
Lameque	2	-	1	-	3
McAdam	-	3	-	-	3
Minto	-	-	2	-	2
Nackawic	4	-	1	-	5
Neguac	14	-	3	6	23
New Maryland	1	-	-	1	2
Oromocto	20	3	2	10	35
Perth-Andover	10	-	3	-	13
Petitcodiac	2	1	1	1	5
Plaster Rock	1	-	-	-	1
Port Elgin	5	2	-	-	7
Richibucto	25	7	1	4	37
Riverview	9	-	1	-	10
Rogersville	2	-	1	1	4
Sackville	-	-	-	-	-
Shediac	12	-	4	1	17
Shippagan	3	-	3	-	6
St. Andrews	1	-	-	-	1
St. George	18	-	6	1	25
St. Leonard	2	-	-	-	2
St. Quentin	4	-	-	-	4
St. Stephen	1	1	-	1	3
Stanley	3	-	-	2	5
Sunny Corner	3	2	-	1	6
Sussex	12	-	3	3	18
Tracadie	8	-	5	1	14
Westfield	2	5	-	1	8
Woodstock	8	-	2	-	10
Total	589	75	111	144	919

TABLE 3B

Police Information

Reason for Clearance Otherwise in Cases of Woman Abuse

2000

Force/Detachment	Suicide of Accused	Death of Accused	Diplomatic Immunity of Accused	Accused in Mental Hospital	Complainant Declines Charges	Beyond Control of Dept.	Other **	Total
MUNICIPAL								
BNPP	-	-	-	-	-	-	2	2
Caraquet	-	-	-	-	-	-	-	-
Edmundston	-	-	-	-	-	-	-	-
Fredericton	-	-	-	-	-	-	-	-
Grand Falls	-	-	-	-	1	-	-	1
Miramichi	-	-	-	-	-	-	-	-
Rothesay	-	-	-	-	-	-	-	-
Sackville	-	-	-	-	-	-	-	-
Saint John	-	-	-	-	28	-	-	28
St. Stephen	-	-	-	-	-	-	-	-
Woodstock	-	-	-	-	-	-	-	-
Total	-	-	-	-	29	-	2	31

** Other - Departmental Discretion.

TABLE 4
Police Information
Number of Woman Abuse Charges Recommended
2000

Force/Detachment	Homicide	Harassing Phone Calls	Attempted Murder	Point Firearms	Forcible Confinement	Intimidation	Unlawfully Causing Bodily Harm	Sexual Assault Causing Bodily Harm	Sexual Assault	Criminal Harassment	Assault Causing Bodily Harm	Assault	Utter Threats	Breach of Peace Bond	Breach of Probation	Aggravated Assault	Total
MUNICIPAL																	
BNPP						1					3	7	3		1		15
Bathurst										3		6	9				20
Caraquet						1							1				2
Edmundston										1	3	6	1	1		1	12
Fredericton		2							2	9	4	54	13	3	6		93
Grand Falls												6	2		2		10
Miramichi		1							2	2	2	6	3				16
Rothesay											1	7	1				9
Sackville											1	1					2
Saint John				1	1					2	11	74	22	1	7		119
St. Stephen												11	2	1	1		15
Woodstock									2	2		6	6		1		17
RCMP																	
Baie Ste. Anne											1	2					3
Bathurst												6					6
Blackville								1			1	6					8
Buctouche																	-
Campbellton Co.							1					2					3
Campbellton City											2	12					14
Campbellton HP											1	5					6
Caraquet											1	5					6
Chipman												3					3
Codiac									3		4	33				1	41
Dalhousie				1								3					4
Doaktown												1					1
Edmundston												3					3
Florenceville												3					3
Fredericton												9					9
Gagetown												2					2
Grand Bay											2						2
Grand Falls											2	15					17
Grand Manan												1					1
Hampton											2	5					7
Hartland									1		1	9					11
Hillsborough									4		1	2					7
Irishtown												2					2
Lameque												2					2
Nackawic											1	3					4
Neguac											4	10					14
New Maryland												1					1
Oromocto							1		1		2	16					20
Perth-Andover											3	7					10
Petitcodiac												2					2
Plaster Rock												1					1
Port Elgin												5					5
Richibucto			1	1				1	2		3	16				1	25
Riverview				1					1		1	6					9
Rogersville											1	1					2
Sackville																	-
Shediac											3	10					13
Shippegan									1			2					3
St. Andrews												1					1
St. George											1	17					18
St. Leonard												2					2
St. Quentin											1	2				1	4
St. Stephen												1					1
Stanley												3					3
Sunny Corner									1			2					3
Sussex											4	9					13
Tracadie	1											7					8
Westfield												2					2
Woodstock											1	7					8
Total	1	3	1	4	1	2	2	2	20	19	67	449	63	6	18	4	662 *

* There were 569 incidents where police recommended 662 charges Multiple charges were reported by Municipal Police Forces

TABLE 5
Police Information
Number of Persons Charged in Woman Abuse Cases
2000

Force/Detachment	Adult Offenders	Young Offenders	Total
MUNICIPAL			
BNPP	11	-	11
Bathurst	15	-	15
Caraquet	2	-	2
Edmundston	12	-	12
Fredericton	74	1	75
Grand Falls	6	-	6
Miramichi	14	-	14
Rothesay	9	-	9
Sackville	2	-	2
Saint John	93	-	93
St. Stephen	13	-	13
Woodstock	14	-	14
RCMP			
Baie Ste. Anne	3	-	3
Bathurst	5	-	5
Blackville	8	-	8
Campbellton Co.	3	-	3
Campbellton City	14	-	14
Campbellton HP	6	-	6
Caraquet	6	-	6
Chipman	3	-	3
Codiac	40	-	40
Dalhousie	4	-	4
Doaktown	1	-	1
Edmundston	3	-	3
Florenceville	3	-	3
Fredericton	9	-	9
Gagetown	2	-	2
Grand Bay	2	-	2
Grand Falls	15	-	15
Grand Manan	1	-	1
Hampton	6	-	6
Hartland	11	-	11
Hillsborough	4	-	4
Irishtown	2	-	2
Lameque	2	-	2
Nackawic	4	-	4
Neguac	14	-	14
New Maryland	1	-	1
Oromocto	20	-	20
Perth-Andover	10	-	10
Petitcodiac	2	-	2
Plaster Rock	1	-	1
Port Elgin	5	-	5
Richibucto	25	-	25
Riverview	9		9
Rogersville	2		2
Sackville	-	-	0
Shediac	12	-	12
Shippegan	3	-	3
St. Andrews	1	-	1
St. George	18	-	18
St. Leonard	2	-	2
St. Quentin	4	-	4
St. Stephen	1	-	1
Stanley	3	-	3
Sunny Corner	3	-	3
Sussex	12	-	12
Tracadie	8	-	8
Westfield	2	-	2
Woodstock	8	-	8
Total	588	1	589

TABLE 6
Municipal Police Information
Age of the Suspect/Accused in Woman Abuse Cases
2000

Age	Total	Percentage
<18	1	0.3%
18-21	25	7%
22-25	60	16%
26-30	65	17%
31-35	73	19%
36-40	53	14%
41-45	39	10%
46-50	21	6%
50+	22	6%
Unknown	22	6%
Total	381	100%

* The number of accused is not a one to one relationship with the number of victims. In accordance with UCRII standards, PORS data reflects accused as "a person who has been identified as an offender in an incident and against whom a charge may be laid in connection with that incident. Does not include suspects."

** Based on municipal police force data, and 1 homicide case from RCMP Tracadie detachment. Homicide data obtained from CCJS (2000 Homicide Survey).

*** Average age of accused was 32 years old.

TABLE 7
Municipal Police Information
Relationship of the Suspect/Accused to the Victim
2000

Relationship	Total	Percentage
Spouse	224	59%
Ex-Spouse	46	12%
Close Friend	111	29%
Total	381	100%

* Based on municipal police force data, and 1 homicide case from RCMP Tracadie detachment. Homicide data obtained from CCJS (2000 Homicide Survey).

TABLE 8
Municipal Police Information
Living Arrangements of the Suspect/Accused and Victim
2000

Living Together	Total	Percentage
Yes	271	66%
No	141	34%
Total	412	100%

* Based on municipal police force data, and 1 homicide case from RCMP Tracadie detachment. Homicide data obtained from CCJS (2000 Homicide Survey).

TABLE 9
Municipal Police Information
Location of the Crime
2000

Location	Total	Percentage
Residence of the Accused and Victim	250	61%
Residence of the Victim	91	22%
Residence of Accused	10	2%
Public Location	48	12%
Other	13	3%
Unknown	-	0%
Total	412	100%

* Based on municipal police force data, and 1 homicide case from RCMP Tracadie detachment. Homicide data obtained from CCJS (2000 Homicide Survey).

TABLE 10
Municipal Police Information
Ethnicity of the Suspect/Accused
2000

Ethnicity	Total	Percentage
Aboriginal	8	2%
Non-Aboriginal	328	86%
Unknown	45	12%
Total	381	100%

* Based on municipal police force data, and 1 homicide case from RCMP Tracadie detachment. Homicide data obtained from CCJS (2000 Homicide Survey).

TABLE 11
Police Information
Drug/Alcohol Consumption
by the Suspect/Accused at the Time of the Offence
2000

Substance Used	Total	Percentage
Alcohol	248	28%
Drugs	-	-
Alcohol & Drugs	6	1%
No Usage	222	25%
Unknown	412	46%
Total	888	100%

* Based on municipal police force and RCMP data.

TABLE 12
Municipal Police Information
Age of the Victim in Woman Abuse Cases
2000

Age	Total	Percentage
<18	9	2%
18-21	58	14%
22-25	67	16%
26-30	66	16%
31-35	50	12%
36-40	66	16%
41-45	46	11%
46-50	17	4%
50+	9	2%
Unknown	24	6%
Total	412	100%

* The number of accused is not in a one to one relationship with the number of victims. In accordance with UCRII standards, PORS data reflects accused as "a person who has been identified as an offender in an incident and against whom a charge may be laid in connection with that incident. Does not include suspects." UCRII defines victim as "a person who is the target of violent/aggressive action or threat."

** Based on municipal police force data, and 1 homicide case from RCMP Tracadie detachment. Homicide data obtained from CCJS (2000 Homicide Survey).

*** Average age of victim was 30 years old.

TABLE 13
Municipal Police Information
Ethnicity of the Victim
2000

Ethnicity	Total	Percentage
Aboriginal	13	3%
Non-Aboriginal	356	86%
Unknown	43	10%
Total	412	100%

* Based on municipal police force data, and 1 homicide case from RCMP Tracadie detachment. Homicide data obtained from CCJS (2000 Homicide Survey).

TABLE 14
Municipal Police Information
Level of Physical Injury
2000

Level of Injury	Total	Percentage
No Injuries	160	39%
Minor Injuries	176	43%
Major Injuries	4	1%
Death	1	-
Unknown	71	17%
Total	412	100%

* Based on municipal police force data, and 1 homicide case from RCMP Tracadie detachment. Homicide data obtained from CCJS (2000 Homicide Survey).

TABLE 15A
Provincial Court Information
Average Elapse of Time (Days) During the Criminal Justice System Process
Woman Abuse
2000

Police Force	Number of cases Averaged	Date of Incident to Info Sworn Date	Info Sworn Date to First Court Date	First Court Date to Court Dispos.	Total Time Incident to Dispos.	Total Time Info to Dispos.
MUNICIPAL						
BNPP	12	28	n/a	n/a	75	47
Bathurst	15	17	n/a	n/a	84	68
Caraquet	-	-	n/a	n/a	-	-
Edmundston	10	42	n/a	n/a	96	54
Fredericton	61	38	n/a	n/a	110	73
Grand Falls	4	124	n/a	n/a	167	43
Miramichi	9	53	n/a	n/a	122	69
Rothesay	10	15	n/a	n/a	52	37
Sackville	3	24	n/a	n/a	87	64
Saint John	61	42	n/a	n/a	94	52
St. Stephen	13	36	n/a	n/a	75	39
Woodstock	6	31	n/a	n/a	143	112
RCMP						
Bathurst	3	91	n/a	n/a	161	69
Bathurst HP	1	9	n/a	n/a	102	93
Blackville	10	18	n/a	n/a	60	42
Buctouche	-	-	n/a	n/a	-	-
Campbellton Co.	-	-	n/a	n/a	-	-
Campbellton City	8	45	n/a	n/a	130	85
Campbellton HP	6	58	n/a	n/a	138	81
Caraquet	4	36	n/a	n/a	107	72
Chipman	-	-	n/a	n/a	-	-
Codiac	33	25	n/a	n/a	125	100
Dalhousie	4	4	n/a	n/a	10	6
Edmundston	3	48	n/a	n/a	71	23
Florenceville	4	15	n/a	n/a	47	32
Fredericton	10	48	n/a	n/a	109	61
Gagetown	2	34	n/a	n/a	73	40
Grand Bay	1	1	n/a	n/a	47	46
Grand Falls	8	37	n/a	n/a	116	79
Hampton	7	26	n/a	n/a	73	47
Hartland	10	16	n/a	n/a	86	70
Hillsborough	-	-	n/a	n/a	-	-
Lameque	1	38	n/a	n/a	171	133
Nackawic	5	22	n/a	n/a	94	72
Neguac	9	24	n/a	n/a	68	44
Oromocto	22	67	n/a	n/a	164	97
Perth-Andover	9	33	n/a	n/a	83	50
Petitcodiac	1	85	n/a	n/a	107	22
Plaster Rock	1	30	n/a	n/a	44	14
Port Elgin	2	61	n/a	n/a	122	61
Richibucto	6	17	n/a	n/a	80	63
Richibucto HP	9	24	n/a	n/a	88	64
Riverview	13	27	n/a	n/a	89	62
Rogersville	2	62	n/a	n/a	259	197
Shediac	2	25	n/a	n/a	186	130
Shediac HP	12	17	n/a	n/a	95	77
Shippegan	4	10	n/a	n/a	221	212
St. George	21	20	n/a	n/a	46	25
St. Leonard	2	40	n/a	n/a	176	136
St. Quentin	1	67	n/a	n/a	116	49
Sussex	12	10	n/a	n/a	51	41
Tracadie	3	66	n/a	n/a	131	65
Woodstock	5	38	n/a	n/a	141	103
Total Average Time		34	n/a	n/a	99	66

* Excludes active cases

Note First Court Date was not available from the new Justice Information System for this reporting period therefore the average elapse time in days between Information Sworn Date and First Court Date and days between First Court Date and Court Disposition Date could not be calculated

TABLE 15B
Provincial Court Information
Average Elapse of Time (Days) During the Criminal Justice System Process
Woman Abuse
2000

Court Location	Number of Cases Averaged	Date of Incident to Info Sworn Date	Info Sworn Date to First Court Date	First Court Date to Court Dispos.	Total Time Incident to Dispos.	Total Time Info to Dispos.
Bathurst	32	27	n/a	n/a	89	62
Burton	22	58	n/a	n/a	153	95
Campbellton	21	40	n/a	n/a	99	59
Edmundston	15	43	n/a	n/a	101	59
Fredericton	63	38	n/a	n/a	109	71
Grand Falls	22	51	n/a	n/a	109	58
Hampton	30	15	n/a	n/a	56	41
Moncton	52	28	n/a	n/a	116	88
Newcastle	30	33	n/a	n/a	94	61
Richibucto	26	21	n/a	n/a	91	70
Saint John	61	42	n/a	n/a	94	52
St. Stephen	34	26	n/a	n/a	57	31
Tracadie	12	35	n/a	n/a	157	122
Woodstock	29	24	n/a	n/a	105	81
Total Average Time		34	n/a	n/a	99	66

* Excludes active cases.

Note: First Court Date was not available from the new Justice Information System for this reporting period, therefore the average elapse time in days between Information Sworn Date and First Court Date and days between First Court Date and Court Disposition Date could not be calculated.

TABLE 16
Provincial Court Information
Total Dispositions
Woman Abuse
2000

Dispositions	Number	Percentage
Fine Only	16	5%
Jail Only	30	10%
Probation Only	138	47%
Fine & Jail	-	-
Fine & Prob.	34	12%
Jail & Prob.	45	15%
Fine, Jail, & Prob.	1	-
Awaiting Sentencing	30	10%
Total	294	100%

Total $ Fines	$17,435.00
Average Amount of Fine	$342
Range of Fines	$35 - $1,000
Total $ Surcharge	n/a
Average Amount Surcharge	n/a
Range of Surcharge	n/a
Average Jail Term (days)	92 days
Range of Jail Sentence	1 - 605 days
Average Prob. Term (months)	14 months
Range of Prob. Sentence	3 - 24 months

* As of this report date, 90% of guilty pleas had been sentenced by the courts.

Note: Surcharge was not available from the new Justice Information System for this reporting period.

TABLE 17
Provincial Court Information
Number of Offenders by Dispositions
Woman Abuse
2000

Dispositions	Number of Offenders	Percentage
Fine Only	12	5%
Jail Only	26	10%
Probation Only	130	49%
Fine & Jail	-	-
Fine & Prob.	34	13%
Jail & Prob.	41	15%
Fine, Jail, & Prob.	1	-
Awaiting Sentencing	21	8%
Total	265	100%

# of Probationers Required to Report to Probation Officer	168 (of 206)

* 265 offenders were convicted of 294 charges involving woman abuse.

TABLE 18
Provincial Court Information
Number of Charges by Dispositions
Woman Abuse
2000

Offence	Fine	Incarceration		Prob.	Fine & Jail	Fine & Prob.	Jail and Prob.	Fine, Jail & Prob.	Awaiting Sentencing	Total
		2 yrs less	2 yrs plus							
• Assault (Summary)	15	17	-	103	-	29	20	-	17	201
• Assault (Indictment)	-	3	-	9	-	2	10	-	4	28
Assault Causing Bodily Harm/Weapon	-	4	-	7	-	2	8	1	5	27
Uttering Threats	1	2	-	10	-	1	3	-	2	19
Criminal Harassment	-	-	-	3	-	-	2	-	-	5
Aggravated Assault	-	-	1	1	-	-	-	-	-	2
Harassing Phone Calls	-	-	-	2	-	-	1	-	-	3
Sexual Assault	-	1	-	1	-	-	-	-	2	4
Breach of Probation	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1
Sexual Assault Causing Bodily Harm	-	-	1	-	-	-	1	-	-	2
Pointing Firearm	-	-	-	2	-	-	-	-	-	2
Total	16	28	2	138	0	34	45	1	30	294

• Assault (summary) and assault (indictment) are both common assault offences.

TABLE 19A
Provincial Court Information
Outcome of Charges Other Than Conviction
Woman Abuse
2000

Police Force	Dismissed	Not Guilty	Withdrawn	Stay of Proceedings	Other *	Peace Bond	Ongoing	Total
MUNICIPAL								
BNPP	-	1	4	-	-	1	1	7
Bathurst	-	1	8	-	-	2	4	15
Caraquet	-	-	-	-	-	1	-	1
Edmundston	-	-	2	1	-	1	7	11
Fredericton	2	4	4	-	1	5	9	25
Grand Falls	-	-	-	-	-	1	4	5
Miramichi	-	-	3	-	-	6	4	13
Rothesay	-	1	3	-	-	3	-	7
Sackville	-	-	1	-	-	-	-	1
Saint John	1	4	21	-	-	5	6	37
St. Stephen	-	2	3	-	-	1	1	7
Woodstock	-	2	-	-	-	7	4	13
RCMP								
Bathurst	-	-	1	-	-	4	1	6
Bathurst HP	-	-	1	-	-	-	-	1
Blackville	-	-	3	-	-	3	3	9
Buctouche	-	-	-	-	-	1	-	1
Campbellton Co.	-	-	-	-	-	1	7	8
Campbellton City	-	-	1	-	-	2	7	10
Campbellton HP	-	-	2	-	-	-	1	3
Caraquet	-	-	2	-	-	3	2	7
Chipman	-	-	-	-	-	-	3	3
Codiac	-	2	8	-	-	9	10	29
Dalhousie	-	-	1	-	-	1	2	4
Edmundston	-	-	-	-	-	1	-	1
Florenceville	-	1	1	-	-	5	1	8
Fredericton	-	1	1	-	1	3	2	8
Gagetown	-	-	-	-	-	-	-	-
Grand Bay	-	1	-	-	-	-	-	1
Grand Falls	-	-	2	-	-	-	-	2
Hampton	1	-	2	-	-	-	1	4
Hartland	-	1	4	-	-	6	-	11
Hillsborough	-	-	-	-	-	-	1	1
Lameque	-	-	1	-	-	1	1	3
Minto	-	-	-	-	-	2	-	2
Nackawic	-	1	-	-	-	1	1	3
Neguac	-	-	2	-	-	3	4	9
Oromocto	-	4	6	-	2	2	4	18
Perth-Andover	-	1	3	-	-	3	1	8
Petitcodiac	-	-	1	-	-	-	-	1
Petitcodiac HP	-	-	-	-	-	1	-	1
Plaster Rock	-	-	-	-	-	-	-	0
Port Elgin	-	-	-	-	-	-	1	1
Richibucto	-	-	1	-	-	-	4	5
Richibucto HP	-	-	2	-	-	1	3	6
Riverview	-	1	7	-	-	1	-	9
Rogersville	-	-	-	-	-	1	-	1
Shediac	-	-	-	-	-	2	1	3
Shediac HP	-	-	4	-	-	2	1	7
Shippagan	-	-	1	-	-	3	-	4
St. George	-	-	4	-	-	6		10
St. Leonard	-	-	-	-	-	-		-
St. Quentin	-	-	1	-	-	-	2	3
Sussex	-	-	3	-	-	3		6
Tracadie	-	-	1	-	-	5	1	7
Woodstock	-	2	1	-	-	2	2	7
Total	4	30	116	1	4	111	107	373

* Other - Committed to Trial of Court of Queen's Bench

** Dismissed/Withdrawn represented 22% of the total number of chargus before the courts

TABLE 19B
Provincial Court Information
Outcome of Charges Other Than Conviction
Woman Abuse
2000

Court Location	Dismissed	Not Guilty	Withdrawn	Stay of Proceedings	Other *	Peace Bond	Ongoing	Total
Bathurst	-	2	14	-	-	7	6	29
Burton	-	4	6	-	2	4	7	23
Campbellton	-	-	6	-	-	4	19	29
Edmundston	-	-	2	1	-	2	7	12
Fredericton	2	5	5	-	2	8	11	33
Grand Falls	-	1	5	-	-	4	5	15
Hampton	1	2	8	-	-	6	1	18
Moncton	-	3	17	-	-	11	12	43
Newcastle	-	-	8	-	-	13	11	32
Richibucto	-	-	6	-	-	6	9	21
Saint John	1	4	21	-	-	5	7	38
St. Stephen	-	2	7	-	-	7	-	16
Tracadie	-	-	5	-	-	13	4	22
Woodstock	-	7	6	-	-	21	8	42
Total	4	30	116	1	4	111	107	373

* Other - Committed to Trial of Court of Queen's Bench

CHILD ABUSE TABLES

TABLE 20
Police Information
Number of Incidents of Child Abuse
2000

Force/Detachment	Number of Incidents Reported	Incidents Founded	Incidents Unfounded	Total
MUNICIPAL				
BNPP	9	9	-	9
Bathurst	3	3	-	3
Caraquet	1	1	-	1
Edmundston	5	5	-	5
Fredericton	28	27	1	28
Grand Falls	2	2	-	2
Miramichi	11	11	-	11
Rothesay	2	2	-	2
Sackville	2	2	-	2
Saint John	18	18	-	18
St. Stephen	6	6	-	6
Woodstock	6	6	-	6
RCMP				
Bathurst	3	2	1	3
Blackville	3	2	1	3
Buctouche	1	1	-	1
Campbellton Co.	2	2	-	2
Campbellton City	6	5	1	6
Campbellton HP	2	2	-	2
Caraquet	1	1	-	1
Chipman	1	1	-	1
Codiac	19	19	-	19
Dalhousie	3	3	-	3
Doaktown	3	3	-	3
Edmundston	1	1	-	1
Florenceville	7	7	-	7
Fredericton	3	3	-	3
Gagetown	-	-	-	-
Grand Manan	4	2	2	4
Grand Falls	9	9	-	9
Hampton	9	9	-	9
Hartland	3	3	-	3
Hillsborough	1	-	1	1
Jaquet River	5	5	-	5
Lameque	1	-	1	1
McAdam	4	2	2	4
Nackawic	3	3	-	3
Neguac	2	2	-	2
New Maryland	1	-	1	1
Oromocto	11	10	1	11
Perth Andover	3	2	1	3
Petitcodiac	5	5	-	5
Port Elgin	1	1	-	1
Richibucto	22	18	4	22
Riverview	4	4	-	4
Rogersville	2	2	-	2
Sackville	6	6	-	6
St. George	2	2	-	2
St. Leonard	2	2	-	2
Shediac	6	5	1	6
Stanley	1	1	-	1
Sunny Corner	9	6	3	9
Sussex	1	1	-	1
Tracadie	15	15	-	15
Westfield	2	2	-	2
Woodstock	4	3	1	4
Total	286	264	22	286

* RCMP data includes all child abuse incidents as system cannot distinguish relationship.

TABLE 21
Police Information
Clearance Status of Child Abuse Cases
2000

Force/Detachment	Number of Incidents Cleared by Charge	Number of Incidents Cleared Otherwise	Number of Incidents Cleared By Peace Bond	Number of Incidents Outstanding	Total
MUNICIPAL					
BNPP	4	2	-	3	9
Bathurst	2	-	1	-	3
Caraquet	-	-	-	1	1
Edmundston	4	-	-	1	5
Fredericton	13	4	-	10	27
Grand Falls	2	-	-	-	2
Miramichi	5	5	-	1	11
Rothesay	2	-	-	-	2
Sackville	1	-	-	1	2
Saint John	10	-	-	8	18
St. Stephen	4	-	-	2	6
Woodstock	6	-	-	-	6
RCMP					
Baie Ste. Anne	-	-	-	-	-
Bathurst	-	-	-	2	2
Blackville	2	-	-	-	2
Buctouche	-	-	-	1	1
Campbellton Co.	2	-	-	-	2
Campbellton City	5	-	-	-	5
Campbellton HP	1	-	-	1	2
Caraquet	1	-	-	-	1
Chipman	1	-	-	-	1
Codiac	9	2	-	8	19
Dalhousie	2	-	-	1	3
Doaktown	1	1	-	1	3
Edmundston	1	-	-	-	1
Florenceville	6	-	-	1	7
Fredericton	3	-	-	-	3
Gagetown	-	-	-	-	-
Grand Manan	-	-	-	2	2
Grand Falls	7	-	-	2	9
Hampton	4	2	-	3	9
Hartland	2	1	-	-	3
Jacquet River	3	-	-	2	5
McAdam	1	-	-	1	2
Memramcook	-	-	-	-	-
Minto	-	-	-	-	-
Nackawic	1	1	-	1	3
Neguac	-	1	-	1	2
New Maryland	-	-	-	-	-
Oromocto	7	1	-	2	10
Perth-Andover	1	-	-	1	2
Petitcodiac	2	-	-	3	5
Port Elgin	-	1	-	-	1
Richibucto	7	1	-	10	18
Riverview	4	-	-	-	4
Rogersville	2	-	-	-	2
Sackville	6	-	-	-	6
St. George	2	-	-	-	2
St. Leonard	-	1	-	1	2
Shediac	2	-	-	3	5
Stanley	-	-	-	1	1
Sunny Corner	3	2	-	1	6
Sussex	1	-	-	-	1
Tracadie	3	2	-	10	15
Westfield	-	-	-	2	2
Woodstock	2	-	-	1	3
Total	147	27	1	89	264

** RCMP data includes all child abuse incidents as system cannot distinguish relationship

TABLE 22
Police Information
Number of Child Abuse Charges
2000

Force/Detachment	Indecent Acts	Homicide	Sexual Assault	Sexual Exploitation	Assault Causing Bodily Harm	Assault	Invitation to Sexual Touch	Breach of Probation	Sexual Interfer.	Uttering Threats	Point Firearm	Criminal Harassment	Total
MUNICIPAL													
BNPP			2			2							4
Bathurst						2							2
Caraquet													-
Edmundston						1			2	1			4
Fredericton			4			6	1			1		2	13
Grand Falls						2							2
Miramichi						3	1			1			5
Rothesay						2							2
Sackville										1			1
Saint John			1			9		1		2			13
St. Stephen			1			2			1				4
Woodstock	1		2			3							6
RCMP													
Baie Ste. Anne													-
Blackville			1			1							2
Campbellton Co.		1				1							2
Campbellton City			1			4							5
Campbellton HP						1							1
Caraquet									1				1
Chipman							1						1
Codiac			5		2	2							9
Dalhousie			2										2
Doaktown						1							1
Edmundston						1							1
Florenceville			2			3	1						6
Fredericton			3										3
Grand Falls			4			3							7
Hampton			3			1							4
Hartland						2							2
Jacquet River			3										3
McAdam			1										1
Nackawic						1							1
Oromocto			2			4			1				7
Perth-Andover						1							1
Petitcodiac			2										2
Port Elgin													-
Richibucto		1	1			6							7
Riverview			2	2									4
Rogersville			1						1				2
Sackville			4		1	1							6
Shediac			1			1							2
Shippegan													-
St. George			1			1							2
Sunny Corner			2		1								3
Sussex			1										1
Tracadie		1	2										3
Westfield													-
Woodstock			1								1		2
Total	1	3	88	2	4	65	4	1	6	6	1	2	150 *

* There were 147 incidents where police recommended 150 charges Multiple charges were reported by Municipal Police forces
** RCMP data includes all child abuse incidents as system cannot distinguish relationship

TABLE 23
Police Information
Number of Persons Charged in Child Abuse Cases
2000

Force/Detachment	Adult Offenders	Young Offenders	Total
MUNICIPAL			
BNPP	4	-	4
Bathurst	2	-	2
Caraquet	-	-	-
Edmundston	4	-	4
Fredericton	12	1	13
Grand Falls	2	-	2
Miramichi	5	-	5
Rothesay	2	-	2
Sackville	1	-	1
Saint John	10	-	10
St. Stephen	4	-	4
Woodstock	6	-	6
RCMP			
Baie Ste. Anne	-	-	-
Blackville	2	-	2
Campbellton Co.	2	-	2
Campbellton City	5	-	5
Campbellton HP	1	-	1
Caraquet	1	-	1
Chipman	1	-	1
Codiac	9	-	9
Dalhousie	1	-	1
Doaktown	1	-	1
Edmundston	1	-	1
Florenceville	6	-	6
Fredericton	3	-	3
Gagetown	-	-	-
Grand Manan	-	-	-
Grand Falls	7	-	7
Hampton	2	2	4
Hartland	2	-	2
Jacquet River	1	-	1
McAdam	1	-	1
Minto	-	-	-
Nackawic	1	-	1
Neguac	-	-	-
Newcastle	-	-	-
Oromocto	7	-	7
Perth-Andover	1	-	1
Petitcodiac	1	-	1
Richibucto	4	1	5
Riverview	4	-	4
Rogersville	2	-	2
Sackville	3	-	3
Shediac	2	-	2
Shippegan	-	-	-
St. Andrews	-	-	-
St. George	2	-	2
St. Leonard	-	-	-
Sunny Corner	2	1	3
Sussex	1	-	1
Tracadie	1	2	3
Westfield	-	-	-
Woodstock	2	-	2
Total	131	7	138

* Based on municipal police force data 85% are male offenders and 15% are female offenders.
** RCMP data includes all child abuse incidents as system cannot distinguish relationship.

TABLE 24
Municipal Police Information
Age and Sex of the Victim in Child Abuse Cases
2000

Age	Male	Female	Total	Percentage
<1	2	-	2	-
1-3	1	1	2	2%
4-6	8	7	15	15%
7-9	4	10	14	14%
10-14	17	16	33	33%
15-17	7	23	30	30%
Unknown	-	3	3	3%
Total	39	60	99	100%

* Based on municipal police force data and 3 homicide cases from RCMP Campbellton Co., Richibucto and Tracadie detachments. Homicide data obtained from CCJS (2000 Homicide Survey).

** In some cases there were multiple victims per incident. All victims have been included in this table.
*** Average age of male victim is 11 years old.
**** Average age of female victim is 13 years old.

TABLE 25
Municipal Police Information
Level of Victim Physical Injury
2000

Level of Injury	Total	Percentage
No Injuries	51	52%
Minor Injuries	34	34%
Major Injuries	1	1%
Death	3	-
Unknown	10	10%
Total	99	100%

* Based on municipal police force data and 3 homicide cases from RCMP Campbellton Co., Richibucto and Tracadie detachments. Homicide data obtained from CCJS (2000 Homicide Survey).

** In some cases there were multiple victims per incident. All victims have been included in this table.

TABLE 25A
Provincial Court Information
Average Elapse of Time (Days) During the Criminal Justice System Process
Child Abuse
2000

Police Force	Number of cases Averaged	Info Sworn Date to First Court Date	First Court Date to Court Dispos.	Total Time Info to Dispos.
MUNICIPAL				
* BNPP	84	n/a	n/a	169
Bathurst	2	n/a	n/a	116
Edmundston	6	n/a	n/a	89
Fredericton	14	n/a	n/a	88
Grand Falls	2	n/a	n/a	54
Miramichi	8	n/a	n/a	130
Rothesay	3	n/a	n/a	181
Sackville	1	n/a	n/a	176
Saint John	11	n/a	n/a	83
St. Stephen	3	n/a	n/a	9
Woodstock	6	n/a	n/a	277
RCMP				
Blackville	1	n/a	n/a	2
Campbellton Co.	1	n/a	n/a	264
Campbellton City	5	n/a	n/a	98
Campbellton HP	2	n/a	n/a	13
Caraquet	-	n/a	n/a	-
Chipman	-	n/a	n/a	-
Codiac	8	n/a	n/a	104
Dalhousie	1	n/a	n/a	101
Edmundston	1	n/a	n/a	68
Florenceville	6	n/a	n/a	90
Fredericton	3	n/a	n/a	140
Grand Falls	3	n/a	n/a	36
Hampton	1	n/a	n/a	118
Hartland	3	n/a	n/a	130
Nackawic	1	n/a	n/a	7
Negusc	1	n/a	n/a	203
Oromocto	10	n/a	n/a	114
Perth-Andover	2	n/a	n/a	26
Richibucto	3	n/a	n/a	91
Riverview	4	n/a	n/a	89
Rogersville	4	n/a	n/a	227
Sackville	1	n/a	n/a	20
Shediac HP	1	n/a	n/a	93
St. George	1	n/a	n/a	49
Sussex	-	n/a	n/a	-
Woodstock	2	n/a	n/a	119
Total Average Time		n/a	n/a	130

* 81 charges against one individual were withdrawn and replaced with two inclusive charges that covered the time period of all the offences.

** Excludes active cases.

Note: First Court Date was not available from the new Justice Information System for this reporting period, therefore the average elapse time in days between Information Sworn Date and First Court Date and days between First Court Date and Court Disposition Date could not be calculated.

TABLE 26B
Provincial Court Information
Average Elapse of Time (Days) During the Criminal Justice System Process
Child Abuse
2000

Court Location	Number of Cases Averaged	Info Sworn Date to First Court Date	First Court Date to Court Dispos.	Total Time Info to Dispos.
* Bathurst	86	n/a	n/a	167
Burton	10	n/a	n/a	114
Campbellton	9	n/a	n/a	97
Edmundston	7	n/a	n/a	58
Fredericton	17	n/a	n/a	98
Grand Falls	7	n/a	n/a	37
Hampton	4	n/a	n/a	143
Moncton	15	n/a	n/a	98
Newcastle	14	n/a	n/a	153
Richibucto	3	n/a	n/a	91
Saint John	11	n/a	n/a	53
St. Stephen	4	n/a	n/a	19
Tracadie	-	n/a	n/a	-
Woodstock	18	n/a	n/a	157
Total Average Time		n/a	n/a	130

* 81 charges against one individual were withdrawn and replaced with two inclusive charges that covered the time period of all the offences.

** Excludes active cases.

Note: First Court Date was not available from the new Justice Information System for this reporting period, therefore the average elapse time in days between Information Sworn Date and First Court Date and days between First Court Date and Court Disposition Date could not be calculated.

TABLE 27
Provincial Court Information
Charges That Come Before the Courts
Child Abuse
2000

Police Force	# of Charges related to adults who were victimized as a child	# of Charges related to current child victims	Total
MUNICIPAL			
* BNPP	-	90	90
Bathurst	-	2	2
Edmundston	-	7	7
Fredericton	-	18	18
Grand Falls	-	2	2
Miramichi	-	19	19
Rothesay	-	3	3
Sackville	-	1	1
Saint John	-	12	12
St. Stephen	-	3	3
Woodstock	-	6	6
RCMP			
Bathurst	-	-	-
Blackville	-	3	3
Campbellton Co.	-	2	2
Campbellton City	-	5	5
Campbellton HP	-	2	2
Caraquet	-	2	2
Chipman	-	1	1
Codiac	-	26	26
Dalhousie	-	2	2
Edmundston	-	1	1
Florenceville	-	9	9
Fredericton	-	3	3
Grand Falls	-	4	4
Hampton	-	2	2
Hartland	-	3	3
Nackawic	-	1	1
Neguac	-	1	1
Oromocto	1	14	15
Perth-Andover	-	2	2
Richibucto	-	3	3
Riverview	-	4	4
Rogersville	-	4	4
Sackville	-	2	2
Shediac HP	-	1	1
St. George	-	1	1
Sussex	-	1	1
Woodstock	-	2	2
Total	1	264	265

* 81 charges against one individual were withdrawn and replaced with two inclusive charges that covered the time period of all the offences.

** Based on 10 year laspe in time - from the date of incident to information date.

TABLE 28
Provincial Court Information
Number of Charges by Disposition
Child Abuse
2000

	Offence	Fine	Incarceration		Prob.	Fine & Jail	Fine & Prob.	Jail and Prob.	Fine, Jail & Prob.	Awaiting Sentencing	Total
			2 yr. less	2 yr. plus							
**	Assault (Summary)	2	1	-	28	-	1	-	-	3	35
**	Assault (Indictment)	-	1	-	1	-	-	-	-	3	5
	Sexual Assault	-	-	2	6	-	-	1	-	7	16
	Incest	-	-	1	-	-	-	-	-	-	1
	Sexual Interference	-	-	1	-	-	-	6	-	1	8
	Uttering Threats	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1
	Criminal Harassment	-	-	-	2	-	-	-	-	-	2
	Sexual Exploitation	-	-	-	3	-	-	1	-	-	4
	Invitation to Sexual Touch	-	1	-	-	-	-	-	-	1	2
	Murder	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1
	Assault Causing Bodily Harm	-	-	-	3	-	-	-	-	-	3
	Total	2	3	4	43	-	1	8	-	17	78

** Assault (summary) and assault (indictment) are both common assault offences.

TABLE 29A
Provincial Court Information
Outcome of Charges Other Than Conviction
Child Abuse
2000

Police Force	Dismissed	Not Guilty	Withdrawn	Other **	Peace Bond	Ongoing	Total
MUNICIPAL							
* BNPP	-	-	81	-	-	6	87
Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
Edmundston	1	-	1	-	-	1	3
Fredericton	-	-	1	-	-	4	5
Grand Falls	-	-	-	-	-	-	-
Miramichi	-	-	4	-	-	11	15
Rothesay	-	1	1	-	-	-	2
Sackville	-	-	1	-	-	-	1
Saint John	-	2	4	-	-	1	7
St. Stephen	-	-	-	-	-	-	-
Woodstock	-	1	-	-	-	-	1
RCMP							-
Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
Blackville	-	-	-	-	-	2	2
Campbellton Co.	-	-	-	-	-	1	1
Campbellton City	-	-	-	-	-	-	-
Campbellton HP	-	-	2	-	-	-	2
Caraquet	-	-	-	-	-	2	2
Chipman	-	-	-	-	-	1	1
Codiac	-	-	5	-	-	18	23
Dalhousie	-	-	1	-	-	1	2
Edmundston	-	-	-	-	-	-	-
Florenceville	-	-	2	-	-	3	5
Fredericton	-	1	-	-	-	-	1
Grand Falls	-	1	-	-	-	1	2
Hampton	1	-	-	-	-	1	2
Hartland	-	2	1	-	-	-	3
Nackawic	-	-	1	-	-	-	1
Neguac	-	-	-	-	-	-	-
Oromocto	1	1	2	-	-	5	9
Perth-Andover	-	-	1	-	-	-	1
Richibucto	-	-	1	-	-	-	1
Riverview	-	-	3	-	-	-	3
Rogersville	-	1	-	-	-	-	1
Sackville	-	-	-	-	-	1	1
Shediac HP	-	-	-	-	-	-	-
St. George	-	-	-	-	-	-	-
Sussex	-	-	-	-	-	1	1
Woodstock	-	2	-	-	-	-	2
Total	3	12	112	-	-	60	187

* 81 charges against one individual were withdrawn and replaced with two inclusive charges that covered the time period of all the offences.
** Other - Committed to Trial of Court of Queen's Bench
*** Dismissed/Withdrawn represented 43% of the total number of charges before the courts.

TABLE 29B
Provincial Court Information
Outcome of Charges Other Than Conviction
Child Abuse
2000

Court Location	Dismissed	Not Guilty	Withdrawn	Other **	Peace Bond	Ongoing	Total
* Bathurst	-	-	81	-	-	6	87
Burton	1	1	2	-	-	4	8
Campbellton	-	-	3	-	-	2	5
Edmundston	1	-	1	-	-	1	3
Fredericton	-	1	1	-	-	6	8
Grand Falls	-	1	1	-	-	1	3
Hampton	1	1	1	-	-	1	4
Moncton	-	-	9	-	-	19	28
Newcastle	-	1	4	-	-	13	18
Richibucto	-	-	1	-	-	-	1
Saint John	-	2	4	-	-	2	8
St. Stephen	-	-	-	-	-	-	-
Tracadie	-	-	-	-	-	2	2
Woodstock	-	5	4	-	-	3	12
Total	3	12	112	-	-	60	187

* 81 charges against one individual were withdrawn and replaced with two inclusive charges that covered the time period of all the offences.
** Other - Committed to Trial of Court of Queen's Bench

RAPPORT DE DONNÉES STATISTIQUES SUR LA VIOLENCE FAMILIALE EN MATIÈRE DE JUSTICE PÉNALE AU NOUVEAU-BRUNSWICK

RAPPORT ANNUEL 2000

janvier 2002

Préparé par le groupe de travail interministériel sur les données statistiques relatives à la violence familiale :

Ministère de la Sécurité publique du Nouveau-Brunswick
Ministère de la Justice du Nouveau-Brunswick
L'association des chefs de police du Nouveau-Brunswick
La Division «J» de la GRC

TABLE DES MATIÈRES

Titre	*Page*
VUE D'ENSEMBLE	1
I. Faits saillants — Généralités	1
Graphiques I à VI - Analyse des tendances	4
II. Faits saillants — Femmes victimes de mauvais traitements	10
Graphiques VII à X	13
III. Faits saillants — Enfants victimes de mauvais traitements	17
TABLEAUX DE DONNÉES STATISTIQUES	20
TABLEAUX — FEMMES VICTIMES DE MAUVAIS TRAITEMENTS	21
TABLEAUX — ENFANTS VICTIMES DE MAUVAIS TRAITEMENTS	44

A. LISTE DES TABLEAUX

		Page
TABLEAU 1	Nombre d'incidents signalés à la police de cas de femmes victimes de mauvais traitements	21
TABLEAU 2	Nombre d'incidents signalés et réels (fondés) de cas de femmes victimes de mauvais traitements	22
TABLEAU 3A	Infractions classées de cas de femmes victimes de mauvais traitements	23
TABLEAU 3B	Cas de femmes victimes de mauvais traitements classés autrement que par mise en accusation	24
TABLEAU 4	Nombre d'accusations recommandées dans les cas de femmes victimes de mauvais traitements	25
TABLEAU 5	Nombre de personnes accusées dans des cas de femmes victimes de mauvais traitements	26
TABLEAU 6	Âge du suspect/de l'accusé dans des cas de femmes victimes de mauvais traitements	27
TABLEAU 7	Lien de parenté du suspect/de l'accusé avec la victime	28
TABLEAU 8	Conditions de logement du suspect/de l'accusé et de la victime	29
TABLEAU 9	Lieu où est survenue l'infraction	30
TABLEAU 10	Race du suspect/de l'accusé	31
TABLEAU 11	Consommation d'alcool/de drogues par le suspect/l'accusé au moment de l'infraction	32
TABLEAU 12	Âge de la victime dans les cas de femmes victimes de mauvais traitements	33
TABLEAU 13	Race de la victime	34
TABLEAU 14	Importance des lésions corporelles de la victime	35
TABLEAU 15	Délai moyen (jours) de la procédure de traitement au sein du système judiciaire — cas de femmes victimes de mauvais traitements	36
TABLEAU 16	Total des décisions — cas de femmes victimes de mauvais traitements	38
TABLEAU 17	Nombre de contrevenants par décisions — cas de femmes victimes de mauvais traitements	39
TABLEAU 18	Nombre d'accusations par décision - cas de femmes victimes de mauvais traitements	40
TABLEAU 19	Résultats des accusations autres que des condamnations - cas de femmes victimes de mauvais traitements	41
TABLEAU 20	Nombre d'incidents de cas d'enfants victimes de mauvais traitements	44
TABLEAU 21	Infractions classées dans les cas d'enfants victimes de mauvais traitements	45
TABLEAU 22	Nombre d'accusations dans les cas d'enfants victimes de mauvais traitements	46
TABLEAU 23	Nombre de personnes accusées dans les cas d'enfants victimes de mauvais traitements	47
TABLEAU 24	Âge et sexe de la victime dans les cas d'enfants victimes de mauvais traitements	48
TABLEAU 25	Importance des lésions corporelles de la victime	49

A. LISTE DES TABLEAUX (suite)

		Page
TABLEAU 26	Délai moyen (jours) de la procédure de traitement au sein du système judiciaire — cas d'enfants victimes de mauvais traitements	50
TABLEAU 27	Accusations portées devant les tribunaux — cas d'enfants victimes de mauvais traitements	52
TABLEAU 28	Nombre d'accusations par décision — cas d'enfants victimes de mauvais traitements	53
TABLEAU 29	Résultat des accusations autres que des condamnations — cas d'enfants victimes de mauvais traitements	54

B. LISTE DES GRAPHIQUES

		Page
GRAPHIQUE I	Incidents de mauvais traitements infligés à des femmes (cas traités par la police) - Analyse des tendances	4
GRAPHIQUE II	Incidents de mauvais traitements infligés à des femmes (cas classés par la police) - Analyse des tendances	5
GRAPHIQUE III	Réponse du système de justice pénale aux incidents de mauvais traitements infligés à des femmes - Analyse des tendances	6
GRAPHIQUE IV	Incidents de mauvais traitements infligés à des enfants (cas traités par la police) - Analyse des tendances	7
GRAPHIQUE V	Incidents de mauvais traitements infligés aux enfants (cas classés par la police) - Analyse des tendances	8
GRAPHIQUE VI	Réponse du système de justice pénale aux incidents de mauvais traitements infligés à des enfants - Analyse des tendances	9
GRAPHIQUE VII	Ventilation des incidents de mauvais traitements infligés à des femmes	13
GRAPHIQUE VIII	Traitement dans le système de justice pénale des cas de violence faite à des femmes - enquêtes policières	14
GRAPHIQUE IX	Traitement dans le système de justice pénale des cas de violence faite à des femmes - issue du procès	15
GRAPHIQUE X	Traitement dans le système de justice pénale des cas de violence faite à des femmes – peines	16

C. SOURCES DE DONNÉES DE 2000

Corps de police	Date de mise en oeuvre
GRC	janvier 1992
Corps de police municipaux	
BNPP	janvier 1992
Bathurst	octobre 1992
* Blacks Harbour	octobre 1992
* Blackville	octobre 1992
Caraquet	janvier 1992
* Chatham	octobre 1992
* Dalhousie	janvier 1992
* Dieppe	décembre 1995
Edmunston	octobre 1992
Fredericton	janvier 1992
* Grand Bay	octobre 1992
Grand-Sault	octobre 1992
* Hartland	octobre 1992
Miramichi	janvier 1995
* Moncton	mai 1994
* Nackawic	octobre 1992
* Newcastle	janvier 1992
Rothesay	août 1992
Sackville	octobre 1992
* Shédiac	janvier 1992
* Saint-Basile	octobre 1992
Saint-Jean	mai 1997
St. Stephen	janvier 1992
* Sussex	octobre 1992
* Tracadie	octobre 1992
Woodstock	octobre 1992

Cour provinciale

Chaque année, les données concernant la Cour provinciale proviennent du Système d'information sur la justice (SIJ).

- Les corps de police municipaux de Chatham et de Newcastle ont été fusionnés en janvier 1995 pour former le service de police municipal de Miramichi.
- Le service de police municipal de Blackville a été dissout en juillet 1995. Le territoire relève maintenant de la GRC (détachement de Blackville).
- Le service de police municipale de Nackawic a été dissout en juillet 1996. Le territoire relève maintenant de la GRC (détachement de Nackawic).
- Le service de police municipale de Tracadie a été dissout en août 1997. Le territoire relève maintenant de la GRC (détachement de Tracadie).
- Les services de police municipaux de Dieppe et Moncton ont été dissous en janvier 1998. Ce territoire relève maintenant de la GRC (détachement de Codiac).
- Le service de police municipale de Grand Bay a été dissout en mars 1998. Le territoire relève maintenant de la GRC (détachement de Grand Bay/Westfield)
- Le service de police municipale de Hartland a été dissout en mars 1998. Le territoire relève maintenant de la GRC (détachement de Hartland).
- Le service de police municipale de Dalhousie a été dissout en avril 1998. Le territoire relève maintenant de la GRC (détachement de Dalhousie).
- Les corps de police municipaux de Saint-Basile et Edmundston ont été fusionnés en mai 1998.
- Le service de police municipale de Shédiac a été dissout en décembre 1998. Le territoire relève maintenant de la GRC (détachement de Shédiac).
- Le service de police municipale de Sussex a été dissout en décembre 1998. Le territoire relève maintenant de la GRC (détachement de Sussex).
- Le service de police municipale de Blacks Harbour a été dissout en octobre 1999. Le territoire relève maintenant de la GRC (district 1 - St. George).

VUE D'ENSEMBLE

I. Faits saillants — Généralités

- Le présent rapport a été rédigé à partir de renseignements recueillis à la suite d'incidents de mauvais traitements infligés à des femmes ou à des enfants et dont le système de justice pénale a été saisi au cours de l'année 2000. Les renseignements obtenus de la police sur les mauvais traitements infligés aux femmes ou aux enfants proviennent de la GRC (établissements provinciaux et contrats avec les municipalités) dans l'ensemble de la province ainsi que des corps de police municipaux. Les renseignements judiciaires proviennent du Système d'information sur la justice (SIJ).

- Depuis mai 1997, tous les corps de police de la province fournissent des renseignements sur les cas de mauvais traitements infligés aux femmes et aux enfants qui ont été signalés au système de justice pénale au cours de l'année civile.

- Le système de données statistiques sur la violence familiale est un système qui compile un ensemble de statistiques et non un système de suivi ou de gestion pour des cas particuliers. Il fournit une compilation de données statistiques provenant des bases de données des corps de police et des tribunaux.

- Aux fins du présent rapport, on définit les **mauvais traitements infligés aux femmes** comme des situations où des femmes, dans le cadre de relations intimes (mariage, union de fait ou fréquentation), ont été les victimes présumées d'infractions criminelles. Les infractions au Code criminel particulièrement visées comprennent entre autres : le meurtre au premier degré, le meurtre au deuxième degré, l'homicide involontaire coupable, la tentative de meurtre, l'agression sexuelle grave, l'agression sexuelle armée, l'agression sexuelle avec lésions corporelles, l'agression sexuelle, l'agression sexuelle avec menace à une tierce personne, la participation à une agression sexuelle, les voies de fait graves, l'agression avec des lésions corporelles, les voies de fait, l'infliction illégale de lésions corporelles, la décharge intentionnelle d'une arme à feu, la séquestration, l'usage d'explosifs dans un dessein criminel, les appels téléphoniques indécents ou de harcèlement, les menaces proférées, les menaces avec une arme à feu, l'inobservation d'une ordonnance d'engagement/d'engagement de garder la paix/d'injonction/de probation (lorsqu'il s'agit d'infractions liées à des incidents de mauvais traitements infligés à des femmes), l'intimidation et le harcèlement criminel.

- Aux fins du présent rapport, on définit les **mauvais traitements infligés aux enfants** comme des situations où des enfants de moins de 18 ans ont été les victimes présumées de sévices, d'agressions sexuelles ou de négligence. Les infractions au Code criminel particulièrement visées comprennent entre autres : le meurtre au premier degré, le meurtre au deuxième degré, l'infanticide, l'homicide involontaire coupable, la tentative de meurtre, l'agression sexuelle grave, l'agression sexuelle armée, l'agression sexuelle infligeant des lésions corporelles, l'agression sexuelle, les contacts sexuels, l'exploitation sexuelle (personne en situation d'autorité), l'incitation à des contacts sexuels, l'inceste, les relations sexuelles anales, un père, une mère ou un tuteur qui sert d'entremetteur, les actions indécentes, le proxénétisme, les voies de fait graves, l'agression armée, l'agression infligeant des lésions corporelles, l'infliction illégale de lésions corporelles, le fait de causer intentionnellement des lésions corporelles, l'abandon d'un enfant, le fait de ne pas lui fournir les choses nécessaires à son existence et la suppression de part.

- **Une analyse des tendances** est fournie pour les corps de police qui ont fourni des données pour l'ensemble de la période de présentation des rapports, soit de 1998 à 2000 (voir graphiques I à VI). Les totaux pour l'ensemble de la province ne devraient donc pas servir à comparer les données d'une année à l'autre puisque le système a été mis en oeuvre graduellement. Les données proviennent de tous les corps de police
(voir C - Sources de données de 2000, p.iv).

Mauvais traitements infligés aux femmes[1]

- Le graphique I, *Incidents de mauvais traitements infligés à des femmes cas traités par la police*, montre qu'au cours des trois dernières années (entre 1998 et 2000), le nombre de cas signalés à la police a augmenté de 3 p. 100, alors que le nombre de cas où les preuves d' infraction criminelle étaient convaincantes a augmenté de 3 p. 100.

- Le graphique II, *Incidents de mauvais traitements infligés à des femmes classés par la police*, montre que le nombre d'incidents classés par mise en accusation en 2000 a diminué de 1.8 p. 100 par rapport à 1998. Le nombre d'engagements de ne pas troubler la paix publique a augmenté au cours de la même période, soit de 97 à 111.

---

[1] L'analyse des tendances a été faite à partir de renseignements provenant de tous les corps de police.

- Le graphique III, *Réponse du système de justice pénale aux incidents de mauvais traitements infligés à des femmes*, montre une augmentation de 3 p. 100 des cas signalés à la police, une augmentation de 3 p. 100 des cas où il existait suffisamment de preuves pour porter une accusation, ainsi qu'une augmentation de 13 p. 100 au cours de trois dernières années des cas portés devant les tribunaux.

- Les données semblent montrer que les corps de police suivent la directive formulée en 1990 par le ministère du Solliciteur général, qui conseille de porter des accusations s'il y a preuve qu'une infraction a été commise et qu'ils respectent les protocoles provinciaux sur les mauvais traitements infligés aux femmes.

Mauvais traitements infligés aux enfants[2]

- Le graphique IV, *Incidents de mauvais traitements infligés à des enfants cas traités par la police*, montre que le nombre de cas signalés à la police a diminué de 12 p. 100 au cours des trois dernières années (entre 1998 et 2000), alors que le nombre de cas où il y avait suffisamment de preuves qu'une infraction avait été commise a diminué de 12 p. 100.

- Le graphique V, *Incidents de mauvais traitements infligés aux enfants classés par la police*, montre que le nombre d'incidents classés par mise en accusation en 2000 a augmenté de 1 p. 100 par rapport à 1998. Le nombre d'engagements de ne pas troubler la paix publique relativement aux mauvais traitements infligés aux enfants a également diminué.

- Le graphique VI, *Réponse du système de justice pénale aux incidents de mauvais traitements infligés à des enfants*, montre une diminution des incidents signalés à la police (12 p. 100), et une diminution des incidents où il existait suffisamment de preuves pour porter une accusation (12 p. 100) au cours de la période de trois ans.

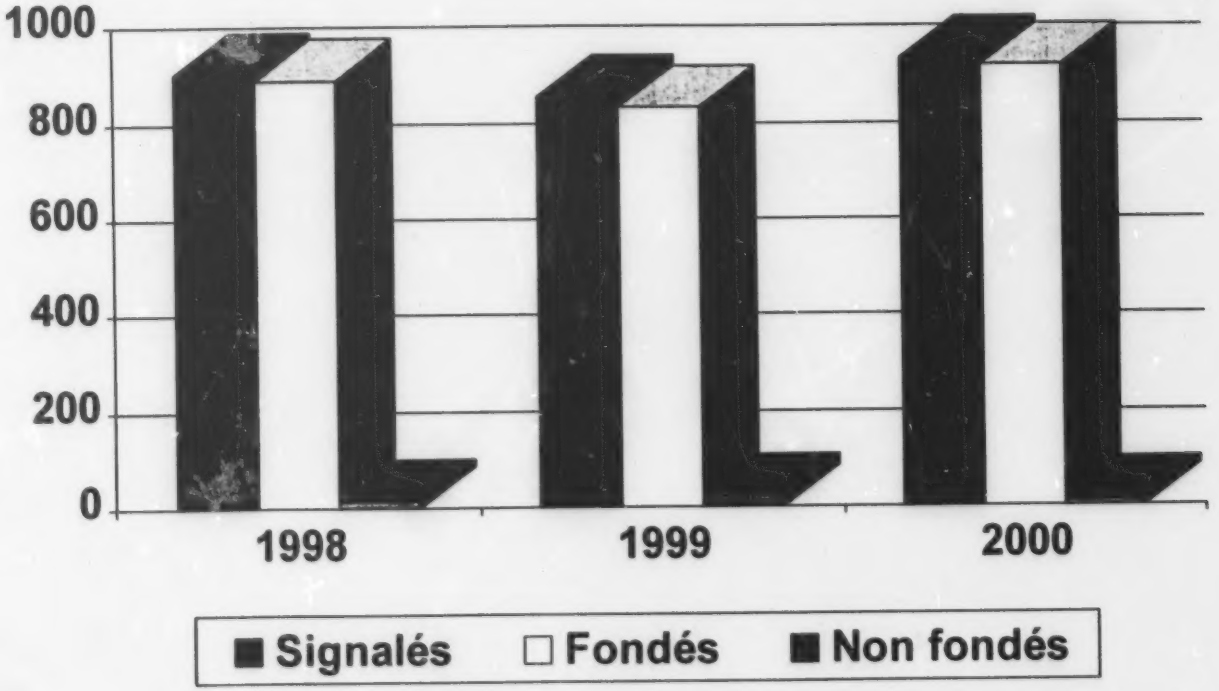
---

[2] L'analyse des tendances a été faite à partir de renseignements provenant de tous les corps de police.

GRAPHIQUE I

INCIDENTS DE MAUVAIS TRAITEMENTS INFLIGÉS À DES FEMMES (CAS TRAITÉS PAR LA POLICE)

ANALYSE DES TENDANCIES

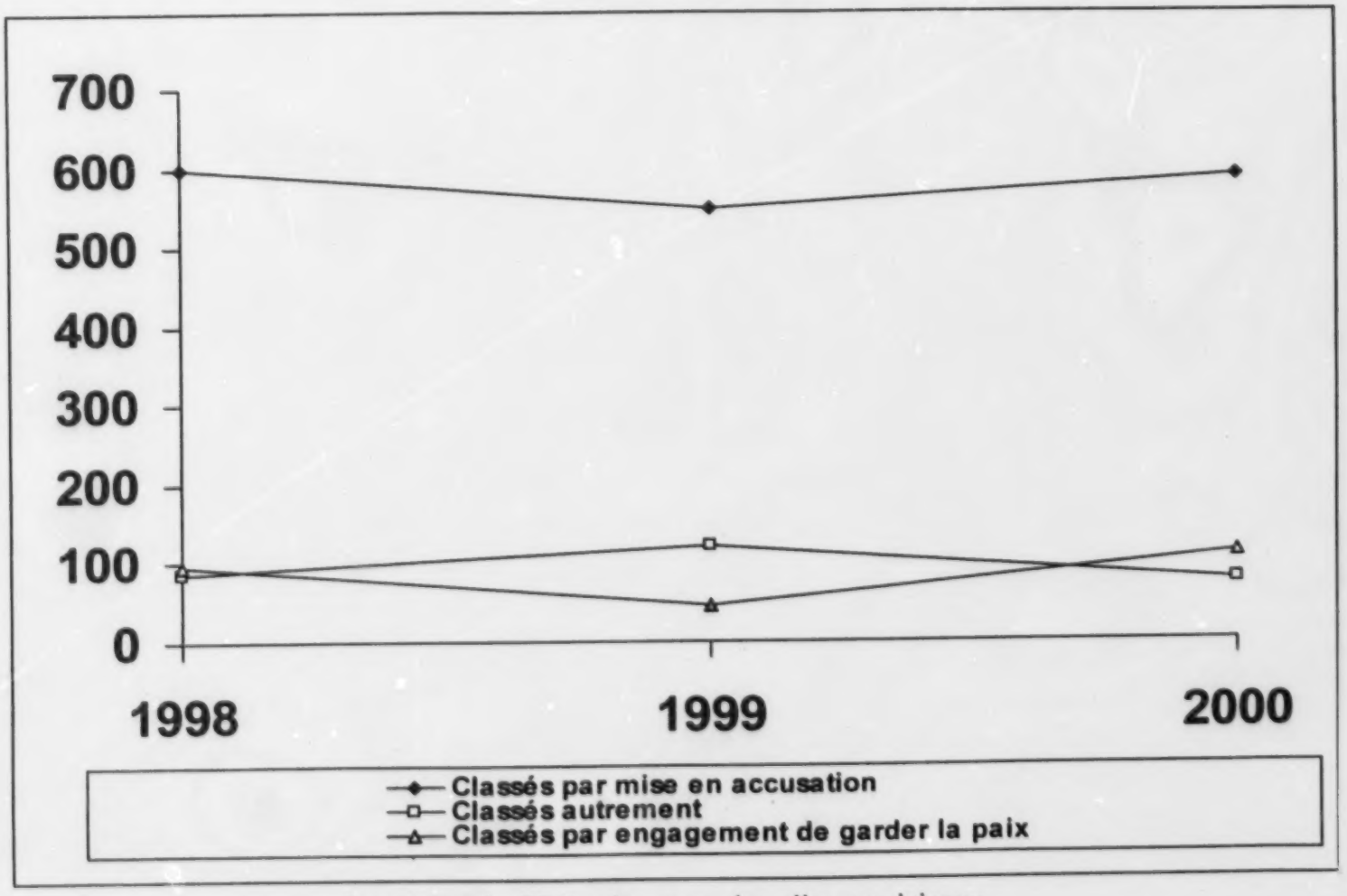


Représente la GRC et les corps de police municipaux.

GRAPHIQUE II

INCIDENTS DE MAUVAIS TRAITEMENTS INFLIGÉS À DES FEMMES (CAS CLASSÉS PAR LA POLICE)

ANALYSE DES TENDANCES

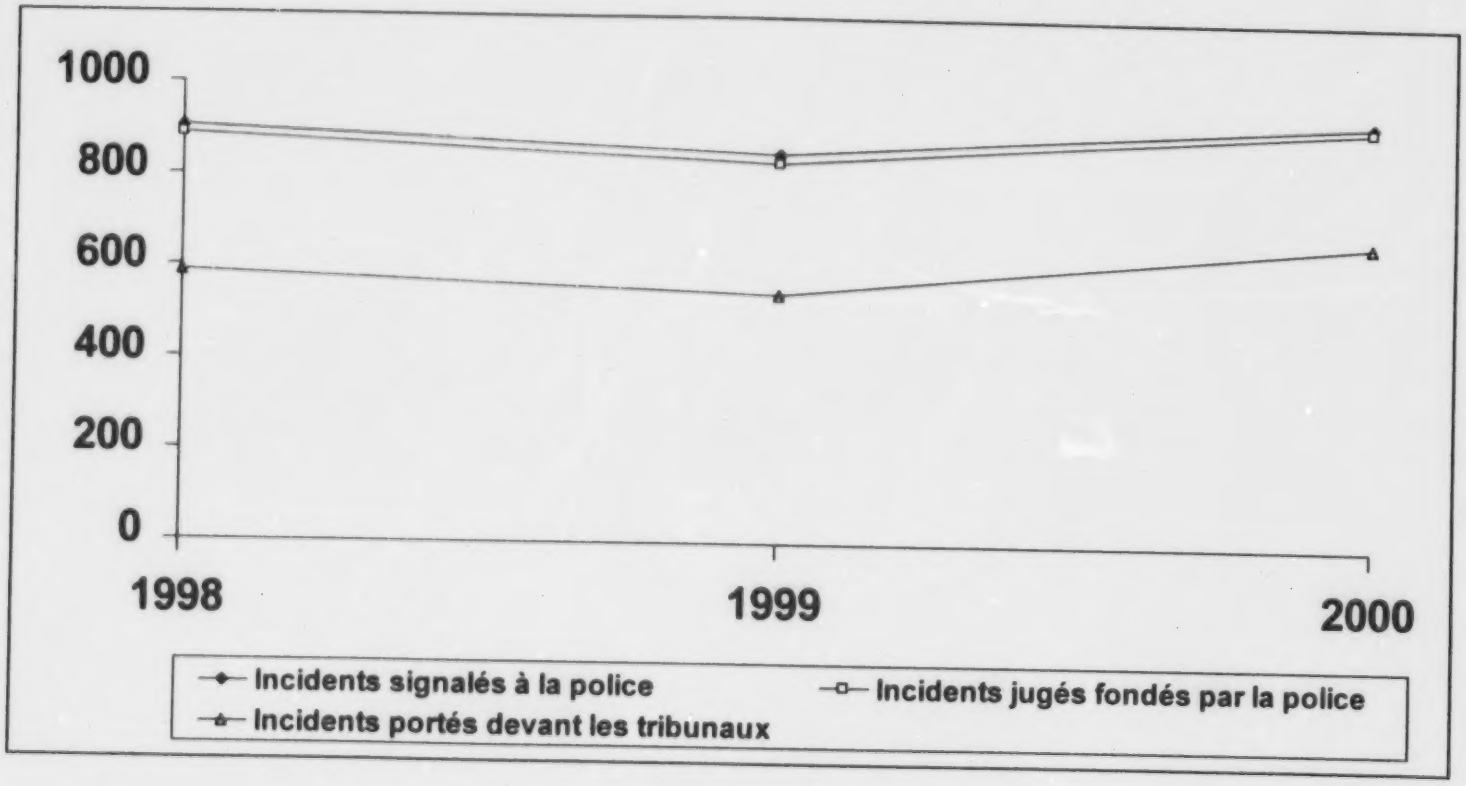


Représente la GRC et les corps de police municipaux.

GRAPHIQUE III

RÉPONSE DU SYSTÈME DE JUSTICE PÉNALE AUX INCIDENTS DE MAUVAIS TRAITEMENTS INFLIGÉS À DES FEMMES

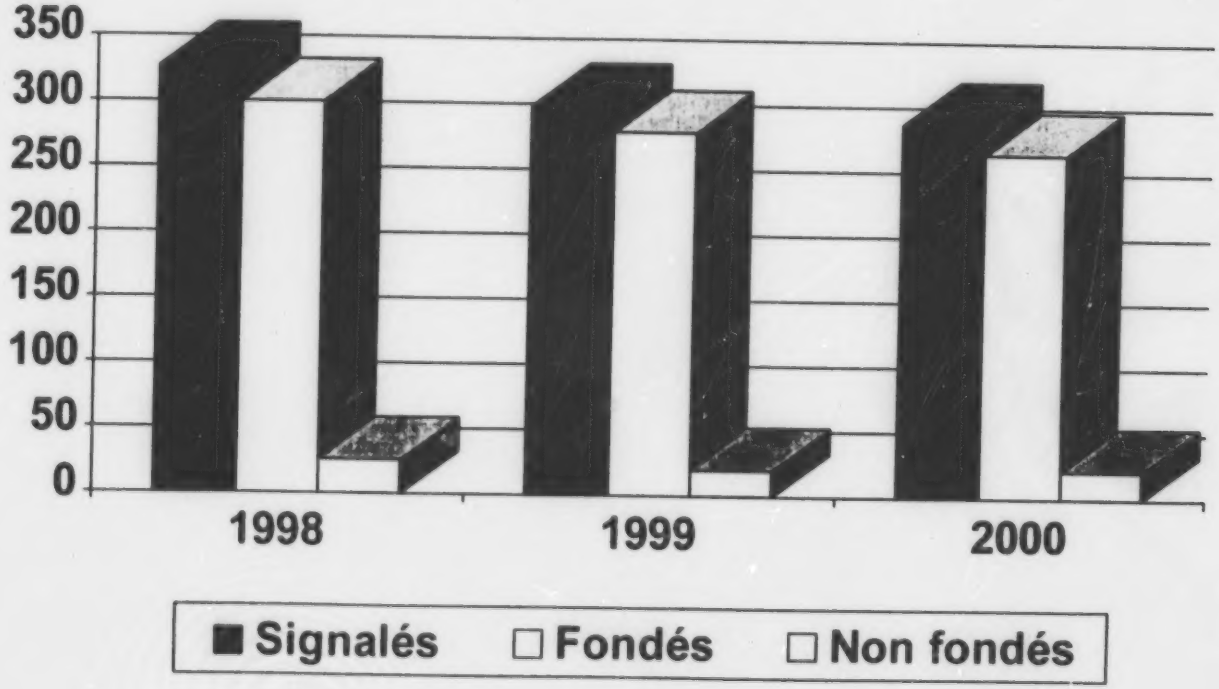
ANALYSE DES TENDANCES



Représente la GRC et les corps de police municipaux.

GRAPHIQUE IV

INCIDENTS DE MAUVAIS TRAITEMENTS INFLIGÉS À DES ENFANTS
(CAS TRAITÉS PAR LA POLICE)
ANALYSE DES TENDANCES



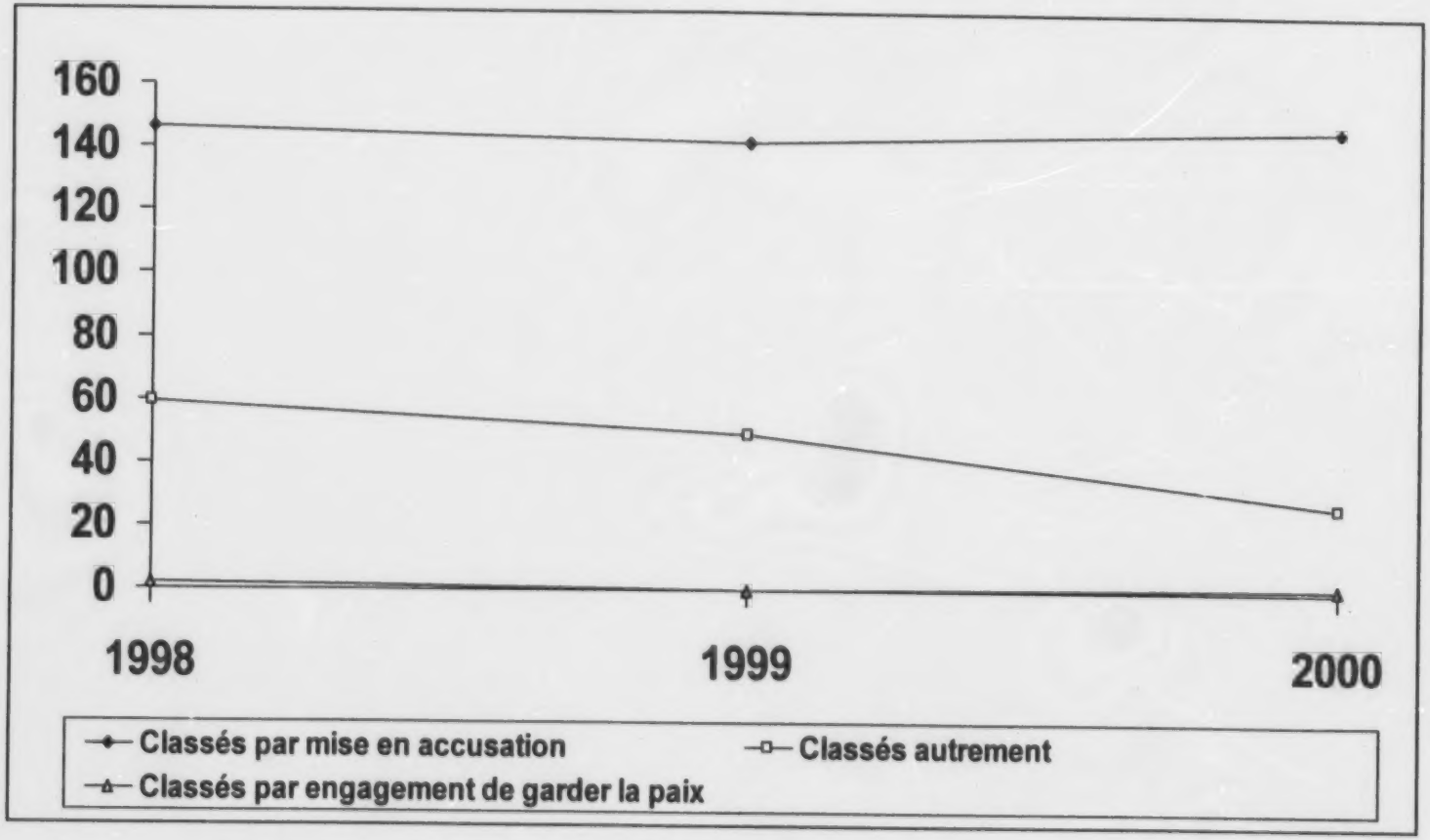
Représente la GRC et les corps de police municipaux.

GRAPHIQUE V

INCIDENTS DE MAUVAIS TRAITEMENTS INFLIGÉS AUX ENFANTS

(CAS CLASSÉS PAR LA POLICE)

ANALYSES DES TENDANCES

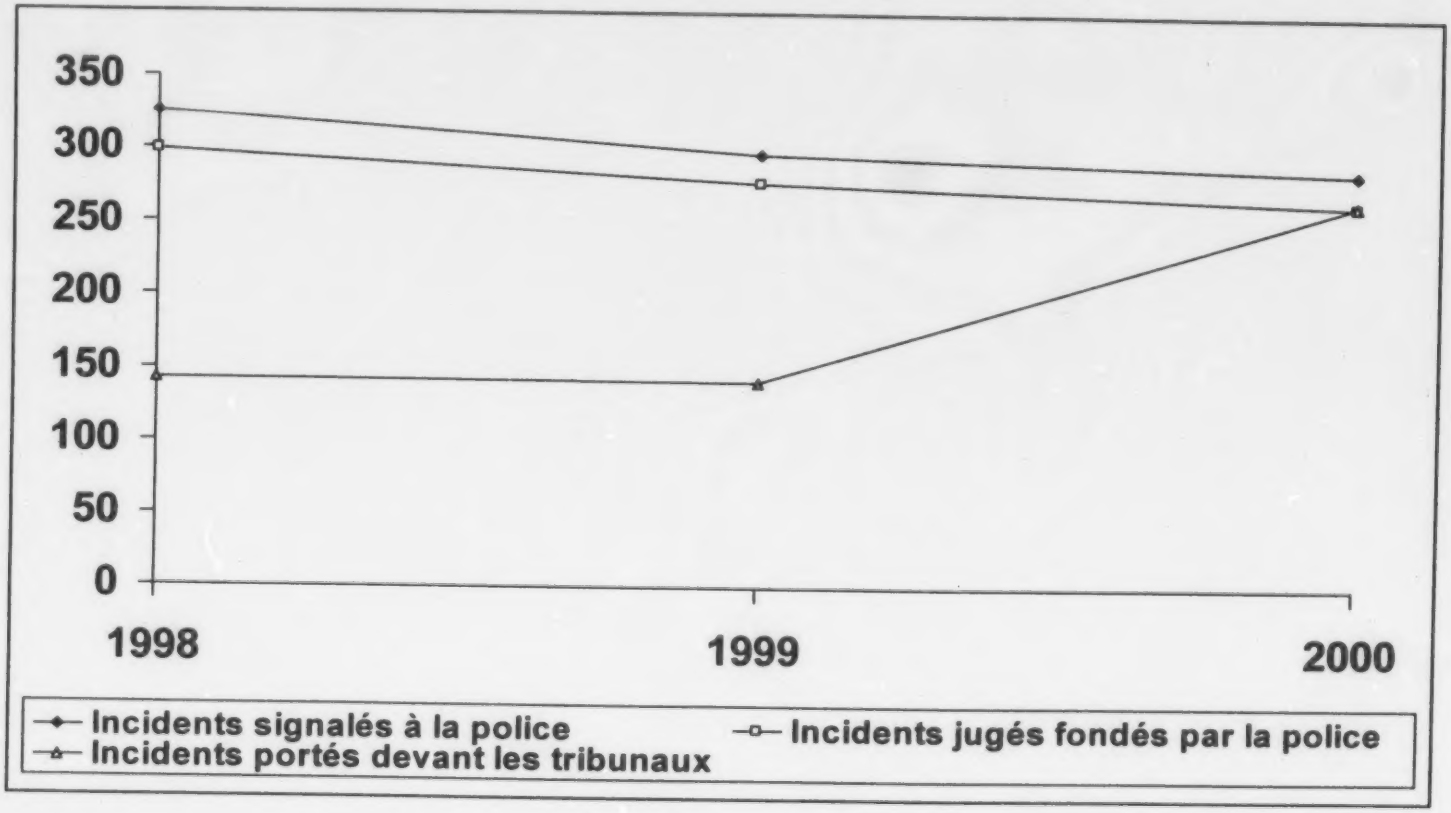


Représente la GRC et les corps de police municipaux.

GRAPHIQUE VI

RÉPONSE DU SYSTÈME DE JUSTICE PÉNALE AUX INCIDENTS DE MAUVAIS TRAITEMENTS INFLIGÉS À DES ENFANTS

ANALYSE DES TENDANCES



Représente la GRC et les corps de police municipaux.

Nota: *Incidents portés devant les tribunaux* - En 2000 le corps de police régional BNPP rapportait le retrait de 81 accusations envers une personne. Ces chefs d'accusation ont été remplacés par deux accusations inclusives. La présence de 81 chefs d'accusation a causé une anomalie sur le plan statistique pendant la période visée par le rapport.

II. Faits saillants – Femmes victimes de mauvais traitements

Renseignements fournis par la police

- **Incidents:** En 2000, les corps de police ont répondu à 932 appels de services concernant des mauvais traitements infligés à des femmes. Après enquête, la police a révélé que dans 919 cas ou 99 p. 100 des appels, il était évident qu'il s'agissait effectivement de mauvais traitements infligés à des femmes. Quatre-vingt pour-cent (80 p. 100) des incidents signalés portaient sur des voies de fait simples.

  Le nombre d'incidents de mauvais traitements infligés à des femmes signalé en 2000 à tous les détachements de la GRC et corps de police municipaux ayant fourni des renseignements pendant les deux année en cause a augmenté de 9 p. 100 par rapport à 1999. Le nombre d'incidents fondés de mauvais traitements infligés aux femmes (preuve qu'un incident s'est produit) a augmenté de 10 p. 100 en 2000 comparativement à 1999.

- **Infractions classées:** Sur les 919 incidents où il y avait preuve de mauvais traitements infligés à des femmes, 589 ont été classés par mises en accusation, 75 ont été réglés autrement, 111 par engagement de garder la paix et 144 n'étaient pas encore classés à la fin de la période de présentation des rapports. Il y a eu 589 incidents pour lesquels la police a recommandé 662 mises en accusation. Le graphique VIII intitulé *Traitement dans le système de justice pénale des cas de violence faite à des femmes - Incidents ayant fait l'objet d'une enquête policière* illustre ces renseignements. En 2000, 84 p. 100 des incidents de mauvais traitements infligés aux femmes ont été classées par la police, comparativement à 86 p. 100 en 1999.

- **Profil:** À partir de renseignements reçus de tous les corps de police de la province en 2000, on a esquissé les profils types de l'accusé et de la victime:

  L'**accusé** dans les cas de mauvais traitements infligés à une femme, était un homme marié de 32 ans qui vivait, dans 66 p. 100 des cas, avec la victime de l'agression présumée. L'agression survient habituellement au domicile de l'accusé et de la victime. Dans 28 p. 100 des cas, on signale que l'accusé a consommé des boissons alcooliques.

  La **victime** d'une infraction comportant des mauvais traitements infligés à une femme est âgée de 30 ans et est agressée à son domicile par son conjoint. Elle a subi des blessures mineures attribuables à une agression.

Renseignements fournis par la Cour provinciale (SIAJ)

- **Délai:** Les renseignements fournis par la Cour provinciale ont permis de constater que la procédure de traitement d'un cas de femme victime de mauvais traitements au sein du système de justice pénal a nécessite environ 99 jours en 2000, comparativement à 104 jours en 1999. Ce délai s'étend de la date à laquelle la police a pris connaissance de l'incident jusqu'à celle à laquelle l'incident a été jugé par les tribunaux.

- **Incidents jugés par les tribunaux:** En 2000, 543 individus ont comparu devant la Cour provinciale, accusés de 667 incidents comportant des mauvais traitements infligés à des femmes. De ce nombre d'incidents, 111 engagements à garder la paix ont été imposés et 556 accusations ont été portées contre 450 individus.

- **Décisions:** À la fin de l'année civile de 2000, les **données des tribunaux** ont permis de constater que sur 556 chefs d'accusation, il y a eu:

    - 294 déclarations de culpabilité (53 p. 100), comparativement à 336 (67 p. 100) en 1999;

    - 30 accusations ont donné lieu à des verdicts de non culpabilité (5 p. 100), compativement à 29 (6 p. 100) en 1999;

    - 121 accusations ont été retirées ou abandonnées (23 p. 100), comparativement à 94 (19 p 100) en 1999; et

    - 111 accusations n'étaient pas encore classées (20 p. 100), comparativement à 39 (8 p. 100) en 1999.

  Le graphique IX intitulé *Traitement dans le système de justice pénale des cas de violence faite à des femmes - Issue du procès* illustre ces renseignements pour 2000.

- **Sentences:** Au cours de l'année 2000, 265 contrevenants ont plaidé coupable ou été déclarés coupables par les tribunaux pour 294 accusations liées à des mauvais traitements infligés à des femmes.

- À la fin de 2000, 21 contrevenants attendaient leur sentence, alors que 244 avaient été condamnés comme suit:

    - 12 contrevenants ont reçu une amende;
    - 34 contrevenants ont reçu une amende et une période de probation;
    - 1 contrevenant a reçu une amende, une période d'emprisonnement dans une prison provinciale et une periode de probation;
    - 26 contrevenants ont été condamnés à purger une peine, dont 2 dans des établissements fédéraux;
    - 41 contrevenants ont été condamnés à purger une peine dans une prison provinciale suivie d'une période de probation;
    - 130 contrevenants ont été condamné à une période de probation.

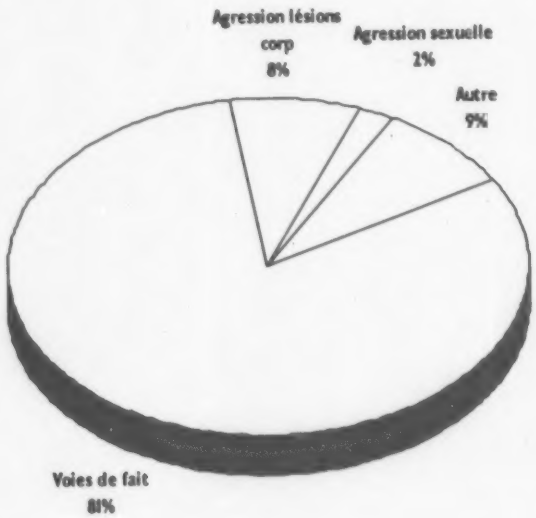
Le graphique X intitulé *Traitement dans le système de justice pénale des cas de violence faite à des femmes - Peines* illustre ces renseignements.

Les amendes variaient de 35 à 1 000 $, pour une moyenne de 342 $. Les peines d'incarcération dans une prison provinciale variaient de 1 à 605 jours, pour une peine d'emprisonnement moyenne s'établissait à 92 jours. Les ordonnances de probation variaient de 3 à 24 mois, pour une durée de probation moyenne de 14 mois. Quatre-vingt-un pour-cent (81 p. 100) des contrevenants qui se sont vus imposer des périodes de probation ont été tenus de se présenter devant un agent de probation.

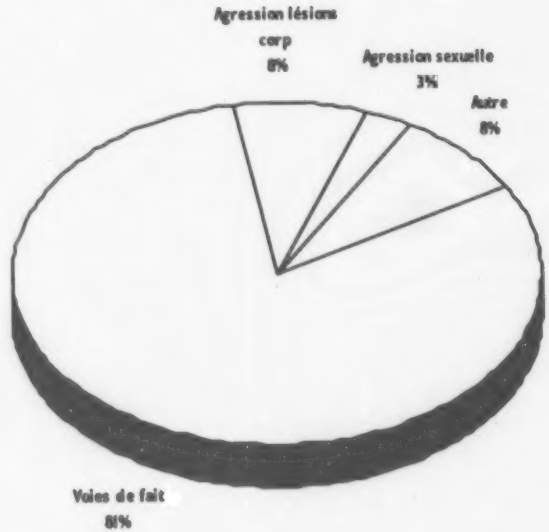
GRAPHIQUE VII

VENTILATION DES INCIDENTS DE MAUVAIS TRAITEMENTS INFLIGÉS À DES FEMMES

1999



2000



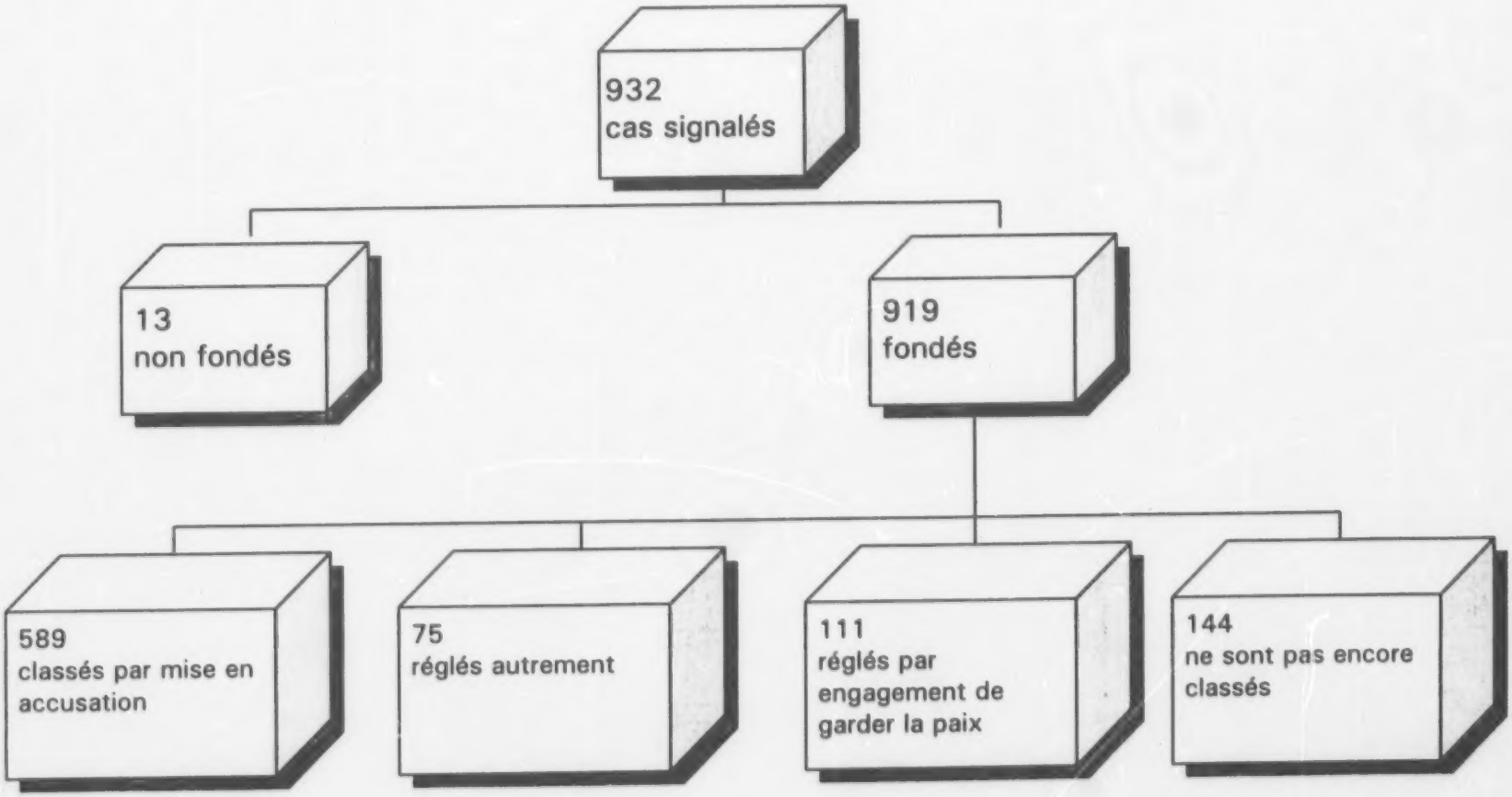
* Autre: proférer des menaces, pointer une arme, bris d'engagement, tenative de meurtre, homicide, séquestration, appels téléphoniques harassants, infliction illégale de lésions corporelles, intimidation et harcèlement criminel.

GRAPHIQUE VIII

TRAITEMENTS DANS LE SYSTÈME DE JUSTICE PÉNALE DES CAS DE VIOLENCE FAITE À DES FEMMES

INCIDENTS AYANT FAIT L'OBJET D'UNE ENQUÊTE POLICIÈRE

2000

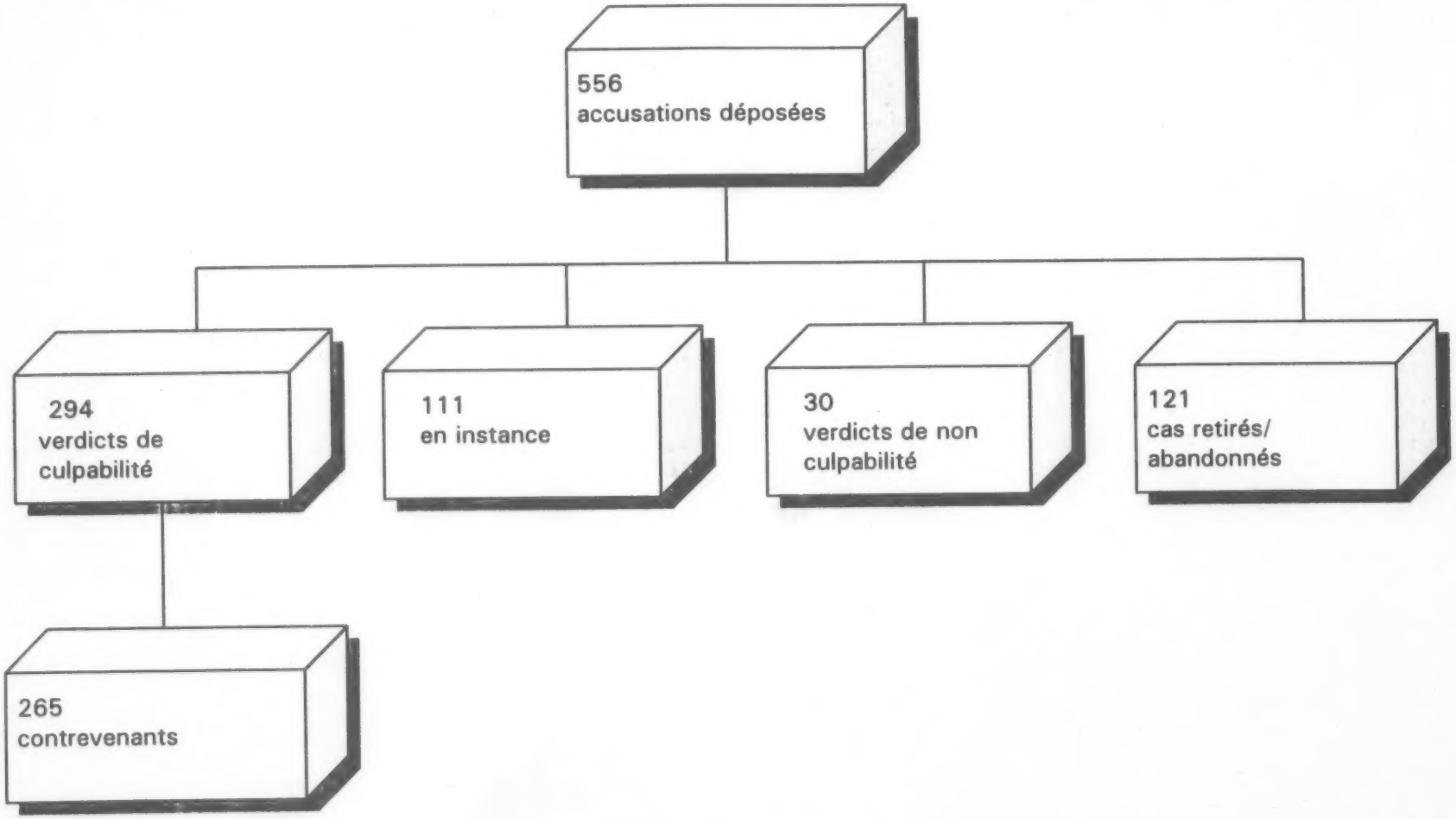


GRAPHIQUE IX

TRAITEMENT DANS LE SYSTÈME DE JUSTICE PÉNALE DES CAS DE VIOLENCE FAITE À DES FEMMES

ISSUE DU PROCÈS

2000

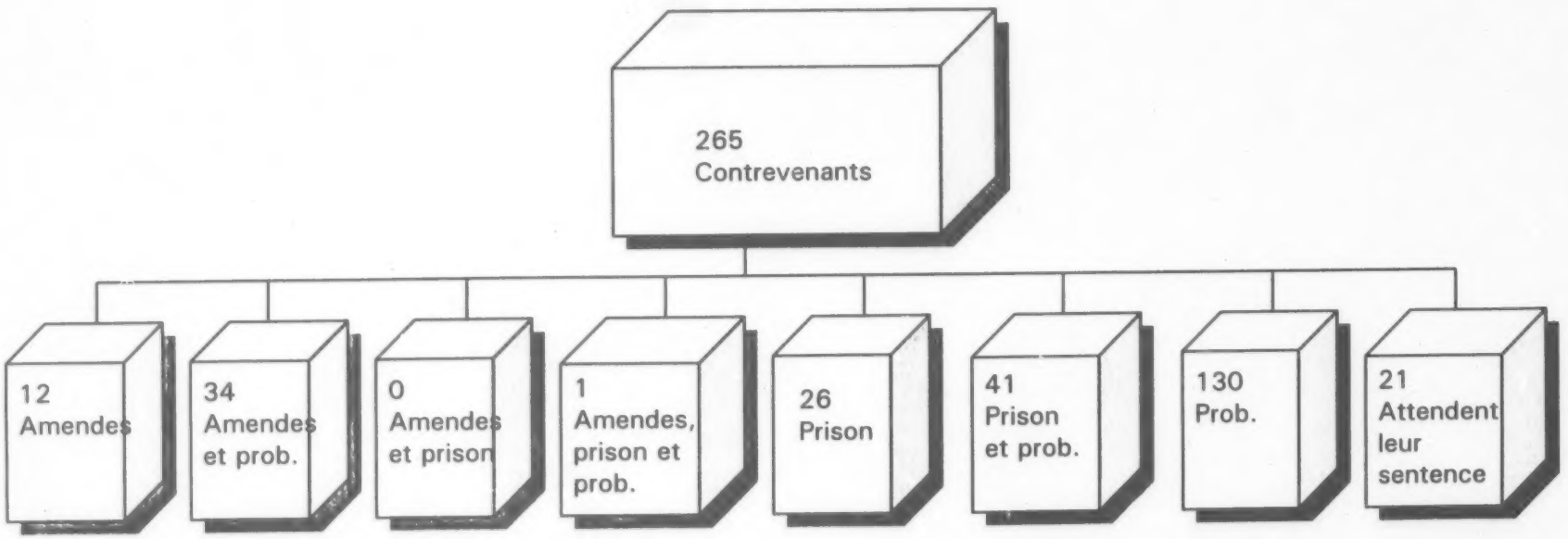


GRAPHIQUE X

TRAITEMENT DANS LE SYSTÈME DE JUSTICE PÉNALE DES CAS DE VIOLENCE FAITE À DES FEMMES

PEINES

2000



III. Faits saillants – Enfants victimes de mauvais traitements

En 2000, on a obtenu de tous les services de police de la province des données concernant des cas de mauvais traitements infligés à des enfants. Les données de la GRC incluent tous les incidents de mauvais traitements infligés à des enfants sans faire de distinction fondée sur les liens familiaux, vu les restrictions imposées par leur banque des données. Soixante-seize pour-cent (76 p. 100) des incidents signalés par les corps de police municipaux étaient liés à la famille (50 des cas étaient intra-familiaux et 16 étaient extra-familiaux).

Renseignements fournis par la police

- **Incidents:** En 2000, les corps de police participants ont répondu à 286 appels de services concernant des mauvais traitements infligés à des enfants. Après enquête, la police a révélé que dans 264 cas ou 92 p. 100 des appels, il était évident qu'il s'agissait effectivement de mauvais traitements infligés à des enfants. Quarante six pour-cent (46 p. 100) des incidents signalés aux corps de police portaient sur une agression sexuelle.

  Le nombre d'incidents à des mauvais traitements infligés aux enfants signalé en 2000 à tous les détachements de la GRC et corps de police municipaux ayant fourni des renseignements pendant les deux année en cause a diminué de 4 p. 100 par rapport à 1999. Le nombre d'incidents fondés de mauvais traitements infligés à des enfants (preuve qu'un incident s'est produit) a diminué de 5 p. 100 en 2000, comparativement à 1999.

- **Infractions classées:** Des 264 incidents où il y avait preuve de mauvais traitements infligés à des enfants, 147 ont été classés par mises en accusation, 27 ont été réglés autrement, 1 par engagement de garder la paix et 89 n'étaient pas encore classées à la fin de la période de présentation des rapports. Il y a eu 147 incidents pour lesquels la police a recommandé 150 mises en accusation. En 2000, 66 p. 100 des incidents de mauvais traitements infligés à des enfants ont été classés par la police, comparativement à 69 p. 100 en 1999.

- **Profil:** D'après les renseignements reçus des corps de police municipaux en 2000, on a esquissé de l'accusé et de la victime les profils types suivants:

  L'accusé, dans un cas de mauvais traitements infligés à un enfant, est un homme de 36 ans et qui est le père ou le tuteur de l'enfant. La majorité des incidents comportent une agression sexuelle et surviennent au foyer familial.

La **victime** d'une infraction comportant des mauvais traitements infligés à un enfant est une fille de 13 ans qui a été agressée sexuellement par son père ou son tuteur. Il s'agit d'une non aborigène qui n'a subi aucune blessure physique.

Renseignements fournis par la Cour provinciale (SIAJ)

- **Délai:** Les renseignements fournis par la Cour provinciale ont permis de constater que la procédure de traitement d'un cas d'enfant victime de mauvais traitements au sein du système de justice pénale a nécessité environ 130 jours en 2000, comparativement à 99 jours en 1999. Ce délai s'étend de la date à laquelle la dénonciation a été faite sous serment jusqu'à celle à laquelle l'incident a été jugé par les tribunaux.

- **Incidents jugés par les tribunaux:** En 2000, 115 individus ont comparu devant la Cour provinciale, accusés de 265 incidents comportant des mauvais traitements infligés à des enfants.

- **Décisions:** À la fin de l'année civile 2000, les **données des tribunaux** ont permis de constater que sur 265 chefs d'accusation, il y a eu:

  - 78 déclarations de culpabilité (29 p. 100)
  - 12 accusations ont donné lieu à des verdicts de non culpabilité (5 p. 100)
  - 115 accusations ont été retirées ou abandonnées (43 p. 100), et
  - 60 accusations n'étaient pas encore classées (23 p. 100)

- **Sentences:** Au cours de l'année 2000, 64 contrevenants ont plaidé coupable ou été déclarées coupables par les tribunaux pour 78 accusations liées à des mauvais traitements infligés à des enfants.

- À la fin de 2000, 11 contrevenants attendaient leur sentence, tandis que 53 avaient été condamnés comme suit:

  - 2 contrevenants ont reçu une amende;
  - 1 contrevenant a reçu une amende et une période de probation;
  - 5 contrevenants ont été condamnés à purger une peine, dont 3 dans des établissements fédéraux;
  - 6 contrevenants ont été condamnés à purger une peine dans une prison provinciale, suivie d'une période de probation; et
  - 39 contrevenants ont été condamnés à une période de probation.

Les amendes variaient de 150 à 300 $, pour une moyenne de 233 $. Les peines d'incarcération dans une prison provinciale variaient de 60 à 365 jours, pour une peine d'emprisonnement moyenne de 161 jours. Les ordonnances de probation variaient de 3 à 36 mois, pour une durée de probation moyenne de 15 mois. Soixante-dix pour-cent (70 p. 100) des contrevenants qui se sont vus imposer des périodes de probation ont été tenus de se présenter devant un agent de probation.

TABLEAUX — FEMMES VICTIMES DE MAUVAIS TRAITEMENTS

TABLEAU 1
Nombre d'incidents signalés à la police de cas de femmes victimes de mauvais traitements
2000

Corps/détachement	Nombre d'incidents signalés	Incidents fondés	Incidents non fondés	Total
MUNICIPAL				
BNPP	18	18	-	18
Bathurst	19	18	1	19
Caraquet	3	3	-	3
Edmundston	14	14	-	14
Fredericton	98	98	-	98
Grand-Sault	9	9	-	9
Miramichi	20	20	-	20
Rothesay	12	12	-	12
Sackville	4	4	-	4
Saint John	178	176	2	178
St. Stephen	17	17	-	17
Woodstock	23	22	1	23
GRC				
Baie Ste Anne	4	4	-	4
Bathurst	13	13	-	13
Blackville	12	12	-	12
Buctouche	2	2	-	2
Campbellton Comté de	4	4	-	4
Campbellton Ville de	16	16	-	16
Campbellton HP	7	7	-	7
Caraquet	9	9	-	9
Chipman	3	3	-	3
Codiac	69	66	3	69
Dalhousie	7	7	-	7
Doaktown	2	2	-	2
Edmundston	5	5	-	5
Florenceville	10	10	-	10
Fredericton	12	12	-	12
Gagetown	2	2	-	2
Grand Bay	3	3	-	3
Grand-Sault	20	20	-	20
Grand Manan	1	1	-	1
Hampton	12	12	-	12
Hartland	17	17	-	17
Hillsborough	6	6	-	6
Irishtown	4	4	-	4
Jacquet River	2	2	-	2
Lamèque	3	3	-	3
McAdam	3	3	-	3
Minto	2	2	-	2
Nackawic	5	5	-	5
Néguac	24	23	1	24
New Maryland	2	2	-	2
Oromocto	35	35	-	35
Perth-Andover	13	13	-	13
Petitcodiac	5	5	-	5
Plaster Rock	1	1	-	1
Port Elgin	7	7	-	7
Richibucto	39	37	2	39
Riverview	10	10	-	10
Rogersville	4	4	-	4
Sackville	-	-	-	-
Shédiac	17	17	-	17
Shippagan	6	6	-	6
St. Andrews	1	1	-	1
St. George	26	25	1	26
St-Léonard	2	2	-	2
St-Quentin	4	4	-	4
St. Stephen	3	3	-	3
Stanley	5	5	-	5
Sunny Corner	7	6	1	7
Sussex	19	18	1	19
Tracadie	14	14	-	14
Westfield	8	8	-	8
Woodstock	10	10	-	10
Total	932	919	13	932

TABLEAU 2
Information fournie par la police
Nombre d'incidents signalés et réels (fondés) de cas de femmes victimes de mauvais traitements
2000

Corps/détachement	Infliction illégale de lésions corporelles		Pointer une arme à feu		Intimidation		Appels téléphoniques harcelants		Harcèlement criminel		Agression sexuelle infligeant des lésions corporelles		Agression sexuelle		Homicide		Agression lésion corporelle/avec une arme		Voies de fait		Menaces proférées		Tentative de meurtre		Voies de fait graves		Inobservation de probation		Inobservation de garder la paix		Total	
	Signalé	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*	*Signalé*	*Réel*
MUNICIPAL																														
BNPP									1	1			3	3			2	2	8	8	3	3			1	1					18	18
Bathurst									2	2									12	11	6	6									19	19
Caraquet					1	1	1	1													1	1									3	3
Edmundston					1	1			1	1							1	1	7	7	1	1			2	2			1	1	14	14
Fredericton							2	2	15	15			4	4			6	6	65	65	7	7									99	99
Grand-Sault																			8	8	1	1									9	9
Miramichi							1	1	1	1			2	2			2	2	11	11	3	3									20	20
Rothesay																	1	1	10	10	1	1									12	12
Sackville																	1	1	3	3											4	4
Saint John			1	1					2	2			1	1			16	16	161	149	8	8									178	176
St. Stephen																			16	16	2	2									17	17
Woodstock									1	1			3	2					13	13	6	6					1	1			23	22
GRC																																
Baie Ste. Anne																	2	2	2	2											4	4
Bathurst																			13	13											13	13
Blackville											1	1					1	1	10	10											12	12
Buctouche																			2	2											2	2
Campbellton Comté de	1	1																	3	3											4	4
Campbellton Ville de																	2	2	14	14											16	16
Campbellton HP																	1	1	6	6											7	7
Caraquet																	1	1	8	8											9	9
Chipman																			3	3											3	3
Codiac													3	3					6	6	60	57			1	1					69	66
Dalhousie			1	1																	6	6									7	7
Doaktown																					2	2									2	2
Edmundston																					6	6									6	6
Florenceville													1	1							9	9									10	10
Fredericton																					12	12									12	12
Gagetown																					2	2									2	2
Grand Bay																	2	2	1	1											3	3
Grand-Sault																	2	2	18	18											20	20
Grand Manan																			1	1											1	1
Hampton																	2	2	10	10											12	12
Hartland													1	1			1	1	15	15											17	17
Hillsborough													2	2			1	1	3	3											6	6
Irishtown																			4	4											4	4
Jacquet River																			2	2											2	2
Lamèque																			3	3											3	3
McAdam																			3	3											3	3
Minto																			2	2											2	2
Nackawic																	2	2	3	3											6	6
Néguac																	4	4	20	19											24	23
New Maryland																			2	2											2	2
Oromocto	1	1											1	1			2	2	31	31											35	35
Perth-Andover																	3	3	10	10											13	13
Petitcodiac																			6	6											6	6
Plaster Rock																			1	1											1	1
Port Elgin																			7	7											7	7
Richibucto			1	1							1	1	2	2			4	4	28	26			1	1	2	2					39	37
Riverview			1	1									1	1			1	1	7	7											10	10
Rogersville																	1	1	3	3											4	4
Sackville																															0	0
Shédiac																	3	3	14	14											17	17
Shippegan													1	1					5	5											6	6
St. Andrews																			1	1											1	1
St. George																	1	1	25	24											26	25
St-Léonard																			2	2											2	2
St-Quentin																	1	1	2	2					1	1					4	4
St. Stephen																			3	3											3	3
Stanley																			5	5											5	5
Sunny Corner													1	1					6	6											7	6
Sussex																	3	3	16	16											19	18
Tracadie															1	1			13	13											14	14
Westfield																			6	6											6	6
Woodstock																	1	1	9	9											10	10
Total	2	2	4	4	2	2	4	4	23	23	2	2	26	25	1	1	73	73	748	736	37	37	1	1	7	7	1	1	1	1	932	919

TABLEAU 3A

Information fournie par la police

Infractions classées de cas de femmes victimes de mauvais traitements

2000

Corps/détachement	Nombre d'incidents classés par mise en accusation	Nombre d'incidents classés autrement	Nombre d'incidents classés par engagement de garder la paix	Nombre d'incidents non encore classés	Total
MUNICIPAL					
BNPP	11	2	1	4	18
Bathurst	15	-	2	1	18
Caraquet	2	-	1	-	3
Edmundston	12	-	1	1	14
Fredericton	75	-	5	18	98
Grand-Sault	6	1	1	1	9
Miramichi	14	-	6	-	20
Rothesay	9	-	3	-	12
Sackville	2	-	-	2	4
Saint John	93	28	6	50	176
St. Stephen	13	-	[illegible]	3	17
Woodstock	14	-	7	1	22
GRC					
Baie Ste. Anne	3	1	-	-	4
Bathurst	6	-	4	4	13
Blackville	8	-	3	1	12
Buctouche	-	1	1	-	2
Campbellton Comté de	3	-	1	-	4
Campbellton Ville de	14	-	2	-	16
Campbellton HP	6	1	-	-	7
Caraquet	6	-	3	-	9
Chipman	3	-	-	-	3
Codiac	40	3	9	14	66
Dalhousie	4	2	1	-	7
Doaktown	1	-	-	1	2
Edmundston	3	-	1	1	5
Florenceville	3	-	5	2	10
Fredericton	9	-	3	-	12
Gagetown	2	-	-	-	2
Grand Bay	2	1	-	-	3
Grand-Sault	15	3	-	2	20
Grand Manan	1	-	-	-	1
Hampton	6	4	-	2	12
Hartland	11	-	6	-	17
Hillsborough	4	1	-	1	6
Irishtown	2	1	-	1	4
Jacquet River	-	2	-	-	2
Lamèque	2	-	1	-	3
McAdam	-	3	-	-	3
Minto	-	-	2	-	2
Nackawic	4	-	1	-	5
Néguac	14	-	3	6	23
New Maryland	1	-	-	1	2
Oromocto	20	3	2	10	35
Perth-Andover	10	-	3	-	13
Petitcodiac	2	1	1	1	5
Plaster Rock	1	-	-	-	1
Port Elgin	5	2	-	-	7
Richibucto	25	7	1	4	37
Riverview	9	-	1	-	10
Rogersville	2	-	1	1	4
Sackville	-	-	-	-	-
Shédiac	12	-	4	1	17
Shippagan	3	-	3	-	6
St. Andrews	1	-	-	-	1
St. George	18	-	6	1	25
St-Léonard	2	-	-	-	2
St-Quentin	4	-	-	-	4
St. Stephen	1	1	-	1	3
Stanley	3	-	-	2	5
Sunny Corner	3	2	-	1	6
Sussex	12	-	3	3	18
Tracadie	8	-	5	1	14
Westfield	2	5	-	1	8
Woodstock	8	-	2	-	10
Total	589	75	111	144	919

TABLEAU 3B

Information fournie par la police

Cas de femmes victimes de mauvais traitements classés autrement que par mise en accusation

2000

Corps/détachement	Suicide de l'accusé	Décès de l'accusé	Immunité diplomatique de l'accusé	Accusé dans un hôpital psychiatrique	La victime retire l'accusation	Situation échappant au contrôle du ministère	Autre **	Total
MUNICIPAL								
BNPP	-	-	-	-	-	-	2	2
Caraquet	-	-	-	-	-	-	-	-
Edmundston	-	-	-	-	-	-	-	-
Fredericton	-	-	-	-	-	-	-	-
Grand-Sault	-	-	-	-	1	-	-	1
Miramichi	-	-	-	-	-	-	-	-
Rothesay	-	-	-	-	-	-	-	-
Sackville	-	-	-	-	-	-	-	-
Saint John	-	-	-	-	28	-	-	28
St. Stephen	-	-	-	-	-	-	-	-
Woodstock	-	-	-	-	-	-	-	-
Total	-	-	-	-	29	-	2	31

** Autre - Pouvoir discrétionnaire du Ministère.

TABLEAU 4
Information fournie par la police
Nombre d'accusations recommandées dans les cas de femmes victimes de mauvais traitements
2000

Corps/détachement	Homicide	Appels téléphoniques harassants	Tentative de meurtre	Pointer une arme à feu	Séquestration	Intimidation	Infliction délibérée des lésions corporelles	Agression sexuelle infligeant des lésions corporelles	Agression sexuelle	Harcèlement criminel	Agression lésions corporelles/avec une arme	Voies de fait	Menaces proférées	Inobservation de garder la paix	Inobservation de probation	Voies de fait graves	Total
MUNICIPAL																	
BNPP						1					3	7	3		1		15
Bathurst										3		8	9				20
Caraquet						1							1				2
Edmundston										1	2	6	1	1		1	12
Fredericton		2							2	9	4	64	13	3	6		93
Grand-Sault												6	2		2		10
Miramichi		1							2	2	2	6	3				16
Rothesay											1	7	1				9
Sackville											1	1					2
Saint John				1	1					2	11	74	22	1	7		119
St. Stephen												11	2	1	1		15
Woodstock									2	2		6	6		1		17
GRC																	
Baie Ste. Anne											1	2					3
Bathurst												6					6
Blackville								1			1	6					8
Buctouche																	-
Campbellton Comté de							1					2					3
Campbellton Ville de											2	12					14
Campbellton HP											1	5					6
Caraquet											1	5					6
Chipman												3					3
Codiac									3		4	33				1	41
Dalhousie				1								3					4
Doaktown												1					1
Edmundston												3					3
Florenceville												3					3
Fredericton												9					9
Gagetown												2					2
Grand Bay											2						2
Grand-Sault											2	15					17
Grand Manan												1					1
Hampton											2	5					7
Hartland									1		1	9					11
Hillsborough									4		1	2					7
Irishtown												2					2
Lamèque												2					2
Nackawic											1	3					4
Néguac											4	10					14
New Maryland												1					1
Oromocto							1		1		2	16					20
Perth-Andover											3	7					10
Petitcodiac												2					2
Plaster Rock												1					1
Port Elgin												6					6
Richibucto				1	1			1	2		3	16				1	25
Riverview				1					1		1	6					9
Rogersville											1	1					2
Sackville																	-
Shédiac											3	10					13
Shippegan									1			2					3
St. Andrews												1					1
St. George											1	17					18
St-Léonard												2					2
St-Quentin											1	2				1	4
St. Stephen												1					1
Stanley												3					3
Sunny Corner									1			2					3
Sussex											4	9					13
Tracadie	1											7					8
Westfield												2					2
Woodstock											1	7					8
Total	1	3	1	4	1	2	2	2	20	19	67	449	63	6	18	4	662 *

* Sur 589 incidents, la police a recommandé 662 accusations. Des accusations multiples ont été signalées par les corps de police municipaux.

TABLEAU 5

Information fournie par la police

Nombre de personnes accusées dans des cas de femmes victimes de mauvais traitements

2000

Corps/détachement	Contrevenants adultes	Jeune contrevenants	Total
MUNICIPAL			
BNPP	11	-	11
Bathurst	15	-	15
Caraquet	2	-	2
Edmundston	12	-	12
Fredericton	74	1	75
Grand-Sault	6	-	6
Miramichi	14	-	14
Rothesay	9	-	9
Sackville	2	-	2
Saint John	93	-	93
St. Stephen	13	-	13
Woodstock	14	-	14
GRC			
Baie Ste. Anne	3	-	3
Bathurst	5	-	5
Blackville	8	-	8
Campbellton Comté de	3	-	3
Campbellton Ville de	14	-	14
Campbellton HP	6	-	6
Caraquet	6	-	6
Chipman	3	-	3
Codiac	40	-	40
Dalhousie	4	-	4
Doaktown	1	-	1
Edmundston	3	-	3
Florenceville	3	-	3
Fredericton	9	-	9
Gagetown	2	-	2
Grand Bay	2	-	2
Grand-Sault	15	-	15
Grand Manan	1	-	1
Hampton	6	-	6
Hartland	11	-	11
Hillsborough	4	-	4
Irishtown	2	-	2
Lamèque	2	-	2
Nackawic	4	-	4
Néguac	14	-	14
New Maryland	1	-	1
Oromocto	20	-	20
Perth-Andover	10	-	10
Petitcodiac	2	-	2
Plaster Rock	1	-	1
Port Elgin	5	-	5
Richibucto	25	-	25
Riverview	9		9
Rogersville	2		2
Sackville	-	-	0
Shédiac	12	-	12
Shippegan	3	-	3
St. Andrews	1	-	1
St. George	18	-	18
St-Léonard	2	-	2
St-Quentin	4	-	4
St. Stephen	1	-	1
Stanley	3	-	3
Sunny Corner	3	-	3
Sussex	12	-	12
Tracadie	8	-	8
Westfield	2	-	2
Woodstock	8	-	8
Total	588	1	589

TABLEAU 6
Information fournie par la police municipale
Âge du suspect/ de l'accusé dans des cas de femmes victimes de mauvais traitements
2000

Âge	Total	Pourcentage
<18	1	0.3%
18-21	25	7%
22-25	60	16%
26-30	65	17%
31-35	73	19%
36-40	53	14%
41-45	39	10%
46-50	21	6%
50+	22	6%
Inconnu	22	6%
Total	381	100%

* Le nombre d'accusés ne correspond pas au nombre de victimes. Selon les normes du Programme de déclaration uniforme de la criminalité II (DUC II), les données provenant du Système de rapport d'opérations policières (SROP) définissent l'accusé comme étant la personne qui a commis l'infraction et contre qui une accusation peut être portée. Ne comprend pas les suspects.

** Fondé sur les données des corps de police municipaux et le cas d'homicide signalé par la détachement de la GRC de Tracadie. Les données relatives aux homicides ont été obtenues du CCSJ (Enquête de 2000 sur les homicides).

*** Âge moyen de l'accusé, 32 ans.

TABLEAU 7
Information fournie par la police municipale
Lien de parenté du suspect/ de l'accusé avec la victime
2000

Lien de parenté	Total	Pourcentage
Conjoint	224	59%
Conjoint séparé	46	12%
Ami intime	111	29%
Total	381	100%

* Fondé sur les données des corps de police municipaux et le cas d'homicide signalé par le détachement de la GRC de Tracadie. Les données relatives aux homicides ont été obtenues du CCSJ (Enquête de 2000 sur les homicides).

TABLEAU 8
Information fournie par la police municipale
Conditions de logement du suspect / de l'accusé et de la victime
2000

Cohabitation	Total	Pourcentage
Oui	271	66%
Non	141	34%
Total	412	100%

* Fondé sur les données des corps de police municipaux et le cas d'homicide signalé par le détachement de la GRC de Tracadie. Les données relatives aux homicides ont été obtenues du CCSJ (Enquête de 2000 sur les homicides).

TABLEAU 9
Information fournie par la police municipale
Lieu où est survenue l'infraction
2000

Lieu	Total	Pourcentage
Domicile de l'accusé et la victime	250	61%
Domicile de la victime	91	22%
Domicile de l'accusé	10	2%
Lieu public	48	12%
Autre	13	3%
Inconnue	-	0%
Total	412	100%

* Fondé sur les données des corps de police municipaux et le cas d'homicide signalé par le détachement de la GRC de Tracadie. Les données relatives aux homicides ont été obtenues du CCSJ (Enquête de 2000 sur les homicides).

TABLEAU 10
Information fournie par la police municipale
Race du suspect / de l'accusé
2000

Race	Total	Pourcentage
Aborigène	8	2%
Non aborigène	328	86%
Inconnue	45	12%
Total	381	100%

* Fondé sur les données des corps de police municipaux et le cas d'homicide signalé par le détachement de la GRC de Tracadie. Les données relatives aux homicides ont été obtenues du CCSJ (Enquête de 2000 sur les homicides).

TABLEAU 11
Information fournie par la police
Consommation d'alcool / de drogues
par le suspect / l'accusé au moment de l'infraction
2000

Substance consommée	Total	Pourcentage
Alcool	248	28%
Drogue	-	-
Alcool & drogue	6	1%
Aucune	222	25%
Inconnue	412	46%
Total	888	100%

* D'après les données fournies par les corps de police municipaux et par la GRC.

TABLEAU 12
Information fournie par la police municipale
Âge de la victime dans les cas de femmes victimes de mauvais traitements
2000

Âge	Total	Pourcentage
<18	9	2%
18-21	58	14%
22-25	67	16%
26-30	66	16%
31-35	50	12%
36-40	66	16%
41-45	46	11%
46-50	17	4%
50+	9	2%
Inconnu	24	6%
Total	412	100%

* Le nombre d'accusés ne correspond pas au nombre de victimes. Selon les normes du Programme de déclaration uniforme de la criminalité II (DUC II), les données provenant du Système de rapport d'opérations policières (SROP) définissent l'accusé comme étant la personne qui a commis l'infraction et contre qui une accusation peut être portée. Ne comprend pas les suspects. Selon la définition du DUC II, la victime est la personne qui a été la cible d'une menace ou d'un acte d'aggression ou de violence.

** Fondé sur les données des corps de police municipaux et le cas d'homicide signalé par le détachement de la GRC de Tracadie. Les données relatives aux homicides ont été obtenues du CCSJ. (Enquête de 2000 sur les homicides).

*** Âge moyen de la victime, 30 ans.

TABLEAU 13
Information fournie par la police municipale
Race de la victime
2000

Race	Total	Pourcentage
Aborigène	13	3%
Non aborigène	356	86%
Inconnu	43	10%
Total	412	100%

* Fondé sur les données des corps de police municipaux et le cas d'homicide signalé par le détachement de la GRC de Tracadie. Les données relatives aux homicides ont été obtenues du CCSJ (Enquête de 2000 sur les homicides).

TABLEAU 14
Information fournie par la police municipale
Importance des lésions corporelles de la victime
2000

Blessures	Total	Pourcentage
Aucune	160	39%
Mineures	176	43%
Graves	4	1%
Mort	1	-
Inconnues	71	17%
Total	412	100%

* Fondé sur les données des corps de police municipaux et le cas d'homicide signalé par le détachement de la GRC de Tracadie. Les données relatives aux homicides ont été obtenues du CCSJ (Enquête de 2000 sur les homicides).

TABLEAU 15A

Information fournie par la Cour provinciale

Délai moyen (jours) de la procédure de traitement au sein du système judiciaire - cas de femmes victimes de mauvais traitements

2000

Corps de police	Moyenne de nombre de cas	Date de l'incident à la date de l'info assermentée	Date de l'info assermentée à la date de la première comparution	Date de la première comparution à la décision de la cours	Délai total de l'incident à la décision	Délai total de l'info à la décision
MUNICIPAL						
BNPP	12	28	n/d	n/d	75	47
Bathurst	15	17	n/d	n/d	84	68
Caraquet	-	-	n/d	n/d	-	-
Edmundston	10	42	n/d	n/d	96	54
Fredericton	51	38	n/d	n/d	110	73
Grand-Sault	4	124	n/d	n/d	167	43
Miramichi	9	53	n/d	n/d	122	69
Rothesay	10	15	n/d	n/d	52	37
Sackville	3	24	n/d	n/d	87	64
Saint John	61	42	n/d	n/d	94	52
St. Stephen	13	35	n/d	n/d	75	39
Woodstock	6	31	n/d	n/d	143	112
GRC						
Bathurst	3	91	n/d	n/d	161	69
Bathurst HP	1	9	n/d	n/d	102	93
Blackville	10	18	n/d	n/d	60	42
Buctouche	-	-	n/d	n/d	-	-
Campbellton Comté de	-	-	n/d	n/d	-	-
Campbellton Ville de	6	45	n/d	n/d	130	85
Campbellton HP	6	58	n/d	n/d	138	81
Caraquet	4	36	n/d	n/d	107	72
Chipman	-	-	n/d	n/d	-	-
Codiac	33	25	n/d	n/d	125	100
Dalhousie	4	4	n/d	n/d	10	5
Edmundston	3	48	n/d	n/d	71	23
Florenceville	4	15	n/d	n/d	47	32
Fredericton	10	48	n/d	n/d	109	61
Gagetown	2	34	n/d	n/d	73	40
Grand Bay	1	1	n/d	n/d	47	46
Grand-Sault	8	37	n/d	n/d	116	79
Hampton	7	26	n/d	n/d	73	47
Hartland	10	16	n/d	n/d	86	70
Hillsborough	-	-	n/d	n/d	-	-
Lamèque	1	38	n/d	n/d	171	133
Neckawic	5	22	n/d	n/d	94	72
Néguac	8	24	n/d	n/d	68	44
Oromocto	22	57	n/d	n/d	154	97
Perth-Andover	9	33	n/d	n/d	83	50
Petitcodiac	1	85	n/d	n/d	107	22
Plaster Rock	1	30	n/d	n/d	44	14
Port Elgin	2	61	n/d	n/d	122	61
Richibucto	5	17	n/d	n/d	80	63
Richibucto HP	9	24	n/d	n/d	88	64
Riverview	13	27	n/d	n/d	89	62
Rogersville	2	62	n/d	n/d	259	197
Shédiac	2	25	n/d	n/d	155	130
Shédiac HP	12	17	n/d	n/d	95	77
Shippegan	4	10	n/d	n/d	221	212
St. George	21	20	n/d	n/d	46	25
St-Léonard	2	40	n/d	n/d	176	136
St-Quentin	1	67	n/d	n/d	116	49
Sussex	12	10	n/d	n/d	51	41
Tracadie	3	66	n/d	n/d	131	65
Woodstock	5	38	n/d	n/d	141	103
Moyenne de délais		34	n/d	n/d	99	66

* Ne comprend pas les affaires en cours

Nota: La première comparution n'était pas disponible dans le nouveau Système d'information sur la justice pour cette période de référence. Ainsi, la moyenne du nombre de jours qui se sont écoulés entre la date d'assermentation de la dénonciation et la première comparution, et entre la première comparution et la date de la décision n'a pu être calculée

TABLEAU 15B
Information fournie par la Cour provinciale
Délai moyen (jours) de la procédure de traitement au sein de système judiciare - cas femmes victimes de mauvais traitements
2000

Siège de la Cour	Moyenne du nombre de cas	Date de l'incident à la date de l'info assermentée	Date de l'info assermentée à la date de la première comparution	Date de le première comparution à la décision de la Cour	Délai total de l'incident à la décision	Délai total de l'info à la décision
Bathurst	32	27	n/d	n/d	89	62
Burton	22	58	n/d	n/d	153	95
Campbellton	21	40	n/d	n/d	99	59
Edmundston	15	43	n/d	n/d	101	59
Fredericton	63	38	n/d	n/d	109	71
Grand-Sault	22	51	n/d	n/d	109	58
Hampton	30	15	n/d	n/d	56	41
Moncton	52	28	n/d	n/d	116	88
Newcastle	30	33	n/d	n/d	94	61
Richibucto	26	21	n/d	n/d	91	70
Saint John	61	42	n/d	n/d	94	52
St. Stephen	34	26	n/d	n/d	57	31
Tracadie	12	35	n/d	n/d	157	122
Woodstock	29	24	n/d	n/d	105	81
Total des délais moyens		34	n/d	n/d	99	66

* Ne comprend pas les affaires en cours

Nota: La première comparution n'était pas disponible dans le nouveau Système d'information sur la justice pour cette période de référence. Ainsi, la moyenne du nombre de jours qui se sont écoulés entre la date d'assermentation de la dénonciation et la première comparution, et entre la première comparution et la date de la décision n'a pu être calculée

TABLEAU 16
Information fournie par la Cour provinciale
Total des décisions - cas de femmes victimes de mauvais traitements
2000

Décisions	Nombre	Pourcentage
Amende seulement	16	5%
Prison seulement	30	10%
Probation seulement	138	47%
Amende et prison	-	-
Amende et probation	34	12%
Prison et probation	45	15%
Amende, prison et probation	1	-
Attendent leur sentence	30	10%
Total	294	100%

Total des amendes	17 435 $
Amendes moyennes	342 $
Éventail des amendes	35 $ à 1 000 $
Total des montants supplémentaires	n/d
Amendes moyennes	n/d
Éventail des montants supplémentaires	n/d
Peine moyenne d'emprisonnement	92 jours
Éventail des sentences d'emprisonnement	1 à 605 jours
Peine moyenne de probation (mois)	14 mois
Éventail des sentences de probation	3 à 24 mois

- 90% des contrevenants qui ont plaidé coupables ont été condamnés par les tribunaux.

Nota: La suramende n'était pas disponible dans le nouveau Système d'information sur la justice pour cette période de référence.

TABLEAU 17
Information fournie par la Cour provinciale
Nombre de contrevenants par décision - cas de femmes victimes de mauvais traitement
2000

Décisions	Nombre de contrevenants	Pourcentage
Amende seulement	12	5%
Prison seulement	26	10%
Probation seulement	130	49%
Amende et prison	-	-
Amende et probation	34	13%
Prison et probation	41	15%
Amende, prison et probation	1	-
Attendent leur sentence	21	8%
Total	265	100%

Nombre de contrevenants probation tenus de se présenter à un agent de probation	168 (sur 206)

* 265 contrevenants ont été condamnés pour 294 infractions comportant des mauvais traitements infligés à des femmes.

TABLEAU 18
Information fournie par la Cour provinciale
Nombre d'accusations par décision - cas de femmes victimes mauvais traitements
2000

Infractions	Amendes	Incarcération		Probation	Amende et prison	Amende et probation	Prison et probation	Amende, Prison et probation	Attendent leur sentence	Total
		2 ans moins	2 ans plus							
* Voies de fait (sommaires)	15	17	-	103	-	29	20	-	17	201
* Voies de fait (criminelles)	-	3	-	9	-	2	10	-	4	28
Agression infligeant des lésions corporelles/ avec une arme	-	4	-	7	-	2	8	1	5	27
Menaces proférées	1	2	-	10	-	1	3	-	2	19
Harcèlement criminel	-	-	-	3	-	-	2	-	-	5
Voies de fait graves	-	-	1	1	-	-	-	-	-	2
Appels téléphoniques harassants	-	-	-	2	-	-	1	-	-	3
Agression sexuelle	-	1	-	1	-	-	-	-	2	4
Inobservation de probation	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1
Agression sexuelle infligeant des lésions corporelles	-	-	1	-	-	-	1	-	-	2
Pointer une arme à feu	-	-	-	2	-	-	-	-	-	2
Total	16	28	2	138	0	34	45	1	30	294

* Voies de fait (sommaires) et voies de fait (criminelles) sont des infractions de voies de fait simples

TABLEAU 19A

Information fournie par la Cour provinciale

Résultat des accusations autres que des condamnations - cas de femmes victimes de mauvais traitements

2000

Corps de police	Rejetée	Non coupable	Retirée	Suspension d'instance	Autre*	Engagement de paix	En cours	Total
MUNICIPAL								
BNPP	-	1	4	-	-	1	1	7
Bathurst	-	1	8	-	-	2	4	15
Caraquet	-	-	-	-	-	1	-	1
Edmundston	-	-	2	1	-	1	7	11
Fredericton	2	4	4	-	1	8	9	28
Grand-Sault	-	-	-	-	-	1	4	5
Miramichi	-	-	3	-	-	6	4	13
Rothesay	-	1	3	-	-	3	-	7
Sackville	-	-	1	-	-	-	-	1
Saint John	1	4	21	-	-	5	6	37
St. Stephen	-	2	3	-	-	1	1	7
Woodstock	-	2	-	-	-	7	4	13
GRC								
Bathurst	-	-	1	-	-	4	1	6
Bathurst HP	-	-	1	-	-	-	-	1
Blackville	-	-	3	-	-	3	3	9
Buctouche	-	-	-	-	-	1	-	1
Campbellton Comté de	-	-	-	-	-	1	7	8
Campbellton Ville de	-	-	1	-	-	2	7	10
Campbellton HP	-	-	2	-	-	-	1	3
Caraquet	-	-	2	-	-	3	2	7
Chipman	-	-	-	-	-	-	3	3
Codiac	-	2	8	-	-	9	10	29
Dalhousie	-	-	1	-	-	1	2	4
Edmundston	-	-	-	-	-	1	-	1
Florenceville	-	1	1	-	-	5	1	8
Fredericton	-	1	1	-	1	3	2	8
Gagetown	-	-	-	-	-	-	-	-
Grand Bay	-	1	-	-	-	-	-	1
Grand-Sault	-	-	2	-	-	-	-	2
Hampton	1	-	2	-	-	-	1	4
Hartland	-	1	4	-	-	6	-	11
Hillsborough	-	-	-	-	-	-	1	1
Lamèque	-	-	1	-	-	1	1	3
Minto	-	-	-	-	-	2	-	2
Nackawic	-	1	-	-	-	1	1	3
Néguac	-	-	2	-	-	3	4	9
Oromocto	-	4	6	-	2	2	4	18
Perth-Andover	-	1	3	-	-	3	1	8
Petitcodiac	-	-	1	-	-	-	-	1
Petitcodiac HP	-	-	-	-	-	1	-	1
Plaster Rock	-	-	-	-	-	-	-	0
Port Elgin	-	-	-	-	-	-	1	1
Richibucto	-	-	1	-	-	-	4	5
Richibucto HP	-	-	2	-	-	1	3	6
Riverview	-	1	7	-	-	1	-	9
Rogersville	-	-	-	-	-	1	-	1
Shédiac	-	-	-	-	-	2	1	3
Shédiac HP	-	-	4	-	-	2	1	7
Shippagan	-	-	1	-	-	3	-	4
St. George	-	-	4	-	-	6	-	10
St-Léonard	-	-	-	-	-	-	-	-
St-Quentin	-	-	1	-	-	-	2	3
Sussex	-	-	3	-	-	3	-	6
Tracadie	-	-	1	-	-	5	1	7
Woodstock	-	2	1	-	-	2	2	7
Total	4	30	116	1	4	111	107	373

* Autre - mise en accusation à la Cour du banc de la Reine

** Les accusations rejetées ou retirés représentaient au total 22% du nombre d'accusations devant les tribunaux

TABLEAU 19B

Information fournie par la Cour provinciale

Résultats des accusations autres que des condamnations - cas de femmes victimes de mauvais traitements

2000

Siège de la Cour	Rejetée	Non coupable	Retirée	Suspension d'instance	Autre *	Engagement de paix	En cours	Total
Bathurst	-	2	14	-	-	7	6	29
Burton	-	4	6	-	2	4	7	23
Campbellton	-	-	6	-	-	4	19	29
Edmundston	-	-	2	1	-	2	7	12
Fredericton	2	5	5	-	2	8	11	33
Grand-Sault	-	1	5	-	-	4	5	15
Hampton	1	2	8	-	-	6	1	18
Moncton	-	3	17	-	-	11	12	43
Newcastle	-	-	8	-	-	13	11	32
Richibucto	-	-	6	-	-	6	9	21
Saint John	1	4	21	-	-	5	7	38
St. Stephen	-	2	7	-	-	7	-	16
Tracadie	-	-	5	-	-	13	4	22
Woodstock	-	7	6	-	-	21	8	42
Total	4	30	116	1	4	111	107	373

* Autre - mise en accusation à la Cour du banc de la Reine

TABLEAUX — ENFANTS VICTIMES DE MAUVAIS TRAITEMENTS

TABLEAU 20
Information fournie à la police
Nombre d'incidents de cas d'enfants victimes de mauvais traitements
2000

Corps/détachement	Nombre d'incidents signalés	Incidents fondés	Incidents non fondés	Total
MUNICIPAL				
BNPP	9	9	-	9
Bathurst	3	3	-	3
Caraquet	1	1	-	1
Edmundston	5	5	-	5
Fredericton	28	27	1	28
Grand-Sault	2	2	-	2
Miramichi	11	11	-	11
Rothesay	2	2	-	2
Sackville	2	2	-	2
Saint John	18	18	-	18
St. Stephen	6	6	-	6
Woodstock	6	6	-	6
GRC				
Bathurst	3	2	1	3
Blackville	3	2	1	3
Buctouche	1	1	-	1
Campbellton Comté de	2	2	-	2
Campbellton Ville de	6	5	1	6
Campbellton HP	2	2	-	2
Caraquet	1	1	-	1
Chipman	1	1	-	1
Codiac	19	19	-	19
Dalhousie	3	3	-	3
Doaktown	3	3	-	3
Edmundston	1	1	-	1
Florenceville	7	7	-	7
Fredericton	3	3	-	3
Gagetown	-	-	-	-
Grand Manan	4	2	2	4
Grand-Sault	9	9	-	9
Hampton	9	9	-	9
Hartland	3	3	-	3
Hillsborough	1	-	1	1
Jaquet River	5	5	-	5
Lamèque	1	-	1	1
McAdam	4	2	2	4
Nackawic	3	3	-	3
Néguac	2	2	-	2
New Maryland	1	-	1	1
Oromocto	11	10	1	11
Perth Andover	3	2	1	3
Petitcodiac	5	5	-	5
Port Elgin	1	1	-	1
Richibucto	22	18	4	22
Riverview	4	4	-	4
Rogersville	2	2	-	2
Sackville	6	6	-	6
St. George	2	2	-	2
St-Léonard	2	2	-	2
Shédiac	6	5	1	6
Stanley	1	1	-	1
Sunny Corner	9	6	3	9
Sussex	1	1	-	1
Tracadie	15	15	-	15
Westfield	2	2	-	2
Woodstock	4	3	1	4
Total	286	264	22	286

* Les données de la GRC comprennent tous les incidents de mauvais traitements infligés à des enfants car le système ne peut faire de distinction dans les relations familiales.

TABLEAU 21

Information fournie par la police

Infractions classées dans les cas l'enfant victimes de mauvais traitements

2000

Corps/détachement	Nombre d'incidents classés par mise en accusation	Nombre d'incidents classés autrement	Nombre d'incidents classés par engagement de garder la paix	Nombre d'incidents non encore classés	Total
MUNICIPAL					
BNPP	4	2	-	3	9
Bathurst	2	-	1	-	3
Caraquet	-	-	-	1	1
Edmundston	4	-	-	1	5
Fredericton	13	4	-	10	27
Grand-Sault	2	-	-	-	2
Miramichi	5	5	-	1	11
Rothesay	2	-	-	-	2
Sackville	1	-	-	1	2
Saint John	10	-	-	8	18
St. Stephen	4	-	-	2	6
Woodstock	6	-	-	-	6
GRC					
Baie Ste. Anne	-	-	-	-	-
Bathurst	-	-	-	2	2
Blackville	2	-	-	-	2
Buctouche	-	-	-	1	1
Campbellton Comté de	2	-	-	-	2
Campbellton Ville de	5	-	-	-	5
Campbellton HP	1	-	-	1	2
Caraquet	1	-	-	-	1
Chipman	1	-	-	-	1
Codiac	9	2	-	8	19
Dalhousie	2	-	-	1	3
Doaktown	1	1	-	1	3
Edmundston	1	-	-	-	1
Florenceville	6	-	-	1	7
Fredericton	3	-	-	-	3
Gagetown	-	-	-	-	-
Grand Manan	-	-	-	2	2
Grand-Sault	7	-	-	2	9
Hampton	4	2	-	3	9
Hartland	2	1	-	-	3
Jacquet River	3	-	-	2	5
McAdam	1	-	-	1	2
Memramcook	-	-	-	-	-
Minto	-	-	-	-	-
Nackawic	1	1	-	1	3
Néguac	-	1	-	1	2
New Maryland	-	-	-	-	-
Oromocto	7	1	-	2	10
Perth-Andover	1	-	-	1	2
Petitcodiac	2	-	-	3	5
Port Elgin	-	1	-	-	1
Richibucto	7	1	-	10	18
Riverview	4	-	-	-	4
Rogersville	2	-	-	-	2
Sackville	6	-	-	-	6
St. George	2	-	-	-	2
St-Léonard	-	1	-	1	2
Shédiac	2	-	-	3	5
Stanley	-	-	-	1	1
Sunny Corner	3	2	-	1	6
Sussex	1	-	-	-	1
Tracadie	3	2	-	10	15
Westfield	-	-	-	2	2
Woodstock	2	-	-	1	3
Total	147	27	1	89	264

** Les données de la GRC comprennent tous les incidents de mauvais traitements infligés à des enfants car le système ne peut faire de distinction dans les relations familiales.

TABLEAU 22
Information fournie par la police
Nombre d'accusations dans les cas d'enfants victimes de mauvais traitements
2000

Corps/détachements	Actions indécentes	Homicide	Agression sexuelle	Exploitation sexuelle	Agression lésions corporelles/avec une arme	Voies de fait	Incitation à des contacts sexuels	Inobservation de probation	Contacts sexuels	Menaces proférées	Pointer une arme à feu	Harcèlement criminel	Total
MUNICIPAL													
BNPP			2			2							4
Bathurst						2							2
Caraquet													-
Edmundston						1			2	1			4
Fredericton			4			5	1			1		2	13
Grand-Sault						2							2
Miramichi						3	1			1			5
Rothesay						2							2
Sackville										1			1
Saint John			1			9		1		2			13
St. Stephen			1			2			1				4
Woodstock	1		2			3							6
GRC													
Baie Ste. Anne													-
Blackville			1			1							2
Campbellton Comté de		1				1							2
Campbellton Ville de			1			4							5
Campbellton HP						1							1
Caraquet									1				1
Chipman							1						1
Codiac			5		2	2							9
Dalhousie			2										2
Doaktown						1							1
Edmundston						1							1
Florenceville			2			3	1						6
Fredericton			3										3
Grand-Sault			4			3							7
Hampton			3			1							4
Hartland						2							2
Jacquet River			3										3
McAdam			1										1
Nackawic						1							1
Oromocto			2			4			1				7
Perth-Andover						1							1
Petitcodiac			2										2
Port Elgin													-
Richibucto		1	1			6							7
Riverview			2	2									4
Rogersville			1						1				2
Sackville			4		1	1							6
Shédiac			1			1							2
Shippegan													-
St. George			1			1							2
Sunny Corner			2		1								3
Sussex			1										1
Tracadie		1	2										3
Westfield													-
Woodstock			1								1		2
Total	1	3	66	2	4	66	4	1	6	6	1	2	150 *

* Sur 147 incidents, la police recommandé 150 accusations Des accusations multiples ont été signalés par les corps de police municipaux
** Les données de la GRC comprennent tous les incidents de mauvais traitements infligés à des enfants car le système ne peut faire de distinction dans les relations familiales

TABLEAU 23

Information fournie par la police

Nombre de personnes accusées dans les cas d'enfants victimes de mauvais traitements

2000

Corps/détachement	Contrevenants adultes	Jeunes contrevenants	Total
MUNICIPAL			
BNPP	4	-	4
Bathurst	2	-	2
Caraquet	-	-	-
Edmundston	4	-	4
Fredericton	12	1	13
Grand-Sault	2	-	2
Miramichi	5	-	5
Rothesay	2	-	2
Sackville	1	-	1
Saint John	10	-	10
St. Stephen	4	-	4
Woodstock	6	-	6
GRC			
Baie Ste. Anne	-	-	-
Blackville	2	-	2
Campbellton Comté de	2	-	2
Campbellton Ville de	5	-	5
Campbellton HP	1	-	1
Caraquet	1	-	1
Chipman	1	-	1
Codiac	9	-	9
Dalhousie	1	-	1
Doaktown	1	-	1
Edmundston	1	-	1
Florenceville	6	-	6
Fredericton	3	-	3
Gagetown	-	-	-
Grand Manan	-	-	-
Grand-Sault	7	-	7
Hampton	2	2	4
Hartland	2	-	2
Jacquet River	1	-	1
McAdam	1	-	1
Minto	-	-	-
Nackawic	1	-	1
Néguac	-	-	-
Newcastle	-	-	-
Oromocto	7	-	7
Perth-Andover	1	-	1
Petitcodiac	1	-	1
Richibucto	4	1	5
Riverview	4	-	4
Rogersville	2	-	2
Sackville	3	-	3
Shédiac	2	-	2
Shippegan	-	-	-
St. Andrews	-	-	-
St. George	2	-	2
St-Léonard	-	-	-
Sunny Corner	2	1	3
Sussex	1	-	1
Tracadie	1	2	3
Westfield	-	-	-
Woodstock	2	-	2
Total	131	7	138

* Selon les données des corps de police municipaux, 85 p. 100 sont des contrevenants et 15 p. 100 sont des contrevenantes.

** Les données de la GRC comprennent tous les incidents de mauvais traitements infligés à des enfants car le système ne peut faire de distinction dans les relations familiales.

TABLEAU 24
Information fournie par la police municipale
Âge et sexe de la victime dans les cas
d'enfants victimes de mauvais traitements
2000

Âge	Hommes	Femmes	Total	Pourcentage
<1	2	-	2	-
1-3	1	1	2	2%
4-6	8	7	15	15%
7-9	4	10	14	14%
10-14	17	16	33	33%
15-17	7	23	30	30%
Inconnu	-	3	3	3%
Total	39	60	99	100%

* Fondé sur les données des corps de police municipaux et les trois cas d'homicide signalés par les détachements de la GRC du comté de Campbellton, de Richibucto et de Tracadie. Les données relatives aux homicides ont été obtenues du CCSJ (Enquête de 2000 sur les homicides).

** Dans certains cas, il y a eu plusieurs victimes par incident. Toutes les victimes sont incluses dans le présent tableau.

*** Âge moyen du garçon victime, 11 ans.

**** Âge moyen de la fille victime, 13 ans.

TABLEAU 25
Information fournie par la police municipale
Importance des lésions corporelles de la victime
2000

Blessures	Total	Pourcentage
Aucune	51	52%
Mineures	34	34%
Graves	1	1%
Mort	3	-
Inconnues	10	10%
Total	99	100%

* Fondé sur les données des corps de police municipaux et les trois cas d'homicide signalés par les détachements de la GRC du comté de Campbellton, de Richibucto et de Tracadie. Les données relatives aux homicides ont été obtenues du CCSJ (Enquête de 2000 sur les homicides).

** Dans certains cas, il y a eu plusieurs victimes par incident. Toutes les victimes sont incluses dans le présent tableau.

TABLEAU 26A
Information fournie par la Cour provinciale
Délai moyen (jours) de la procédure de traitements au sein de système judiciaire - cas d'enfants victimes de mauvais traitements
2000

Corps de police	Moyenne du nombre de cas	Date de l'info assermentée à la date de la première comparution	Date de la première comparution à la décision de la Cour	Total de délais de l'info à la décision
MUNICIPAL				
* BNPP	84	n/d	n/d	169
Bathurst	2	n/d	n/d	116
Edmundston	6	n/d	n/d	59
Fredericton	14	n/d	n/d	88
Grand-Sault	2	n/d	n/d	54
Miramichi	8	n/d	n/d	130
Rothesay	3	n/d	n/d	161
Sackville	1	n/d	n/d	176
Saint John	11	n/d	n/d	63
St. Stephen	3	n/d	n/d	9
Woodstock	6	n/d	n/d	277
GRC				
Blackville	1	n/d	n/d	2
Campbellton Comté de	1	n/d	n/d	264
Campbellton Ville de	5	n/d	n/d	98
Campbellton HP	2	n/d	n/d	13
Caraquet	-	n/d	n/d	-
Chipman	-	n/d	n/d	-
Codiac	8	n/d	n/d	104
Dalhousie	1	n/d	n/d	101
Edmundston	1	n/d	n/d	58
Florenceville	6	n/d	n/d	90
Fredericton	3	n/d	n/d	140
Grand-Sault	3	n/d	n/d	38
Hampton	1	n/d	n/d	118
Hartland	3	n/d	n/d	130
Nackawic	1	n/d	n/d	7
Néguac	1	n/d	n/d	203
Oromocto	10	n/d	n/d	114
Perth-Andover	2	n/d	n/d	25
Richibucto	3	n/d	n/d	91
Riverview	4	n/d	n/d	89
Rogersville	4	n/d	n/d	227
Sackville	1	n/d	n/d	20
Shédiac HP	1	n/d	n/d	93
St. George	1	n/d	n/d	49
Sussex	-	n/d	n/d	-
Woodstock	2	n/d	n/d	119
Total des délais moyens		n/d	n/d	130

* Un total de 81 accusations déposées contre une seule personne ont été retirées et remplacées par deux accusations inclusives couvrant la période pendant laquelle les infractions ont été commises.

** Ne comprend pas les affaires en cours.

Nota: La première comparution n'était pas disponible dans le nouveau Système d'information sur la justice pour cette période de référence. Ainsi, la moyenne du nombre de jours qui se sont écoulés entre la date d'assermentation de la dénonciation et la première comparution, et entre la première comparution et la date de la décision n'a pu être calculée.

TABLEAU 26B

Information fournie par la Cour provinciale

Délai moyen (jours) de la procédure de traitements au sein de système judiciaire

cas d'enfants victimes de mauvais traitements

2000

Siège de la Cour	Moyenne du nombre du cas	Date de l'info assermentée à la date de la première comparution	Date de la première comparution à la décision de la Cour	Total des délais de l'info à la décision
* Bathurst	86	n/d	n/d	167
Burton	10	n/d	n/d	114
Campbellton	9	n/d	n/d	97
Edmundston	7	n/d	n/d	58
Fredericton	17	n/d	n/d	98
Grand-Sault	7	n/d	n/d	37
Hampton	4	n/d	n/d	143
Moncton	15	n/d	n/d	98
Newcastle	14	n/d	n/d	153
Richibucto	3	n/d	n/d	91
Saint John	11	n/d	n/d	53
St. Stephen	4	n/d	n/d	19
Tracadie	-	n/d	n/d	-
Woodstock	18	n/d	n/d	157
Total des délais moyens		n/d	n/d	130

* Un total de 81 accusations déposées contre une seule personne ont été retirées et remplacées par deux accusations inclusives couvrant la période pendant laquelle les infractions ont été commises.

** Ne comprend pas les affaires en cours.

Nota: La première comparution n'était pas disponible dans le nouveau Système d'information sur la justice pour cette période de référence. Ainsi, la moyenne du nombre de jours qui se sont écoulés entre la date d'assermentation de la dénonciation et la première comparution, et entre la première comparution et la date de la décision n'a pu être calculée.

TABLEAU 27
Information fournie par la Cour provinciale
Accusations portées devant les tribunaux - cas d'enfants victimes de mauvais traitements
2000

Corps de police	Nombre d'accusations liées à des adultes victimes étant enfants	Nombre d'accusations liées à des enfants qui sont victimes actuellement	Total
MUNICIPAL			
* BNPP	-	90	90
Bathurst	-	2	2
Edmundston	-	7	7
Fredericton	-	18	18
Grand-Sault	-	2	2
Miramichi	-	19	19
Rothesay	-	3	3
Sackville	-	1	1
Saint John	-	12	12
St. Stephen	-	3	3
Woodstock	-	6	6
GRC			
Bathurst	-	-	-
Blackville	-	3	3
Campbellton Comté de	-	2	2
Campbellton Ville de	-	5	5
Campbellton HP	-	2	2
Caraquet	-	2	2
Chipman	-	1	1
Codiac	-	26	26
Dalhousie	-	2	2
Edmundston	-	1	1
Florenceville	-	9	9
Fredericton	-	3	3
Grand-Sault	-	4	4
Hampton	-	2	2
Hartland	-	3	3
Nackawic	-	1	1
Néguac	-	1	1
Oromocto	1	14	15
Perth-Andover	-	2	2
Richibucto	-	3	3
Riverview	-	4	4
Rogersville	-	4	4
Sackville	-	2	2
Shédiac HP	-	1	1
St. George	-	1	1
Sussex	-	1	1
Woodstock	-	2	2
Total	1	264	265

* Un total de 81 accusations déposées contre une seule personne ont été retirées et remplacées par deux accusations inclusives couvrant la période pendant laquelle les infractions ont été commises.

** D'après un délai de 10 ans - de la date de l'incident à celle de l'information.

TABLEAU 28
Information fournie par la Cour provinciale
Nombre d'accusations par décision - cas d'enfants victimes de mauvais traitements
2000

	Infraction	Amende	Incarcération		Prob.	Amende et prison	Amende et probation	Prison et probation	Amende, prison et probation	Attendent leur sentence	Total
			2 ans moins	2 ans plus							
**	Voies de fait (sommaires)	2	1	-	28	-	1	-	-	3	35
**	Voies de fait (criminelles)	-	1	-	1	-	-	-	-	3	5
	Agression sexuelle	-	-	2	6	-	-	1	-	7	16
	Inceste	-	-	1	-	-	-	-	-	-	1
	Contacts sexuels	-	-	1	-	-	-	6	-	1	8
	Menaces proférées	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1
	Harcèlement criminel	-	-	-	2	-	-	-	-	-	2
	Exploitation sexuelle	-	-	-	3	-	-	1	-	-	4
	Incitation à des contacts sexuels	-	1	-	-	-	-	-	-	1	2
	Meurtre	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1
	Agression lésions corporelles/avec une arme	-	-	-	3	-	-	-	-	-	3
	Total	2	3	4	43	-	1	8	-	17	78

** Voies de fait (sommaires) and voies de fait (criminelles) sont des infractions de voies de fait simples.

TABLEAU 29A

Information fournie par la Cour provinciale

Résultat des accusations autres que les condamnations - cas d'enfants victimes de mauvais traitements

2000

Corps de police	Rejetée	Non coupable	Retirée	Autre**	Engagement de paix	En cours	Total
MUNICIPAL							
* BNPP	-	-	81	-	-	6	87
Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
Edmundston	1	-	1	-	-	1	3
Fredericton	-	-	1	-	-	4	5
Grand-Sault	-	-	-	-	-	-	-
Miramichi	-	-	4	-	-	11	16
Rothesay	-	1	1	-	-	-	2
Sackville	-	-	1	-	-	-	1
Saint John	-	2	4	-	-	1	7
St. Stephen	-	-	-	-	-	-	-
Woodstock	-	1	-	-	-	-	1
GRC							-
Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
Blackville	-	-	-	-	-	2	2
Campbellton Comté de	-	-	-	-	-	1	1
Campbellton Ville de	-	-	-	-	-	-	-
Campbellton HP	-	-	2	-	-	-	2
Caraquet	-	-	-	-	-	2	2
Chipman	-	-	-	-	-	1	1
Codiac	-	-	5	-	-	18	23
Dalhousie	-	-	1	-	-	1	2
Edmundston	-	-	-	-	-	-	-
Florenceville	-	-	2	-	-	3	5
Fredericton	-	1	-	-	-	-	1
Grand-Sault	-	1	-	-	-	1	2
Hampton	1	-	-	-	-	1	2
Hartland	-	2	1	-	-	-	3
Nackawic	-	-	1	-	-	-	1
Néguac	-	-	-	-	-	-	-
Oromocto	1	1	2	-	-	5	9
Perth-Andover	-	-	1	-	-	-	1
Richibucto	-	-	1	-	-	-	1
Riverview	-	-	3	-	-	-	3
Rogersville	-	1	-	-	-	-	1
Sackville	-	-	-	-	-	1	1
Shédiac HP	-	-	-	-	-	-	-
St. George	-	-	-	-	-	-	-
Sussex	-	-	-	-	-	1	1
Woodstock	-	2	-	-	-	-	2
Total	3	12	112	-	-	60	187

* Un total de 81 accusations déposées contre une seule personne ont été retirées et remplacées par deux accusations inclusives couvrant la période pendant laquelle les infractions ont été commises.

** Autre - mise en accusation à la Cour du banc de la Reine.

*** Les accusations rejetées ou retirées représentaient au total 43% du nombre d'accusations devant les tribunaux.

TABLEAU 29B

Information fournie par la Cour provinciale

Résultat des accusations autres que des condamnations - cas d'enfants victimes de mauvais traitements

2000

Siège de la Cour	Rejetée	Non coupable	Retirée	Autre**	Engagement de paix	En cours	Total
* Bathurst	-	-	81	-	-	6	87
Burton	1	1	2	-	-	4	8
Campbellton	-	-	3	-	-	2	5
Edmundston	1	-	1	-	-	1	3
Fredericton	-	1	1	-	-	6	8
Grand-Sault	-	1	1	-	-	1	3
Hampton	1	1	1	-	-	1	4
Moncton	-	-	9	-	-	19	28
Newcastle	-	1	4	-	-	13	18
Richibucto	-	-	1	-	-	-	1
Saint John	-	2	4	-	-	2	8
St. Stephen	-	-	-	-	-	-	-
Tracadie	-	-	-	-	-	2	2
Woodstock	-	5	4	-	-	3	12
Total	3	12	112	-	-	60	187

* Un total de 81 accusations déposées contre une seule personne ont été retirées et remplacées par deux accusations inclusives couvrant la période pendant laquelle les infractions ont été commises.

** Autre - mise en accusation à la Cour du banc de la Reine.